# Posener Cageblatt

Beipoteis: In der Geschäftskielle und den Ausgabestellen monassich 4.— zt. wii Boisdezug monatlich 4.40 zt, vierteljährlich 13.10 zt. Unter Streisband in Polen und Danzig monassich 6.— zt. Deutschland und übriges Ausland 2.50 Kmt. Bei höherer Gewalt, Betriedsstörung oder Arbeitsniederlegung besteht fein Anspruch auf Rachlieserung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Zuschriften sind an die Schristeitung des "Polener Tageblattes", Poznan, Aleja Warzz. Bispubstigo 25. zu richten. — Telegrammanschrift: Tageblatt Boznan. Volsschoten: Poznan Nr. 200 283. Breslau Nr. 6184. (K. nto. Inh.: Concordia Sp. Asc.). Fernsprecher 6106, 6275.



21113eigendreis: Die 84 mm breite Millimeterzeile 15 gr, Texteil-Millimeterzeile (68 mm breit) 75 gr. Plazvorschrift und schwiesen er Say 50 % Aufschag. Offertengebühr 50 Groschen. Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Keine Gewähr für die Aufnahme an bestimmten Tagen und Pläzen. — Keine Haftung sür Fehler insolge undeutlichen Manustriptes. — Ausschler und Pläzen Abeilung, Poznań 3, Aleja Marzalła Pilludssiego 25. — Postscheffonto in Polen: Concordia Sp. Ale. Buchdruckerei und Verlagsansialt Poznań Ar. 200283, in Deutschland: Breslau Ar. 6184. Gerichts- und Ersüllungsort auch für Zahlungen Poznań. — Ferniprecher 6275, 6105.

77. Jahrgang

Poznań (Posen), Sonntag, 18. September 1938

Nr. 213

"Eine offene, freundschaftliche Aussprache"

# Chamberlain kommt noch einmal zu Hitler

Wird Daladier hinzugezogen? — Hitler wird seinem Gaft auf halbem Wege entgegenkommen

London, 17. September. Premierminister Chamberlain und Lord Runciman trasen Freitag nachmittag in London ein. Chamberlain landete um 17.30 Uhr auf dem Flugplatz Heston, während Lord Runciman auf dem Flughasen Croydon eintras.

Bereits lange por Ankunft des Flugzeuges hatte sich eine vielhundertköpfige Menschen= menge auf bem Flugplat versammelt, um ben durudtehrenden Premierminifter zu begrüßen. Sogar das Dach des Flughafen-Hotels war mit Menschen dicht besetzt. Gegen 17.15 Uhr traf Lord Salifar gusammen mit bem Privatsefretar bes Bremierministers auf dem Flugplat ein. Der beutiche Geschäftsträger, Botichaftsrat Dr. Rordt, mar ebenfalls zur Begrüßung an= wesend. Während draußen in Seston die Schau= luftigen gespannt auf die Antunft des Minister= präsidenten warteten, wuchs die Menschenmenge im Regierungsviertel, in den Strafen Whitehall und Downingstreet immer mehr. Taufende maren gufammengeströmt, um Chamberlain nach seiner Rudtehr von seinem historischen flug nach Berchtesgaden ju begrüßen.

Als der Ministerpräsident das Flugzeug verließ, murde er von den Sochrufen der Menge lubelnd begrüßt. Nach dem Berlaffen des Flugdeuges erklärte er: "Ich bin schneller wieder zus rückgekehrt, als ich angenommen hatte. Ich hätte die Reise genießen können, wenn ich nicht du beschäftigt gemesen mare. Geftern nachmittag habe ich eine lange Unterredung mit herrn Sitler gehabt. Es war eine offene, aber freund= chaftliche Aussprache, und ich bin darüber gu= frieden, daß jeder von uns jest voll versteht, was der andere meint. Gie werden natürlich nicht von mir erwarten, daß ich mich jest über das Ergebnis dieser Unterredung äußere. Alles, was ich jest zu tun habe, ist, mit meinen Kol= legen Rudsprache ju nehmen, und ich gebe ben Rat, nicht voreilig einen unautorisierten Bericht bessen, was sich in der Unterredung abgespielt bat, als mahr hinzunehmen.

Ich werbe heute abend mit meinen Kollegen und anderen, besonders mit Lord Runcisman, die Unterredung erörtern. Später, vielleicht in einigen wenigen Tagen, werbe ich eine weitere Aussprache mit Herrn Hitler haben. Dieses Mal aber, so hat er mir gesagt, beabsichtigt er, mir auf halbem Wege entgegenzutommen. Herr Hitler wünscht, einem alten Mann eine so lange Reise zu erstrennen.

Die turze Ansprache Chamberlains wurde mit Bravo-Rufen und Beifall aufgenommen. Der deutsche Geschäftsträger, Botschaftsrat Dr. Kordt, begrüßte darauf den heimgekehrten Ministerpräsidenten, wobei er der Hoffnung Ausdruck gab, daß Chamberlain das Gefühl habe, eine erfolgreiche Reise hinter sich zu haben.

Chamberlain antwortete auf die Begrüßungsworte des deutschen Geschäftsträgers: "Ich habe mich über die Aufnahme in Deutschland sehr gefreut, und zwar ganz besonders über den Empjang durch die Bevölferung."

Als der Premierminister den Flugplat verlich, brachte ihm die Wenge nochmals begeisterte Kundgebungen dar. Immer wieder hörte man den Rus: "Good old Neville!"

Chamberlain, der ebenso wie seine Begleiter sichtlich guter Stimmung war und den Flug glänzend überstanden hatte, fuhr dann zusammen mit Lord Halifag nach Downing Street Nr. 10.

Unmittelbar nach seinem Eintreffen wurde dem Ministerpräsidenten ein Brief des Königs ausgehändigt, der durch einen Sonderboten zum Flugplat geschickt worden war.

# Bertrauliche Besprechungen in London

Premierminister Chambersain, Außenminister Lord Halifax und Lord Runci=
man nahmen sosort nach ihrer Ankunft in
Downing Street Nr. 10 die vertrausichen Besprechungen über das Ergebnis der Zusammenkunft Chambersains mit dem Führer auf. An
den Beratungen nahmen auch die Minister Sir
John Simon und Sir Samuel Hoare sowie die
Staatssekretäre Bansittart und Cadogan teis,
die den Premierminister in seinen Amtsräumen
erwartet hatten.

## Chamberlains Berichteritattung

Die Ministerbesprechungen in Downing Street Nr. 10 fanden gegen 8 Uhr abends ihr Ende.

Lord Halifax begab sich im Anschluß an die Bessprechungen zusammen mit Unterstaatssekretär Cadogan noch ins Außenamt.

Für Sonnabend vormittag 11 Uhr ist eine Kabinettssitzung einberufen worden.

## Chamberlain beim König

Premierminister Chamberlain suchte am Freitag abend gegen 9.30 Uhr ben englischen König auf. Sein Besuch dauerte 1½ Stunde. Wie verlautet, hat er den König über die Ergebnisse sesuches beim Führer und den Verlauf der Ereignisse unterrichtet. Nähere Einzelheiten über die Unterredung sind nicht bekannt geworden. Auch bei seiner Kückfahrt vom Buckingham-Palast war der Premierminister Gegenstand lebhafter Kundgebungen der ihn erwartenden Menschemmenge.

## Besuch Daladiers in London?

London, 17. September. Reuter melbet aus Paris, es verlaute, daß Daladier möglicherweise am Montag nach London kommen werde, um mit Chamberlain zu sprechen. Allerdings werde die endgültige Entscheidung darüber erst nach dem Kabinettsrat in London fallen.

Die französische Botschaft in London erklärte am Freitag abend, daß nichts davon bekannt sei, daß Daladier und Bonnet noch Freitag abent nach London zu kommen beabsichtigten.

Sollte Daladier die Absicht zu einer personlichen Aussprache mit den englischen Regierungsmitgliedern haben, so sei es wahrscheinlich, daß er während des Wochenendes nach Londor tommen würde.

Tschechische Tendenzlügen

# Konrad Kenlein nicht verhaftet

Er weilte inkognio in Eger — Die SdP-Führung emsig bei der Arbeit

Eger, 17. September. Der von tichechijcher Seite im sudetendeutschen Gebiet begonnene Beunruhigungsseldzug brachte das Gerücht auf, daß Konrad Senlein und seine Mitarbeiter auf Grund des gegen sie erlassenen Saftbesehls von den Tschechen sestgenommen worden seien. Dieses Gerücht ist vollständig erfunden. Konrad Senlein ist nicht verhaftet.

Anorad Senlein stattete gestern in den frühen Nachmittagsstunden inkognito der Stadt Eger einen Besuch ab. Er wurde dabei von zwei Abgeordneten der SdP. begleitet. Es gelang Konrad Senlein, troth der scharsen Bewachung der Stadt, auf Mebenwegen unerkannt in das Stadtinnerc zu gelangen. Er besichtigte zunächst von außen die noch von der Polizei besetzen Sotels "Welzl" und "Biktoria", den letzen Hauptsich der SdP., besuchte dann eine Reihe von Verletzen und hielt mit Amtswaltern der SdP. aus Eger und dem Egerland Besprechungen ab.

Um fpaten Rachmittag verließ Seinlein die Stadt in unbefannter Richtung.

# Fast die gesamte Führung der SdP in Sudetendeutschland

Eger, 17. September. Bon der Hauptleitung der Subetendeutschen Partei, die inzwischen ihren Sitz, wenn auch getarnt, wieder nach Eger verlegt hat, und in den nächsten Tagen in einen anderen Ort des sudetendeutschen Gebietes verlegen wird, wird darauf hingewiesen, daß der tichechijche Rundfunk die subetendeutsche Gesolgschaft durch die Behauptung unsicher zu machen versucht, die Führer des Sudetendeutschtums sein in das Deutsche Reich geflüchtet. Demgegenüber wird seitgestellt, daß sich saft die gesamte Führung der SdB. auch weiterhin auf sudetendeutschem Gebiete besindet, wenn auch ihre Ausenthaltsorte aus erklärlichen Gründen nicht öffentlich angegeben werden können. So hat schon am Freitag z. B. der Stellvertreter Konrad Henleins, Abgeordneter Frank, das Gebiet von Faktenau und Chodau besucht und dort mit verschiedenen Stellen der Sudetendeutschen Partei Fühlung genommen. Auch andere Abgesordnete und Senatoren haben heute sudetendeutsche Ortsgruppen und Kreise besincht.

\* , \*

Welcher Wirrwarr bereits bei den leitenden Brager Amtsstellen berricht, zeigt folgender Borfall: Das amtliche tichechoflowatische Bref-Buro gab am Freitag um 19.05 Uhr die Meldung aus, daß die Sudetendeutsche Partei auf Beichluß ber Regierung aufgelöft worben fei. Gine Stunde später hat ber in Brag weilende sudetendeutsche Abgeordnete Rundt in verichie= benen Interviews mit Nachrichtenburos und Beitungen ausdrudlich festgestellt, daß die Regierung feit dem 31. Dezember 1937 gar feine verfassungsmäßige Sandhabe mehr gur Auflösung von Parteien besitze, weil das entsprechende Gefet mit dem Jahre 1937 abgelaufen und nicht verlängert worden fei. Daraufhin gab das amtliche tichechoflowatische Breg-Buro fpat nachts eine Berichtigung ber eigenen Melbung

aus, nach ber die Subetendeutsche Partei nicht aufgelöst, sondern eingestellt wurde. Das bedeutet, daß sie juristisch fortbesteht, aber ihr jede Tätigkeit untersagt ist. Ferner verlieren die Abgeordneten einer aufgelösten Partei ihre Mandate, während die Abgeordneten einer eins gestellten Partei in ihrem Besit bleiben.

Die amtlichen tichechischen Stellen haben sich also noch nachts zu einem Rudzug bequemen und auf die zunächst beschloffene Auflösung verzichten mussen.

Genau so verhält es sich mit einem Steckbrief jegen Konrad Henlein. Während am frühen Abend die amtlichen Stellen den Erlaß eines Steckbriefes an alle internationalen Polizeiszentren mitteilten, berichtigte in den späten Nachtstunden das tschechoslowatische Preß - Büro

biese Darfrellung und erklärte, daß gegen Konrad henlein das Berfahren nach dem tichechoslowatischen Schutzesetz im Gange, aber noch tein Stedbrief erlassen sei.

Bu der Ginftellung der Gop ichreibt die liberal-demokratische Zeitung "Bobemia", bag ber ständige Ausschuß die Parlamentsmandate der Sudetendeutschen Partei aberkennen fonne. Das Blatt behauptet: "Wie uns von informier= ter Seite mitgeteilt wird, erfolgte bie Magnahme gegen die Sudetendeutsche Partei auf ber Grundlage, daß die Tätigfeit ber Partei eingestellt wird. Dies bedeutet an und für sich keine Aberkennung der Mandate, über beren weitere Ausübung ber ständige Ausschuß bes Parlaments zu entscheiden hat, wobei auch die Reverse, die von den Abgeordneten unterzeichnet murben, berücksichtigt werben. Auf die Position der auf die Sudetendeutsche Parteiliste gemähl. ten Mitglieder der Selbstverwaltungskörper d. h. Landesvertretungen und vor allem Ge: meindevertretungen, hat die Ginftellung der Tätigfeit der Partei feinen unmittelbaren Ginfluß. Sie behalten ihre Boften fowohl als Landes= und Stadtvertreter als auch als Bürger= meister und Stadtrate, solange feine weiteren Entichlüsse hinsichtlich ihrer Position getroffen werden. Darüber, daß es noch zu irgendwelchen über den bisherigen Stand hinausgehenden Magnahmen kommen werde, ist bisher jedenfalls nichts bekannt."

## Die Schukorganisation der Sudetendentschen Partei verboten

Brag, 17. September. Wie die fleritalen "Lidove Listy melden, wurde in der Nacht zum Freitag vom Ministerrat beschlossen, die Schutzorganisation der Sudetendeutschen Partei, die FS., die nach dem 21. Mai vom Innenministerium bewilligt worden war, aufzulösen.

## Aeine Parteigründung in der Tichechoflowakei

Brag, 17. September. In welch rigoroser Weise von amtlicher tschechischer Seite die Namen der in der Tschechoslowakei verbliebenen sudetendeutschen Abgeordneten und Amtswalter.

die sich infolge des Fehlens von Presse und Rundfunt dagegen nicht wehren fonnen, mißbraucht werden, geht aus folgendem Borgang hervor: Am Freitag abend wurde von tichechi= icher Seite die Meldung verbreitet, die in Brag meilenden Abgeordneten Rundt, Reuwirth, Roiche, Snbefowiti, Beters und Genator Frant hatten beschlossen, eine neue Partei unter dem Namen "Deutsch-böhmische Landespartei" ju gründen. Abgeordneter Rundt stellt dazu auf Anfrage des tichechischen Blattes "Poledni List" ausdriidlich fest, daß diese Nachricht vollkommen frei erfunden ift und alle die genannten Abgeordneten und Genatoren weiterhin auf dem Boden der Sudetendeutschen Partei fteben und fich niemals von ihr trennen würden. Dr. Rosche weilt überhaupt nicht in Prag, bes= gleichen Dr. Sydefomiti.

## Abg. Kundt auf seinem Posten

Brag, 17. September. Die margiftische und tichechische Presse hat die unverschämte Berleumdung verbreitet, daß die in Prag verblie= benen sudetendeutschen Abgeordneten Ernft Rundt, Dr. Sans Neuwirth und Dr. Guftan Peters geflohen feien.

Der Bertreter eines deutschen Blattes hatte Gelegenheit, den Abgeordneten Rundt am Freitag abend zu sprechen, der ihm ebenso wie die Abgeordneten Dr. Beters und Dr. Neuwirth erflärte, daß er unter gar feinen Umftanden taran dächte, Prag zu verlassen.

Auf die Frage, warum er sich in der Saupt: Stadt Brag aufhalte, erffarte Abg. Rundt, daß er es für feine Pflicht halte, die Intereffen der übrigen halben Million Deutschen, die im geichlossenen tichechischen Sprachgebiet wohnen, so lange mahrzunehmen, bis ihn Gewalt daran

Die Arbeit werbe ihm von der Regierung außerst erschwert. Es sei ihm jum Beispiel bis heute noch nicht einmal eine telephonische Berbindung mit seiner Frau und seinen drei Kindern gestattet worden. "Ich dente nicht daran, Brag zu verlassen, sondern verbleibe, was auch immer die tschechoslowatische Regierung be-

# Scharfer Protest Ungarns in Prag

Tichechifche Mobilmadungsmahnahmen burch nichts gerechtfertigt

Budapejt, 17. September. Amtlich wird mitjeteilt, bag bie ungarifche Regierung icharfen, Broteit bei ber Brager Regierung eingelegt hat. Wie meiter baju von maggebenber Stelle betanntgegeben wirb, feien bie Dagnahmen an ber ungarischen Grenze burch nichts begründet und wenig geeignet, die Ruhe und Ordnung aufrechtzuerhalten.

Italienische Forberung:

## "Die Volksgruppen sollen zum Muttervolk zurückkehren"

Mailand, 17. September. Bu bem Bejuch bes britischen Ministerpräsidenten Chamberlain beim Führer schreibt der Mailander "Corriere bella Gera", diese Geste fei mit fast einstimmiger Sympathie aufgenommen worden. Dieses Ereignis fei ohne Zweifel von größter Bedeutung. Aber es mare tropbem untlug, es als eine munderbringende Tat ansehen zu wollen, Die imstande mare, den schredlichen Streit ohne meiteres gu ichlichten, der Europa weiter am Rande des Krieges halte.

Die Lage in der Tichecho-Slowakei habe sich leider weiter verschlechtert. Italien tonne mit größerer Berechtigung als irgend jemand anders zu dem tschecho-slowakischen Problem, das über das Problem der Sudetendeutschen als solches noch hinausgehe, Stellung nehmen. Italien der Erneuerung der beigewohnt, nachdem Stalien gegen Sabsburg aufmarichiert fei. Italien perftebe bie Gefühle des deutschen Boltes gegenüber ben unterdrudten Briibern und erfenne weiter, bag gleiche Unabhängigfeitsbestrebungen bei ben unter ber Brager Frembherrichaft ichmachtenben Bolen, Ungarn und Clowaten bestehen. Jede Boltsgruppe - ichlägt bann bas Blatt vor - tehre gu ber Ration gurud, ber fie angehöre, und man mache die Errtumer ber Friedensvertrage ober wenigstens einige von ben jahlreichen Irrtumern gut, die diese Bertrage bedauerlichermeise ju wahrhaftigen "Rriegsverträgen" umwandelten. Die "Stampa" erflart, man moge fich por

Augen halten, daß Prag mahrend der Aussprache zwischen Chamberlain und bem Führer die Ranonen fprechen ließ.

Im Lande der Sudetendentichen ichiefe man' gegen die Menge, morbe Frauen und Rinder, in Stadt und Land breite fich ber Terror aus.

Die Soldatesta des herrn Beneich habe mit einer Graufamteit, welche bie Erinnerung an fernste und barbarifche Berfolgungen ermede, einen Blutftrom entfeffelt. Der bolichemiftifche Ginfluß tonne an der ichredlichen Raferei ber Bafallen von Prag seine Freude haben. Dies seinen die Berhältnisse, unter benen Benesch die seiner bemofratischen Dittatur unterworfenen Bölfer zu regieren vorgebe. Demgegenüber muffe der Besuch Chamberlains beim Führer mehr als begrüßt merden. Aber es fei möglichft schnell zu handeln und der gerade Weg zu mention in root and chief manner and

Heldenmut der Tschechen

# Eine furchtbare Anklage gegen das tschechische Mordsnstem

Der Ueberfall auf die SdB-Hauptgeschäftsstelle in Eger

Berlin, 17. Geptember. Der "Böltische Beobachter" berichtet aus Sof, der Beamte der SoB., Leonhard Sannat, ber ben Ueberfall auf die Sauptgeschäftsstelle in Eger miterlebte, hat sich Freitag auf deutsches Gebiet retten tonnen. Gein Bericht über die Bartholomaus= nacht von Mittwoch ist vor allem deshalb von besonderer Wichtigkeit, weil aus ihm einmand= frei hervorgeht, daß die Tichechen völlig grundlos die Beschießung des Sotels "Bictoria" begannen. Die Behauptung der Prager amtlichen Stellen, daß bei der Ginnahme ber Saupt= geschäftsstelle Waffengewalt angewandt werben mußte, weil aus ben Genftern bes Sotels auf bie Beamten mit Rarabinern und Maichinen= gewehren geschoffen murbe, ift bamit als eine Lüge von gang besonderem Gewicht ent= larvi morben.

Leopold Sannat fagte unter Gid aus: Am Mittwoch nachmittag wurde uns von dem Sauptorganisationsleiter ber GoB., Abgeordneten Köllner, mitgeteilt, daß ein Angriff der Ticheden auf die Saupigeschäftsstelle zu erwarten fei. Abgeordneter Köllner ertlätte uns, doß es sinnlos sei, sich dem geplanten Angriff zu miderfegen. Er befahl die Räumung des gangen Gebäudes bis 6 Uhr abends. Lediglich eine Belegichaft von fünf Mann follte bis 9 Uhr abends in dem Gebaude verbleiben. 3ch war einer derjenigen, die sich zur Uebernahme des Dienstes freiwillig meldeten. Außer mir hatten fich noch freiwillig die Rameraden Dr. Jenif, Sans Böhm, Georg Steidl und Georg Leicht gemeldet. Das Kommando übernahm Dr. Jenif, ber junächst bie Räumung ber im Erdgeschoß gelegenen Gastwirtschaft anordnete.

Um 6 Uhr abends, berichtet Leopold Sannat weiter, vernahm ich, daß am Eingangstor geflopft murde. Ich eilte ju dem im ersten Stodwerf gelegenen Genfter, um die Borgange auf der Strafe beobachten zu können. Ich sah, wie gerade in diesem Augenblid ein Bangermagen porbeifuhr, der mehrere Salven abfeuerte. Bor dem Eingangstor der Sauptgeschäftsstelle hatte sich eine größere Menge bewaffneter Kommu= niften gusammengerottet. Sinter ben Rommu= nisten hatte eine Abteilung regulärer Truppen Aufstellung genommen.

Als ich meine Beobachtung gerade meinen Rameraden mitteilen wollte, hörte ich bumpfe Detonationen. Die Tichechen gingen mit Sand= grangten gegen die Eingangstür por. 3ch perständigte mich rasch mit meinen Kameraben, und mir beschlossen weisungsgemäß, das Ges bäude durch einen hinterausgang zu verlassen. Mir flüchteten durch ein Fenfter der Sinter= front und verbargen uns in einem Reller eines benachbarten Saufes, in bem mir bie Racht verbrachten. Aus dem Reller fonnten mir die Borgange vor dem Biktoria-hotel verfolgen. Als die Tschechen die Eingangstür mit Sandgranaten gesprengt hatten, gingen sie mit äußerster Borficht por.

Obwohl das Gebäude bereits verlaffen mar. bauerte die Besetzung mehrere Stunden, weil sich die Tichechen nicht vorwagten. Sie ichleuderten finnlos Sandgranate um Sandgranate in die leeren Raume, immer in ber

Furcht, es tonnte fich in irgendeiner Ede bes großen Gebäudes Wiberftand regen. 36 versichere unter Gib, baf von unserer Seits nicht ein einziger Schut fiel. Wir befagen mohl Biftolen, aber feiner von ung hot einen einzigen Schuf abgegeben, meil mis bas Zwedlose bes Widerstandes von porns herein einsahen und überdies Auftrag hats ten, bas Gebäude lediglich gegen einen Uns griff ber Rommuniften, nicht aber gegen einen Angriff ber Polizei ober bes Militars zu ichügen.

Geit Mittwoch abend, erflärte Leopold Sannat, hielt ich mich in Eger verborgen. Seute wurde mir mitgeteilt, daß mein Kamerad Leicht von der tichechischen Gendarmerie verhaftet und por ein Standgericht gestellt worden sei.

Da ich bamit rechnen mußte, bah er unter ber tichecijchen Folter jufammenbrechen und meinen Ramen preisgeben merbe, beichlof ich, zu flüchten.

Der "Böltische Beobachter" ichreibt bagu: Diefer Bericht ift eine furchtbare Anflage gegen das tschechische Mordsnstem. Er bestätigt, mas bisher nur vermutet murde, daß die Ischemen nicht den geringsten Anlag hatten, mit Tanks, Gefdügen und Sandgranaten gegen ein Gebaube vorzugehen, das im Zeitpunkt des Ans griffes bereits völlig verlaffen mar. Der Belbenmut ber Tichechen spricht Bande. Stundenlang dauerte die Einnahme eines leeren Gebaubes, aus dem nicht ein einziger Schuß gefallen war. Die nachträglich von Prag aus verbreiten Lügen über beutschen Biberftanb. ber erft gebrochen werben mußte, bienen lebiglich dem Zwed, das tschechische Berbrechen zu beschönigen.

# Tschechische Ministervermögen in die Schweiz geschafft

Empörung über sozialdemokratische Parteibonzen in der tichechischen Arbeiterschaft

Dresben, 17. September: Der nach Brag entsandte Conderberichterstatter der "Dresdner Nachrichten" berichtet:

Die Boltsstimmung in Prag und im tichechi= ichen Gebiet ift auch am Freitag weiter abge= funten und außerordentlich nervos. Gang beonders groß ist die Unzufriedenheit megen ber Berknappung der wichtigften Lebensmittel und der Berdoppelung der Preise, so daß die Ar= beiterschaft mit ihren Löhnen nicht einmal mehr die nötigen Lebensmittel ju faufen in der Lage Ueberall stehen große Gruppen debattierender Menichen gujammen und besprechen die Lage und die Zukunftsaussichten. Man erzählt fich gang offen und mit genauen Angaben, in welchem Mage fich besonders die Brager Juden mit Lebensmitteln eingededt hatten, mahrend das Bolt hungern muffe.

Wie eine Bombe hat in ber ticheciichen Ur= beitericaft bie Rachricht eingeschlagen, daß ber Gifenbahnminifter Bech nne, ein tichecifder Sozialbemofrat, und ber Juftigminifter Derer, ber ber gleichen Partei angehört, ihre gesamten Bermögenswerte auf Schweizer Banten über= wiejen haben. Auf einer Berfammlung ber Bantangestellten murbe mitgeteilt, b gahlreiche andere Regierungsmitglieder und führende Abgeordnete und Senatoren ihr Bermögen bereits ins Ausland geichafft hatten.

Das Absinken des Wertes der Tichechenkrone hat zu einer weiteren Flucht aus ber tichechischen Währung geführt, fo daß am Freitag Devifen nirgends mehr zu erhalten sind und selbst die Wechselftuben an ben Bahnhöfen den Ausreisenden vielfach feine tichechischen Rronen mehr i braftischen Bemerfungen.

medfeln fonnen. Staatspapiere merben an ber Borfe in foldem Dage angeboten, bag fich bie Rationalbant ju einer ftillichweigenden Stützungsattion entichliegen und große Boften von Staatspapieren in das Depot nehmen mußte, um den Rurs nicht ins Uferloje fallen ju laffen. Much die übrigen Effettenfurfe mur= den um des Eindruckes auf das Ausland willen feit geftern fünstlich geftütt.

Rachdem am Donnerstag in der Sigung ber Bankbirektoren der Nationalbank ichwerfie Bor= mürfe wegen der Berweigerung der Rediston= tierung von Staatspapieren gemacht morben waren, ist am Freitag wegen ber verstärften Abhebungen bei den Banken die Auszahlungshöhe auf 3000 bis - in besonders begründeten Kal-Ien - 5000 tichechische Kronen festgesett morben, mahrend außerhalb von Brag fast ausschließlich statt 2000 nur noch 1000 tschechische Kronen pro Kopf zur Auszahlung gelangen. Die Groß= banten, die bereits in Gefahr maren, illiquide ju werden, find burch Burverfügungftellung größerer Barmittel ju biesen Auszahlungen in der Unnahme noch einmal instand geset worden, durch icharfe Regierungsmagnahmen ge= lingen werbe, die umfangreichen Abhebungen, bie bis zu 40 v. S. der Guthaben betragen hat= ten, abzustoppen.

Un ben Ausgabestellen für Gasmasten steht bie Bevölferung genau fo Schlange wie por ben Lebensmittelgeschäften. Die mit ber Regierung unzufriedenen Stimmen mehren sich von Tag gu Tag und äußern fich vielfach in außerordentlich

# Blutbad geplant

"Auf feinen Fall Bolfsabstimmung!"

Riga, 17. September. Das gröhte lettische Blatt "Jaunafas Zinas" bringt einen Bericht aus Brag über bie Stimmung in ber Tichechoflowatei. Danach werbe bie Brager Regierung auf feinen Kall auf eine Boltsabstimmung eingehen, auch bann nicht, wenn fie von England und Frankreich verlangt werben follte. Selbft ein Rudtritt von Beneich werde baran nichts anbern. Gin Ticheche hat bem Berichterstatter bes lettiichen Blattes wörtlich gesagt: "Gine Boltsabstimmung? Wer foll biefe veranstalten? In 24 Stunden wird es niemand mehr geben, ber abstimmen fonnte. Mögen bann die deutschen Truppen tommen, um fich gu rachen. Ich bitte, das Ihrer Zeitung gr ichreiben."

Man fieht aus biefen gnifchen Ausfüh: rungen an ben lettischen Berichterftatter, bag im tichecijchen Lager ber Gebante umgeht, einen großen Maffenmord, ein Blutbad größten Ausmages am Su. betenbeutichtum ju begehen.

Ein höherer Beamter der tichechischen Bezirksbehörde in Graslig äußerte sich heute über die Lage, wie man sie in Rreisen ber ismemischen Beamtenschaft sehe, wie folgt:

In Brag fei man fich flar barüber, bag das tschechische Heer in zwei Lager gespalten Ein Teil des Heeres stände hinter dem bürgerlichen Verteidigungsminister Machnik, der andere Teil folge den Beisungen Dimi troffs. In Prag sei man sich bewußt, daß man das subetendeutsche Gebiet nicht halten fönne, da durch das Nichteinrücken der sude= tenbeutschen Golbaten große Lüden im Seer entstanden seien. Man richte sich langfam darauf ein, trop der gebauten Berteidigungs= linien die Berteidigung langsam auf das tichechische Gebiet zu beschränken.

Man beschäftige sich auch mit dem Rlan eines rigorosen und icharfen Gingreifens in der Slowakei, um der Möglichkeit einer Aufstandes dort zuvorzukommen.

Auch die Ausländer

flüchten aus Braa

Bobenbach, 17. September. Unter ben Glüchtlingen, die am Freitag nach bem Deutschen Reich famen, befanden fich, wie die "Dresdener Reuesten Rachrichten" melben, auch mehrere Inder aus Prag. Aber auch die hollandischen Angestellten einer tichechoslowatischen Gesellichaft. beren Frauen Sudetendeutiche find, haben am Freitag Prag verlassen und sind nach Deutich= land gefommen. Gie erklärten, daß es ihnen bei ben Birrniffen in der tichechischen Sauptstadt unmöglich fei, ihre Tätigkeit weiter ausgu-

# Was geht auf dem Friedhof von Eger vor?

Friedhof und Ceichenhalle feit zwei Tagen militärifch befett Zeder Zutritt verboten

Eger, 17. September. Sier hat es großes Auffeben erregt, daß der Friedhof von Eger und die Leichenhalle seit zwei Tagen militärisch besetzt find und jeder Butritt jum Friedhof und gur Leichenhalle verboten ift. Diese Tatsache icheint zu bestätigen, daß es bei ben schweren blutigen Busammenstößen in Eger, bei der Busammenichießung der Hotels "Biftoria" und "Wenzel" weit mehr als 6 Tote gegeben hat, die gunächst von den Tichechen zugegeben murden. Aus Rreifen ber Bevölferung von Eger wird glaubwür-Dig berichtet, daß in Wirklichkeit in ber Leichenhalle von Eger über 20 Tote lägen, jumal auch bei ben Sargiabrifanten ber Stadt Eger am Donnerstag 24 Garge bestellt murben, und ihre Lieferung jur Leichenhalle verlangt worben mar.

Auf dem Friedhof sind ferner eine Reihe von frischen Grabern ausgehoben. Es icheint aber, daß hier stillschweigend und ohne daß die Deffentlichfeit es merft, Die Blutopfer von Eger verscharrt werden sollen, um die Blutschuld der tichecischen Soldateska por der Welt zu per=

Die Nachricht von der Besetzung des Friedhofes und der Abweisung aller Friedhofsbesucher hat in der Bevölkerung von Eger außerordentliche Erregung hervorgerufen. Es heißt, daß die Toten in der Nacht zum Sonnabend stillschweigend beerdigt worden seien, ohne daß bisher überhaupt die Angehörigen ober sonstigen Stellen benachrichtigt oder die Toten einwandfrei identifiziert worden maren.

# Generalstreik in Eger und im gesamten nordböhmischen Revier

Militarpatrouillen in menschenleeren Strafen - Deutsche Zeitungen erscheinen nicht mehr

Eger, 17. September. Nachdem in Mährisch-Schlesien und Oftböhmen schon am Donnerstag fast die gesamte deutsche Arbeiterschaft aus Protest gegen die tschechischen Unterdrückungsmaß-nohmen und gegen die rigorosen Reservisteneinziehungen in den Generalstreit getreten war, nunmehr am Freitag auch in Eger und in Nord- und Westböhmen der Generalstreit erklärt morden. In den meisten Betrieben wird nicht gearbeitet. Ebenso sind die meisten Geschäfte

Die Polizei hat einen Aufruf an die Bevolterung veröffentlicht, der in erster Linie auf die nach Eger gekommenen Ausländer wirken soll, und der widerrechtlich mit der Unterschrift des deutschen Bürgermeisters versehen wurde. In dem Aufruf wird festgestellt, daß alles ruhig sei und die Bevölkerung in erster Linie die Ge-lcäfte wieder öffnen solle, denn es bestehe kein Grund zu Befürchtungen. Es wirtt wie ein Hohn, daß dieser Aufruf in den menschenleeren Straken ficht und sehiellich Notizeie und Milie Stragen flebt und lediglich Polizei= und Militärpatrouillen stehen bleiben, um ihn zu lesen. An einer Reihe von Stellen in der Stadt ist der Aufruf von ischechischem Militär mit dem Bajo-nett wieder entfernt worden, da die Soldaten der wieder entsernt worden, da die Soldaten der deutschen Sprache nicht mächtig waren und ennahmen, es handele sich um einen Aufruf der Sudetendeutschen. Die Lage in Eger ist weiters din gespannt, die Schulen sind geschlossen. Die deutschen Zeitungen im Sudetengebiet den nunmehr satt sämmel durch die porschörtste

stellen muffen, weil einmal durch die verschärfte Jenfur nur noch ein Bruchteil des Textes ge-

nehmigt wurde, und sie gum anderen gegen ihre Ueberzeugung gezwungen werden follten, über die Borgange ber letten Tage Darftellungen zu veröffentlichen, die in gar keiner Weise den Tat-sachen entsprechen. Auch in Falkenau, Chodau und Brüg und gahlreichen anderen böhmischen Industrieorten liegen die meisten Betriebe still.

Auf die Meldung, daß aus Brag eine Gruppe van die Weldung, das als Prag eine Gruppe von ausländischen Korrespondenten nach Eger kommen werde, wurden am Freitag im Lause des Tages plößlich sämtliche Militärposten eingezogen. Auch die Maschinengewehre verschwanden von den Straßen, Gleichzeitig gingen Gendarmeriepatrouillen von Ladengeschäft zu Las bengeichaft und erflarten ben Befigern, baf fie die Geschäfte sofort zu öffnen hatten, mibrigen-falls sie verhaftet würden. Offenbar foll durch die verlogenen Magnahmen nach dem Muster ber befannten fowjetruffifchen Fremdenfiihrun= gen den ausländischen Korrespondenten bas Bild einer ruhigen Stadt vorgetäulcht werben.

# Standrechtliche Erschießungen in Eger

In Eger fand am Freitag eine Sizung des Standgerichts unter Borsitz des Tschechen Dusanet statt. Als zweiter Borsitzender sungierte ein Tscheche namens Dittelbach, als Beisitzer u. a. der Gerichtstrat Zuber aus Eger. Den Berschteten murde nahegesegt Aufruse zu unters hafteten wurde nahegelegt, Aufruse au unterzeichnen, die angeblich aur Beruhigung der Bewölterung im Grenggebiet beitragen sollen. Das Schon wieder ein neuer Sieg der D. K. W. - Automobile des Konzerns Auto-Union! Im Grosspolnischen Automobil-Raid 10. - 11. IX. 38. belegten die D.K.W.-Motore die ersten Plätze und bewiesen damit die beste Eignung für unsere Wege.

zum Preise ab zl 4650.- zu haben bei der Generalna Reprezentacja Samochodów Auto-Union

St. Sierszyński, Sp. z o. o.

Poznań, plac Wolności 11. Tel. 13-41. Kundendienst: Śniadeckich 12, Telefon 13-44.

Abteilung:

Bydgoszcz: Gdańska 41.

für wurden ihnen Saftvergünstigungen, gegebe-nenfalls sogar Freilassung in Aussicht gestellt. Bei einbrechender Dammerung wurde im Sof

der Infanteriekajerne in Eger eine Reihe von Salven gehört. Soldaten der Kaserne stowatissicher Nationalität teilten mit, das vier Subctendeutsche als Deserteure erschossen worden seien, nachdem das Militärgericht fie jum Tode verurteilt habe. Die Leichen wurden noch nachts

# Prag erpreßt deutsche Hochichulprofessoren

Brag, 17. September. Das bas tichechische Staatsgebilde auch nicht einmal mehr bem angeren Schein nach als ein Ordnungsftaat, in bem Recht und Gericht regieren, bezeichnet werden fann, zeigt ein geradezu ungeheuerlicher Borgang, der fich am Freitag in Prag abspielte. Im

Laufe des Nachmittags wurden die Reftoren der deutschen Sochschulen in der Tichechoflowakei in das Schulministerium befohlen, wo sie sich in einem Saale versammeln mußten, vor beffen Turen Boften mit ichufbereiten Gewehren ftanben. Wie verlautet, biente diese Busammenpferchung der deutschen Sochiculprofessoren baju, von ihnen irgend welche Erflärungen gu erpreffen, über deren Inhalt die ichuffertigen Gewehre der tichechischen Soldateska genligenden Aufichluß geben.

Es bleibt der Welt überlassen, welches Urteil fie über ein Regime fallen will, bas gu berartigen Methoden greift, um die Bertreter der judetendeutschen Geisteswelt - unter ihnen befinbet fich der Rettor der altesten deutschen Unis veriftat liberhaupt, ber Karolinga in Brag, gu irgend welchen, noch unbefannten "Erflärungen"

# Auf dem Wege zum Vollbolschewismus

Menschenfang mit tichechischen Militärlastkraftwagen - Plünderungsspuren durch Brandlegung verwischt Piftolenweiber wollen fich in "Sunnenblut" baden — Bolichewiften=,,juftig" eingesett

Chemnig, 17. September. Die "Chemniger Reuesten Nachrichten" veröffentlichen einen längeren Bericht eines ihrer Schriftleiter über eine Grenglandfahrt, in dem die furchtbaren Beiden ber Subetendeutschen geschildert werden und dem folgendes zu entnehmen ist:

Seit die Tichechen die Maffenflucht der geftel= lungspflichtigen Subetendeutschen fpuren, ruden fie in verschiedenen Orten mit Militärlaftfraftmagen an, und die Militärstreifen holen bie

Einberufenen gleich ab.

In Graslig wurden in zwei Stunden über 1600 Gestellungsbefehle durch alle möglichen beamteten Organe ausgetragen. In ben meiften Fällen blieb eine Stunde Beit bis dur Melbung in ber Rajerne. Da bieje Frijt nur in wenigen Fällen eingehalten werben tonnte, begann bas Militar eine große Ragzia, bei ber mahllos alle bie, bie bem Alter nach überhaupt als militärpflichtig ericienen, Bufammengetrieben und abtransportiert wurden. Biele biefer Manner, bie feinen Gestellungsbefehl erhalten hatten, murden trogbem nicht wieber freigelaffen, fonbern mit ben Ginberufenen ins Landesinnere ab= transportiert.

Auf Anfrage nach ihrem Berbleib murbe ihnen höhnisch geantwortet: Es ist besser, wir haben für alle Flüchtlinge Geiseln in Sänden. Als Geiseln ins Landesinnere verschleppt, das ift ein weiterer Schritt auf bem Wege jum Bollbolschewismus, wie man ihn aus Spanien kennt. Gerade diese Geiselverschleppung bildet die große Sorge um das Schidsal ber Zurudgebliebenen.

Auf Schwadersbach und Orte nördlich von Sabersbirt erfolgten ganz plöglich Feuerübers fälle von Gendarmerie und bewaffneten Kommunistenhorden.

Rach ber Flucht ber verängstigten Bevolferung wurden bie Burudgebliebenen mighandelt und verschleppt, Die Wohnungen burdwühlt und die Spuren ber begangenen Blünderungen burd Brandlegung verwischt.

Un anderen Orten wurden Saussuchungen in großem Stil burchgeführt, und beim Auffinden auch nur eines Parteiabzeichens beginnen bie Soldateska oder Kommunistenmob auf die wehr= losen Menschen einzuschlagen. Wer sich zur Behr fest, wird mit bem Bajonett "bearbeitet"; wer flüchtet, bekommt ein paar Augeln nachgejagt. Ganze Städte und Dörfer sind wie ausgestorben, weil sich niemand auf die Straße

In einem anderen Grengort benahmen fich bie ichechischen Rommunisten besonders rabiat. Ein tichechisches Bistolenweib benahm fich

wie ein Teufel und ichrie immer wieber: "Die Deutichen mogen nur tommen: aber vorher werbe ich genau 100 judetendeutiche Schweine abknallen. Ich will mich mal richtig in Sunnenblut baben."

Die Reservisteneinziehungen im gesamten lubetendeutschen Grenggebiet murben in ber rigorosen Form, die seit Dienstag üblich ift.

auch am Freitag fortgesett. Nachbem in ben Fabriten icon viele Sun= berte von Arbeitern, die nicht einmal mehr

ihre Familien wiedersehen burften, vom Ur: beitsplat weg mit vorgehaltener Biftole in ber Arbeitstleidung ju Laftautos geführt und ins Innere des Landes abtransportiert murben, ift nunmehr mit ber gleichen Form ber Refervifteneinziehung auch auf bem Lande begonnen worden. Die Gendarmerie: patronillen gehen von Bauernhaus ju Bauernhaus, durchsuchen bie Saufer, zerfegen mit ihren Bajonetten bie Betten, wenn bie Gesuchten nicht zu finden find, und stechen und ichiegen in ben Scheunen und auf ben Seuboden in jeden Stroh- und Seuhaufen, ber etwa als Berfted bienen tonnte.

Rach zuverlässigen Melbungen sind auf diese Beise auf einem Bauernhof in der Mahe von Rragau zwei Bauernknechte, die fich in einem Seuschober verborgen hatten, durch Schiffe lebensgefährlich verlett worden.

In Walded bei Rumburg follte ein Familienvater von fünf Rindern, ber gerade erft vor

wenigen Tagen von einer militärifchen Uebung zurückgekommen war und beffen Familie in ber 3wischenzeit bitterfte Rot leiben mußte, erneut eingezogen werben. In feiner Bergweiflung ichnitt er fich in Gegenwart ber Polizeibeamten mit einem Rafiermeffer bie Bulsaber auf.

In Seeberg bei Bodenbach wurden, ebenfo wie in der Gegend von Rumburg und Warnsborf, Benginfaffer in bie Walber gefchafft unb Brandherbe vorbereitet.

In Böhmisch=Ramnig wurden bei ichweren Busammenftogen zwischen Polizei und Gubetenbeutschen zwei Subetenbeutsche schwer und einer leicht verlett.

In Rolmen bei Plogen verhaftete die Polizei vierzig Sudetendeutsche, die auf der Wache so schwer mighandelt wurden, daß einige von ihnen beim Abtransport getragen werden

In Bohmijch : Rroman wurden jämtliche Umtswalter ber Subetenbentichen Bartei ver-

In Steinbühl murben bie Berhaftungen bergestalt vorgenommen, daß Militartants vor ben Saufern der Amtswalter in Stellung gingen und dann Militärpatrouillen gu je vier Mann mit aufgepflanztem Bajonett bie Amtswalter aus ihren Wohnungen holten.

# Slowaken weigern sich, auf Sudetendeutsche zu schießen

2166, 17. September. Die Sudetendeutschen Pressestimmen melben: In den frühen Morgenftunden bes Mittwoch überichritten elf tichechoflowatische Solbaten ber flowatischen Boltsgruppe bie Grenze in Gubmahren und ftellten fich ben reichsbeutschen Behörden. Sie gaben an, daß man fie gezwungen habe, mit den tichechischen Soldaten tommunistische Lieber qu fingen, was mit ihrem driftlichen und natio: nalen Gefühl unvereinbar fei.

In Sachsen sind 51 tichechisch-flowatische Soldaten slowatischer Volkszugehörigkeit in geichloffener Gruppe über bie Grenze getreten und haben sich beutschen Behörden gestellt, ba fie nicht auf Subetenbeutsche ichiegen wollten.

# 50 sowjetrussische Flugzeuge in Königgräß

Sowjetruffen in tichecifchen Offiziersuniformen Glag, 17. September. Gin fubetenbeuticher Flüchtling, ber vor furgem noch vier Mochen als Soldat in Roniggrag bienen mußte, berichtet, bag in ben Flugzenghallen von Röniggraf 50 Sowjetflugzeuge untergebracht finb.

Eines Tages habe ein Kraftwagen, deffen Lenker betrunken gewesen sei, einen Berkehrs-unfall verursacht. Als bie Polizei erschien, habe fich diese mit ben Insassen des Wagens, die tichechische Offiziersuniform getragen hatten, nicht verständigen tonnen. Dabei habe sich berausgestellt, daß die Offigiere Somjetruffen

# 100 000 Amerika=Sudeten= deutsche an Konrad Kenlein

New Port, 17. September. Der Bund der Sudetendeutschen in Amerika hat an Konrab Senlein nachstehendes Telegramm gerichtet:

"100 000 Gubetenbeutiche in Almerita hoffen auf bie Bereinigung ihrer alten Seimat mit bem beutichen Mutterland und erflären fich für ben Unichlug an Grofbentichland. Wir befunben Ihnen als Leiter ber Gefchide unferer alten Beimat bas vollfte Bertrauen."

## "Sudetendeutsche Sonderausgabe"

Die "Deutsche Bolksgemeinschaft", Kattowig das Kampfblatt ber deutschen Bolksjugend, hat heute eine wesentlich verstärkte "Subetendeutsiche Sonderausgabe" herausgegeben. Die "Deuts iche Volksgemeinschaft" ist in Kattowit in der ul. Minifta 23 und in den Rebenftellen des Jugendamtes bei ben Begirtsvereinigungen bes Deutschen Volksbundes zu haben.



# "Bleibt stark und bewahrt eure Nerven!"

Aufruf der Fraktionen der Sudetendeutschen und Karpathodeutschen Bartei.

Brag, 17. Geptember. Der Borfigende ber Frattionen ber Subetenbeutichen und Rarpathobentichen Bartei hat einen Aufruf an das gesamte Sudetendeutschtum erlassen. Der Aufruf hat folgenden Wortlaut: Unter politischem Drud furzsichtiger Ele-

mente, bie immer noch nicht begreifen, por welch ichwerwiegenden Enticheibungen in Diefen ernften Rrifentagen Europa fteht, hat es die Regierung für zwedmähig erachtet, bie Tätigteit ber politischen Boltsorganisation bes Subetenbeutichtums einzustellen. Borbehaltlich zeitgerechter Schritte, in meis ner Eigenicaft als Führer eurer Parla-mentsfrattion fage ich euch: Lagt cuch durch die Parteieinstellung nicht beirren. Bleibt innerlich was ihr feib und wartet ab, bis Abolf Sitler und Chamberlain ihr schifal-haftes Gespräch beendet haben. Ob Bartei und Organisation in ber Tichecho-Slowafei besteht ober nicht, ift heute nicht mehr entdas weitere Schicial des Sudetendeutsch= tums in unserer Seimat. Bis jur Entschei= bung über biefes Schidfal bleibt ftart und bewahrt eure Rerven. Gott ift mit uns.

> gez. Abgeordneter Ernft Rundt, Borfigender des parlamentarischen Alubs der Abgeordneten und Sena-toren der Sudetendeutschen Partei und Karpathobeutschen Vartei.

# Der tschechischen Hölle entflohen

# Schon 23 000 Sudetendeutsche nach Deutschland geflüchtet — Unfagbares Elend bei den Vertriebenen

Seifhennersdorf (Sachsen), 17. September. Die brutalen tichechischen Terroraktionen in den sudetendeutschen Bezirken haben in den setzen 24 Stunden einen neuen Höhepunkt erreicht. In allen sudetendeutschen Orten steht die Bevölzterung unter dem Schreckensregiment einer verzwilderten Soldateska, die vom kommunistischen Mob eifrigst unterstützt wird. Eine telephonische Berbindung mit den meisten Orten ist nicht möglich. Immer mehr Sudetendeutsche müssen angesichts der tschechischen Blutherrschaft ihre Heimat verlassen.

Am Freitag abend erreichte die Jahl ber Flüchtlinge, die die Reichsgrenze überschritten haben, bereits 23 000. Die aus ihrer Seimat vertriebenen Subetendeutschen berichten von unglaublichen Bestialitäten ber tichechischen Banden.

Auf tschechischer Seite ist man jeht dazu übersgegangen, sich an den zurückgebliebenen Angeshörigen der sich dem tschechischen Militärdienst entzogenen Sudetendeutschen in gemeinster Weise zu rächen. Man hat sogar die Ettern junger, geflüchteter Sudetendeutscher erschossen. Nach Mitteilung der Flüchtlinge, die Freitag abend an der Further Senke über die Grenze gekommen sind, haben im Lause dieses Tages mehrere solscher Erschießungen stattgesunden. Viele Flüchtlinge, die einen verscheuchten und niedergeschlasgenen Eindruck machen, sind daher in banger Sorge und Ungewisheit über das Schicksal ihrer Angehörigen.

Es ist unmöglich, über alle die Greuel du berichten, die von den Flüchtlingen erzählt wers den. Dazu würde der Raum einer ganzen Zeistung nicht ausreichen. Nur einiges sei hier wiederragen.

Flüchtlinge, die bei Katarinaberg und Deutsch-Neudorf über den Grenzbach sprangen, bestätigen die Mitteilungen von geflüchteten Militärpflichtigen aus der Gegend um Görfan über eine planmäßige Militaristerung kommunistischer Terrorbanden.

Die ganze Perfibie dieser planmäßigen Mobislisierung des tschechischen Mobs im sudetenzbeutschen Nordöhmen hat sich sehr rasch praktisch ausgewirkt: die Rommunisten gingen sofort daran, "alte Rechnungen" aus dem politischen Ramps zu begleichen. Sie verhafteten der Reihe nach alle SdB.-Angehörigen, die ihnen besonders verhaßt sind und auf der berücktigten "schwarzen Liste" stehen. Die Festgenommenen werden im Wachraum verhört und sämtlich unmenschlich geschlagen und mit Fustritten traktiert. Dasnach wurden die Sudetendeutschen von diesem Mob in Unisorm ins Landesinnere verschleppt oder den Standgerichten überliesert.

# Tschechische Pistolenweiber erschießen Sudetendeutsche

Im Flüchtlingslager Alt-Kaemnis bei hirchberg trasen am Donnerstag zahlreiche Flüchtlinge aus Gablonz, Georgenstadt und anderen
sudetendentschen Ortschaften ein. Abgehärmt
und nur notdürftig bekleidet stehen sie da. Die
tschechische Goldateska hatte gemeinsam mit der
Kommune geradezu eine Menschenzagd auf sie
inszeniert, tagelang waren sie in den Wäldern
umhergeriert, wo sie sich oft mit den Häldern
umhergeriert, wo sie sich oft mit den Händen
eingraben mußten, um von den bestialischen Häschern nicht entdedt zu werden, die blindlings
auf alles schossen, was ihnen vor die Flinte kam.

Mit Entfegen berichten die Flüchtlinge über bas Los der in der Seimat Burudgebliebenen, ihrer Frauen und Rinder, die der Willfür des rafenden Untermenschentums preisgegeben find. "Sängt sie auf", jo hatte man ihnen tagelang nachgeschrien, und die Baume gezeigt, an benen. fie hangen murden. Bei Bernehmungen mar den Sudetendeutschen hohngrinsend angedroht worden, daß man "mit ihren Schädeln die Stra-Ben Brags pflaftern werde". Tichechenweiber find mit Biftolen ausgerüftet worden und halten auf offener Straße ihre Schießübungen ab. In Albrechtsborf murden hierbei zwei Sudetenbeutiche, die lediglich por ihre Saufer getreten waren, erichoffen, ein Dritter durch einen Magenichuß ichwer verlett.

In den letzten Tagen erhielten die Kommunisten in Postpaketen weitere Munition zugestellt und gehen jetzt mit vorgehaltenem Revolver durch die Ortschaften, um die Zurückgebliebenen zu fragen, wie sie "zur Republik stehen". Wer nicht antwortet, wird rücksichtslos niedergeichtesen

Die Tschechen drohen damit, weitere Fluchtversuche ber gehetzen Subetendeutschen dadurch zu verhindern, daß sie die Wälder in Brand steden würden, eine Wahnsinnstat, die dem blindwütigen, sanatischen Saß des entmenschen tschechtichen Mobs ohne weiteres zugestraut werden kann.

Es ist geradezu erschütternd, die armen gequälten Menschen anzuhören, denen nichts geblieben ist als ihr Glaube an Deutschland.

In Hohensurt hatte ein deutscher Motorradsfahrer einen schweren Zusammenstoß mit einem Kraftwagen, wodurch er einen Schlüsselbruch erlitt. Er wurde sofort von einem Rettungsauto, in dem sich zwei deutsche Freiwillige RotesKreuz-Männer befanden, nach Krumau gebracht, um dort im Spital einer sofortigen Operation unterzogen zu werden.

Als man ihn in das deutsche Spital, das unter tschechischer Besetung steht, einliesern wollte, erklärten die tschechischen Soldaten, als sie das Abzeichen der SdB. erblickten, daß es um "dieses deutsche Schwein" ohnedies nicht schwere, und gaben dem Schwerversetzen vor den deutschen Sanitätsmännern noch zwei Kopschüsse, an denen er sofort starb.

In das Flüchtlingslager Alingenthal ist in den letzen beiden Tagen ein Heer des Elends geströmt, denn weit über 1000 Subetendeutsche sind allein hier vor den tschechischen Horden über die Grenze geslohen. Die meisten sitzen in Erinnerung des Grausigen, das sie erlebt haben, dumpf brütend herum und sehen nicht einmal auf, wenn man sie anspricht. Furchtbarer als alles, was sie durchgemacht haben, ist das Richtwissen um das Schickal der Daheimgebliebenen. Biele haben Frau und Kinder, die sie auf den

gefährlichen Schleichwegen über die Grenze nicht mitnehmen konnten.

Aus der Solle von Sabersbirk hat sich eine Fran retten können. Ein Meinkrampf schüttelt sie immer wieder. Sie war in das Schutzeld eines Tanks geraten, bessen Besatung blindlings auf Männer und Frauen schoft. In einer mit Wasser gefüllten Tonne sand sie Justucht, wo sie über zwei Stunden im eiskalten Masser aushalten mutte, bis sie endlich flüchten konnte.



Poln. Reisebüro "ORBIS" Warszawa.

Reguläre Verbindungen von Hamburg u. den Häfen West-Europas nach allen Weltteilen. Interessante Vergnügungsund Studienreisen. Nähere Auskunft

"ORBIS" Poznań, Pl. Wolności 3 Kalisz, ul. M. Piłsudskiego 3

und Agenturen
Ostrów, ul. Marsz. Piłsudskiego 10
Leszno, Rynek 8
Inowrociaw, Król. Jadwigi 15.

# Mutter mit ihren fünf Kindern erschossen

Chemnit, 17. September. Wie ein ins Grenggebiet entsandter Schriftleiter ber "Chemniger Reuejten Rachrichten" melbet, wurde am Freis tag nachmittag am Ausgang von Pregnig eine Frau mit ihren fünf Rindern auf der Flucht erichoffen. Die Frau ftammte aus Pregnig und hatte mit ihren Rindern ben Marich nach Weis pert angetreten, um von bort ins Reich ju fluch: ten. Plöglich murbe fie von tichechischen Wachpoften angehalten. Die Boften erflärten ber Fran, daß fie das Standrechtgebiet nicht verlaffen bürfe. Der Frau murbe bann angebroht, bag fie mitfamt ihren Rindern fofort in Saft genommen würde. Darauf wandte fich bie Frau eiligft gegen Weipert, um die rettende Grenge ju erreichen. 211s bie Bojten bie Flucht bemert: ten, eröffneten fie fofort das Feuer. Die fluchstende Frau und ihre fünf Kinder wurden von den tichechijchen Augeln jo ichwer getroffen, daß ber Tob auf der Stelle eintrat.

# Mit dem Lederkoppel zu Tode geprügelt

Reichenberg, 17. September. Um Freitag morgen wurden auf der Gendarmeriewache des Ortes Karbis bei Aussig zwei Angehörige des Freiwilligen Schuschenbelts der Endetendeutschen Partei so brutal mihhandelt, daß man ihr Schreien und Wimmern über eine Stunde lang hörte, bis es langsam verstummte. Der neu nach Karbis kommandierke Gendarm Postalekrühmte sich kurz darauf, es den beiden Angehörigen des Freiwilligen Schusdienstes so gegeben zu haben, daß sie nie wieder ausstehen würden, und sügte hinzu: "So muß es allen deutschen Schweinen gehen." Er habe so zugessichlagen, daß sein Lederkoppel davon einges rissen seit.

# Weltpresse sieht sudetendeutsches Elend

Besuch der Auslandsjournalisten im sudetendentschen Flüchtlingslager Erschütternde Ergebnisse des tschechischen Blutterrors

Reichenbach i. Bogtl., 17. September. 32 Mus= landsjournalisten, u. a. aus England, Frankreich, Italien, Schweben, besuchten am Freitag subetendeutsche Flüchtlingslager im Bogtlande. Bon Berlin aus trafen sie am Nachmittag in Reichenbach ein, wo die Durchgangslager int Ortsteil Cunsborf feit Donnerstag eingerichtet find. Sier find feit geftern abend 480 mannliche Flüchtlinge sowie rund 200 Frauen und Rinder aufgenommen und betreut worden, Die ausländischen Preffevertreter erlebten aus eige= ner Anschauung das grenzenlose Elend der Geflüchteten. In eingehenden Gesprächen liegen sie sich die zum Teil erschütternden Erlebnisse ber Flüchtlinge erzählen, bie immer wieber barin ausklangen, daß die tichechischen Solbaten und Polizisten gusammen mit ben feit langer Beit spftematisch bewaffneten Kommunisten eine wahre Schredensherrschaft angezettelt haben.

In Reichenbach und den im Anschluß besichtige ten Lagern in Plauen, wo zurzeit 350 Frauen und Kinder sowie 800 Männer Aufnahme fans ben, stammen die Flüchtlinge vor allem aus der Gegend von Schwaderbach (Ascherg - Gebiet), Habersbirk im Bezirk Reichenau und aus der Gegend von Eger, also aus Orten, wo der tschechische Blutterror so viele beklagenswerte Opfer an Leben und Gut deutscher Menschen verursachte. Besonders bezeichnend und von den ausländischen Journalisten auch besonders beachtet waren die bramatischen Schilderungen eines Ortssührers der SdB, aus einem nahen Grenzort, wo vor allem der schon sattsam bekannte Gendarm Bartosch eine furchtbare Gewaltherrschaft ausübte. Allein in diesem kleinen Ort wurden insgesamt sünf SdB.-Männer erschossen und vier erheblich verletzt. Von den Verletzten starben zwei einige Stunden später.

Aus dem Bericht eines Ginwohners aus Goffengrun mar ebenfalls die Schilderung über bas blutrünstige Borgeben ber Polizei und Rommuniften gegen biesen unbewaffneten Gu= betendeutschen bemerkenswert. Nach diefem Bericht hat ein dortiger Gendarm und seine Frau (!) vom Fenfter bes erften Stodwerts ber Polizeiwache aus auf die auf der Straße ver= sammelten Subetendeutschen geschoffen. dem ichiefwütigen Polizisten war vorher bie Meugerung befannt geworden, er habe von ber Regierung ben Befehl erhalten, ju ichiegen, fo= lange er tonne. Rachdem es in Goffengrun ge= lungen war, die tichechische Gendarmerie in das Innere der Polizeiwache zurückzudrängen und einzuschließen, damit sie kein weiteres Unheil anrichten fonne, ericienen auch hier Militar und Rommuniften auf Laftfraftwagen, ausge= ruftet mit Sandgranaten, sowie Panzerautos, die, wild schießend, durch die inzwischen leeren Stragen fuhren.





Bereits 23 000 Menichen aus den sudetendeutschen Gebieten nach Deutschland geflüchtet

Etwa 23 000 Subetendeutsche, Männer, Frauen und Kinder, sind in den letten Tagen vor den Tschehen aus den sudetendeutschen Gebieten ins Reich geflüchtet. Unser Bild rechts zeigt ein Flüchtlingslager in Brunndöbra bei Klingenthal. Behelfsmäßig wurden die Flüchtlinge in einer Schule untergebracht. Links sieht man sudetendeutsche Frauen und Kinder, die sich nur mit wenigen Habieligkeiten über die Grenze ins Reich retten konnten

# Aus Stadt



# Stadt Posen

Sonnabend, den 17. September

Wasserstand ber Warthe am 17. Sept. + 1,33 gegen + 1,34 am Bortage.

Wettervorhersage für Sonntag, 18. September: Morgens stellenweise Rebel, sonst heiter bis molfig, troden; nachts noch recht fühl, am Tage etwas wärmer als an den Bortagen; mäßige Winde aus Gilb bis Gildwest.

### Ainos:

Apollo: "Stragenleben" Gwiazda: "Die Berichmähte" Metropolis: "Der fonigliche Gefangene" Nowe: "Frauenliebe — Frauenleid" (Deutsch) Sfints: "Mädchen aus Nowolipfi" Stofice: "Marco Polo"

Miljona: "Der Berrater" (Deutsch)

# Schreib fürs Ohr!

Will noch tiefer mich vertiefen in den Reichtum, in die Pracht; ist mir's boch, als ob mich riefen Bäter aus bes Grabes Nacht. Schentenborf.

Ein Seebad empfiehlt sich mit dem Sage: Schon nach turzem Aufenthalt schwinden Appetitund Schlaflosigkeit. Man denke sich das gesprochen. Wer das dann hört und Humor hat, darf darauf sagen: Dann gehe ich nicht an die See, benn ich will mir meinen Appetit (meine Efluft) nicht rauben laffen. Der Schreiber bes Sages hat zwar mit dem Bindestrich hinter Appetit für das richtige Berständnis gesorgt, so daß der Leser durch das Ange den richtigen Sinn erfaßt. Dennoch ift ber Sat zu tadeln, weil er für den natürlichen Gedankenablauf von Mund on Ohr unbrauchbar ist. Wer schreibt, muß sich den Leser stets als Hörer vorstellen und babet bemüht fein, sich so auszudrücken, daß seine Worte auch gehört richtig verstanden wers den. Es hätte also heißen mussen: Appetitlosig= teit und Schlaflosigkeit. Ober, da die schwer= fällige Wiederholung dem Ohr mißtönt: Appetit-mangel und Schlaflosigkeit.

(Deutscher Sprachverein.)

# Stammfike bei der Deutschen Bühne

Um ben ftanbigen Besuchern und Freunden ber Deutiden Bühne Bofen weitestens ents gegenzukommen, hat die Bühnenleitung beschloflen, in der tommenden Spielzeit Stammfige einzuführen. Die Stammiete bringt bem Theaterbesucher außer der Preisermäßigung den Borteil, daß zu jeder Borstellung sein bestimmter Blat gesichert ist. Die Stammstharte gilt ent-weder für fünf Erstaufführungen oder für fünf zweite Borftellungen in ber Spielzeit. Es werden baber zwei Reihen ber Stammiete unterschieden. Die Reihe "A" für die Erstaufführungen und die Reihe "B" für die zweiten Borstellungen eines jeden Stückes. Stammfigtarten find nur an der Borvertaufsstelle der Evangelischen Bereinsbuchhandlung erhältlich. Der Berkauf der Karten beginnt am 20. September. Dortselbst liegen auch die Prospette aus, die über die Preisermäßigungen unberrichten.

## Anerkennung handwerklichen Könnens

Der Goldschmiedemeister M. Feist, usten 27. Grudnia 5, konnte im Rahmen der Goldchmiedebranche auf der ersten Internationalen Sandwertsausstellung in Berlin ausstellen. Sämtliche handgearbeiteten, geschmadvollen Aus-Itellungsgegenstände zeigten so recht ben hoben Leistungsstand seines Unternehmens. Als Anerkennung für diese Wertarbeit und für bas hohe handwerkliche Konnen murde herrn Feift durch die Internationale Sandwertsausstellung in Berlin eine Urfunde für die Bulaffung gu dieser Ausstellung verliehen, die ihm der Borlikende der hiefigen Sandwerkstammer in feierlicher Form überreichte. Berr Feift, ber 1886 bis 1891 seine Ausbildung in der damals sehr bekannten Firma A. Start genoß, erweiterte in verschiedenen Betrieben seine Kenntnisse zum Teil in leitenden Stellungen. Groß ist die Bahl berjenigen, die im Besitz ber in herrn Geifts Wertstätten hergestellten Arbeiten find. Als langjähriger Obermeister und Vorsitzender der Brufungstommiffion für Meifter und Gesellen hat sich herr Feist auch in den Kreisen seiner Kollegen Achtung erworben. Bor eini= gen Jahren wurde ihm mit der Ernennung zum Chrenmeister die verdiente Ehrung zuteil. Es ist zu wünschen, daß herr Feist auch weiterhin in seiner Arbeit Erfolg aufzuweisen hat.

R. 1005.

## Saisonschluß der Schwimmer

Der Deutsche Sport-Club bittet feine Mitglieder und deren Angehörige sowie alle Freunde bes Sport-Clubs, am Sonntag, dem 18. September, um 15.30 Uhr seine Schwimmanstalt zu besuchen, um die Schwimmsaison mit den Aftiven gemeinsam zu beschließen. - Der ursprüng= lich geplante Tang-Tee im Deutschen Hause kann aus unvorhergesehenen Gründen leider nicht

# Vierter Turniertag bei A3S

Nachstehend bringen wir heute die Ergebniffe des vierten Tages beim Saison-Schlufturnier auf den ABS.-Plägen an der Rostowskiego.

Serreneinzel: Mönnig- Stefgewifi 6:4, 5:7, 6:3, Urbaniak—Wasik 6:3, 6:0, Chmielewski— Urbaniak 4:6, 6:3, 6:3, Mitolajczak—Lisowski 6:1, 6:1, Start-Rojmowifi 6:2, 6:1.

Dameneinzel: Stanijzewfta-Chaumont 6:2, 6:2. Serrendoppel: 3. Tlocanufti-Mitolajczaf-Dr. Subert=Dr. Meller 6:1, 6:4, Talarczyf=Brzozow= sti—Szelersti=Ostrowsti 6:4, 6:2, Talarcznt=Brzo= zowsti-Bod-Dzianott 6:1, 4:6, 6:3, Lisowsti-Borowczak—Chmielewifi=Kojmowiti 6:4, 6:2.

Junioreneinzel: Julfowiti-Wafif 6:1, 6:4. Juniorendoppel: Julfowfti-Wefolowfti-Mi= chalak=Tujzyński 1:6, 7:5, 6:3.

Am Sonntag, dem 18. 9., um 10 Uhr vormittags, beginnen die Finalkämpfe in den Doppelspielen, und am nachmittag um 15 Uhr finden die Finalkämpfe der Einzelspiele statt.

## Deutschland — Polen im Rundfunk

Der Jugball-Ländertampf Dentichland-Polen, der am morgigen Sonntag in Chemnig ftattfindet, wird um 15.50 Uhr von allen beutiden Genbern übertragen. (Sprecher Dr. Baul Laven.) Das "Politie Radio" überträgt bas Länderspiel ebenfalls in der Zeit von 15.50 bis 16.40 Uhr.

Bobenlofer Leichtfinn. Geftern nachmittag gegen 17 Uhr wurde an der Libelta auf den von der Tama Garbarita nach Pofen fahrenden Personenzug Nr. 325 ein Schuß abgegeben, der die Fensterscheibe eines Wagens zertrümmerte. Bersonen wurden dadurch jum Glüd nicht verlett. Der Schuß wurde wahrscheinlich von einem in der Rabe liegenden Sportplat ab gegeben.

## Mirchliche Nachrichten

Christustirche. Montag 16.30: Frauenhilse Donnerstag 20: Kirchenchor.

Berliner Brief

Jeder muß durch die Spöttergasse! Sie haben etwas eingeseh'n,

Und handeln dann — wie sie's versteh'n.

Die drastische Belehrung ist stets die wirkungs= vollste, und wenn ein Mensch durchaus nicht ein= sehen will, was ihm selbst und daher der Gemeinschaft frommt, wirkt eine Sprigdusche oft Wunder, zumal wenn die Sprize die Beize des Wiges über den Unbelehrbaren ausschüttet.

Die bedeutsame Reichsausstellung: "Gesundes Leben - Frohes Schaffen" (vom 24. September bis 6. November auf dem gesamten Berliner Ausstellungsgelände am Funtturm) zeigt mit allen lebenbigen Mitteln mobernfi ftellungstunft bie Grundlagen erfolg= reicher Gesundheitsführung fo ein= bringlich und überzeugend, daß auch ein Lahmer wieber gehend werden fonnte. Da fie aber trop alledem die Tatsache nicht aus der Welt ichaffen fann, daß "so wenig Menschen ift hienieden ber richtige Verstand beschieden", und daher viele das Gesehene nach ihrer Fasson und Bequemlichkeit auslegen werden, geben die Schöpfer der Ausstellung den ernsten und für jeden lebens= wichtigen Darstellungen noch einen wirfungsvollen Schlußeffett, indem ffe befagte Dufche auf den Besucher richten.

Da spritt und flatscht es in einer Spotter= gaffe, burch die jeder die Ausstellung am Funtturm verlägt, nur fo auf den immer noch Unbelehrten, den Mifanthropen, den Bhle gmatiter, den Faulpelg nieder. In der Reihe der witigen und wuchtigen Karifaturen

# "Apollo"

Morgen, Sonntag, ben 18. September, um 3 Uhr nachmittags zum letzten Male ein Film, der die größte Anerkennung beim Bublitum gefunden hat. Gin außergewöhnlich ichones und bewegendes Bild.

"3weite Jugend"

Servorragende Besetzung: M. Gorczyństa -R. Junosza Stopowiti — W. Zacharewicz — M. Cwiflinsta — I. Wiszniewsta — M. Cybulfti — M. Inicz u. a. Als Vorprogramm: Ein wunderschöner Farbenfilm.

sieht man 3. B. den Mann, der sich als Zuschauer eines Sportwettkampfes großartig amufiert und dabei für seine eigene "Leibestüchtigkeit" sorgt, indem er eine Riesenbodwurft in seinen diden Wams hinunterdrückt.

Der Melancholiker sieht sich selbst seinen 40. Geburtstag feiern, und jammernd die Schwelle bes "gefährlichen Alters" betreten. Er hat natürlich nichts gegen die Abnutzung seines Körpers getan, ist daher mit 40 Jahren wirklich alt und fann fich begraben laffen. Gin anderer glaubt, sich nach bem Geschehenen als fleisch= fressender Löme (ohne des Lömen Gebig) oder als pflanzenfressender Ochse (ohne des Ochsen Magen) betätigen zu muffen, weil er auch nach ber großartigen Schau bes Reichsnährstandes "Ernahrung und Bolisgefundheit" noch immer nicht begriffen hat, daß Mischkost auch für ihn die richtige ist.

So tommen sie alle unerbittlich an die Reihe, benen jede Art zu ichwer ist, die ihre Kräfte nicht messen wollen, die Sanguiniker und Cho= lerifer, und es fann 99 : 1 gewettet werden, bag ber Gang durch die Spottergasse in ber Berliner Ausstellung "Gesundes Leben — Frohes Schaffen" auf jeden eine heilsame Wir= fung ausüben wird.

> Hummel-Hummel-Fest in Hamburg

Festzug und Denfmalsweihe

DV. Am 18. September wird hamburg mit einer großen Festlichkeit feinen Summel-Sum= mel-Brunnen einweihen, der die Erinnerung an die volkstümlichste Gestalt der Sansestadt wach= halten foll. Summel war ursprünglich ein hamburgischer Stadtsoldat; sein Name aber ging in den vierziger Jahren des vorigen Jahrhunderts als Sänselname auf einen brummigen Wasser= träger namens Wilhelm Leng über, dem übermütige Jugend ständig "hummel-hummel" nachrief, um ihm eine klassische Antwort, natür= lich in niederdeutscher Mundart, zu entloden. Ruf und Gegenruf murden im Laufe der Zeit lo volkstümlich, daß sie gleichsam jum Schlachtruf der Samburger, an dem fie fich in aller Welt erkennen, wurden.

Im ehemaligen Gängeviertel Altham= burgs hat das Denkmal, ein aus Muschelkalksteinen gestalteter, mit bem Wasserträger und spielenden Kindern geschmudter Brunnen, seinen Plat gefunden. Ein Fest zug mit ber Musitfapelle der alten Bürgergardisten, Bürgermili= tar, alten Samburger Bolfstypen und strachten wie Kirchhoff, Aalweber, Zitronenjette usw. wird vom Gansemartt durch die Altstadtstraßen zum hummelbenkmal ziehen, um ein luftiges Festspiel um hummel-hummel, das der niederbeutsche Dichter Beinrich Deiters geschaffen hat, wird die Feier abschließen.

Kino .NOWE66 Dabrowskiego 5 den einzigen diesjähr. Magda-Schneider - Film "Frauenliebe - Frauenleid" Sonnabend u. Sonntag um 3 Uhrnachm. Sondervorstellung aus bunten Kurzfilmen. — Eintrittspreise: 40 Groschen für Erwachsene und 25 Groschen für die Schuljugend.

# Gewinne der Staatslotterie

(Ohne Gewähr.)

Am zehnten Ziehungstage ber 4. Klasse ber 42. Staatslotterie wurden folgende größere Ge-

75 000 3lotn: Mr. 60 371.

15 000 31.: Nt. 73 449.

10 000 31.: Nr. 3026, 4672, 41 429, 48 844. 5000 31.: Mr. 28 449, 38 315, 43 199, 93 669 111 832

2000 3L: Nr. 22 964, 23 460, 32 022, 44 833 45 002, 64 324, 80 096, 133 428, 133 780, 144 209 145 642, 146 166, 149 273, 149 919, 157 442.

Nachmittagsziehung:

25 000 31.: Nr. 85 444.

20 000 31.: Nr. 131 300.

10 000 31.: Nr. 29 221, 26 450, 48 307, 125 399

5000 3h: Mr. 6393, 81 404, 85 350, 100 327 148 774.

2000 3k.: 9tr. 10514, 23559, 37335, 38306 58434, 63202, 73721, 78479, 85229, 98266 111909, 118117, 123773, 124678, 139983, 142485



Leszno (Lilia)

Lichtbilberausstellung in Liffa. Bom Sonnabend, 17. d. Mts., wird im Sotel Conrad eine Ausstellung deutscher Lichtbilder veranftal= Bur Schau gelangen Lichtbilder vom Rul= turleben in Polen, heimische Landichaften und anderes mehr. Wir empfehlen den Befuch diefer interessanten Schau, die einige Tage von allen Bolksgenoffen koftenfrei zu besichtigen ift.

eb. Dresdner Streichquartett in Liffa am 15. d. Mts. Es waten zwei Stunden höchsten Genuffes, die uns dant des Comenius-Bereins in Liffa beschert wurden. Die glüdlich gewählte Bortragsfolge zog die Musikfreunde diesmal besonders an. Den Rünftlern gelang es her: vorragend gut, den größten unserer Meifter ber Mufit, Beethoven, den Sorern gu vermitteln. Die meifterhafte Wiedergabe, gepaart mit hochiter Bollendung ber Mufit, lofte bei ber Borer= ichaft ben frartften Beifall aus. Auch die übrige Programmfolge gefiel und wurde durch ftarten Applaus gewürdigt. Das wunderbare Gin= fühlungsvermögen der Künftler in ihrem Bu= fammenspiel murde von den Buborern ftart emp= funden. Busammenfassend mar diefer Abend für unsere Stadt ein fesselndes und fünftlerisch bedeutsames Erlebnis.

Nowv Tomyśl (Neutomiichel)

an. 90 Jahre alt wird am Dienstag, 20. Gep= tember, der Altsiger Seinrich Gutiche aus Butowieg. Leider ift der bisher ruftige Greis in den letten Tagen bettlägerig geworden.

Zbaszyń (Bentichen)

+ Sochwaffer. Infolge der andauernden Regenfälle führt die Obra feit einigen Tagen Sochwaffer. Sie ift bereits an vielen Stellen aus den Ufern getreten und hat weite, niedrig gelegene Biesenflächen überschwemmt und damit ben zweiten Grasschnitt vernichtet. An mehre= ren Stellen find auch die Weidenfulturen unter Wasser gesetzt. Das Wasser steigt zurzeit noch weiter.

+ Gerichtsfaal. Wegen Bernichtung von Dotumenten wurde der hiefige Badermeister Francisset Bod zu 6 Monaten Gefängnis bei zweijähriger Bemährungsfrift verurteilt. Er hatte einen von seiner Frau in Zahlung ge= gebenen Wechsel, der ihm jum Giro vorgelegt wurde, zerrissen.

Krotoszyn (Krotojchin) # Neuer Meister. Am Mittwoch, dem 14. d. Mts., legte Gerhard Pache von hier die Meis iterprüfung im Badereigewerbe ab.

# Berpachtung. 2m 1. Oftober mittags 12 Uhr werden bei dem Ortsichulzen in Daierżanów die den Erben der Verstorbenen Marie Szczotek gehörenden Aeder öffentlich freihandig verpachtet. Es find 1% der Pacht= summe als Sicherheit zu hinterlegen.

# Abichlug der Feuerwehrmoche. Am vergangenen Sonntag versammelten sich in unserer Stadt die Feuerwehren aus Pogorzela, Kosch= min, Gulmierzyce, Robylin, 3bung und zwei Bahnwehren, um die vergangene Propaganda: woche würdig abzuschließen. Nach Kirchgang und Parade folgten Wettbewerbe der einzelnen Wehren, wobei die Wehr von Krotoschin ben erften, die von 3bunn ben zweiten Blag

Odolanów (Adelnau)

# Stadtverordnetensigung. Nach längerer Baufe tamen die Stadtväter fürglich gu einer Sitzung zusammen und beschlossen folgendes: Als Kommunalzuschlag von den Abgaben für das Patent jum Ausschant altoholischer Getränke wurden für 1939 200% der staatlichen Steuern festgesett. Mit der beabsichtigten Ginrichtung einer Wechselstube auf der Grenzstation Su = fchen durch die Kommunalspartaffe (Komunalna Rasa Dizczedności) erklärten sich bie Situngsteilnehmer einverstanden. In Miete und Pacht sind von der hiesigen Borbereitungs= schule für Landfrauen jährlich 192,50 31. zu Für die bei der Bodenklaffifigierung beschäftigten Bersonen sind pro Tag und Berson 5 31. zu gahlen. Bur Dedung ber Koften wird von den Grundbesitzern ein 15%iger Buichlag zur Grundsteuer von 1938 erhoben merben. Bum Ausbau bes entstehenden Freibades an der Bartich murde die Lieferung von ca. 250 gm Zementplatten beichloffen und eine weitere Zuwendung von 300 Zentnern Zement im Rechnungsjahr 1939/40.

Ostrów (Ditrowo)

# Sanbelsichulturius für Ermachiene. In Rurge beginnt im hiesigen taufmännischen Gnmnafium ein abendlicher Sandelsschulfursus für Erwachsene, der folgende Fächer umfaßt: Buchführung, neuzeitliche Reflametechnit, Stenographie und Schreibmaschine. Die Abschlufprüfung nach bem Plan ber breiklaffigen Sanbelsichule ifndet Ende Dezember ftatt. Rabere Ausfünfte merben im Raufmannsgymnafium, ul. 3bunow= ifa 29, erteilt.

Mogilno (Monifoo)

ii Bom Muto überfahren. Der mit dem Rahrrad von der Arbeit heimtehrende Chaussee= arbeiter Wincenty Bolf aus Mogilno murbe auf der Chaussee zwischen Rolodziejewo und Mogilno von einem Kraftwagen überholt. In derselben Zeit passierte ein zweites Auto diefelbe Chaussee. Jedoch hatte der Chauffeur dieses Wagens den Radfahrer in den Staubwolfen nicht gesehen, so daß derselbe unter bie Rader des Autos geriet. Mit erheblichen Rorperverlegungen murde Bolf nach Strelno ins ,

# MAGG's fleischbrühwürfel Qualitätsware MAGGI MAGGI

# Rätselhaster Mord und Ueberfall bei Pudewik

ü. Um Donnerstag murde um fieben Uhr abends in ber Orticaft Stefgewice bei Budewig ein noch nicht aufgetlärter Mord und bestialifder Ueberfall entdedt. Töblich verlegt lag auf dem Fußboden in ihrer Woh= nung bie Bäuerin Maria Romat, Befigerin einer 117 Morgen großen Landwirtichaft, mah= rend fich ihr 17jähriger Sohn Razimierz er= morbet mit gertrummerten Schadel in figender Stellung por ber Türschwelle jum Zimmer befand. Der Ortsichulze benachrichtigte fofort die Polizei in Budewig, die fich unverzüglich mit bem Dr. Smolarfiewicz unter ber Leitung bes jufällig bienstlich anweiend gewesenen Obertommissars Bacztowiti nach Stefzewice begab. Der Argt erteilte ber ichmer verlegten Frau bie

erite Silfe, worauf er feststellte, daß beren Sohn mit einem ftumpfen Gegenstande ermorbet wurde und der Tod vor fünf bis fechs Stunden eintrat. Daraus ift zu ichließen, daß bas bestias lische Berbrechen mahricheinlich gegen drei Uhr nachmittags verübt, aber erft abends entbedt wurde, als das Arbeitspersonal vom Felde zurückfehrte. Um fo geheimnisvoller ist dieses Berbrechen, als in der Rahe auch Rachbarn wohnen. Die töblich verlette Befigerin murbe nachts mit dem Muto ber Rettungsbereitschaft in bewußt= und hoffnungslosem Buftanbe ins Bojener Rrantenhaus überführt. Die Bolizei führt Untersuchungen durch, um festzustellen, ob 15 sich um einen Raubmord handelt, und wer und mo die Berbrecher find.

# Strasprozeß wegen Steuerhinterziehung in Roschmin

ü. Am 12. und 13. September fand in Rofch's min ein aufsehenerregender Strafprozeg ftatt, zu dem 49 Zeugen geladen waren. Bor der Außenabteilung des Bezirksgerichts in Ostrowo hatten sich der Getreidekaufmann Leon Wn = duba und deffen Chefrau Stanislama wegen Steuerhinterziehung zu verantworten. Der Anklageakt legt beiden zur Last, einen Um= fat von einer Million Bloty vor ben Steuer= behörden verschwiegen baw. verheimlicht und da= durch die Finanzbehörden um 115 000 31. geschädigt bzw. betrogen zu haben. Viele Zeugen fagten recht belaftend für die Angeklagten aus. Der Sachverständige Stach owiat aus Posen bestätigte, daß im Unternehmen ber Angeflag= ten eine "doppelte" Buchführung, und zwar eine folche für die Steuerbehörden und eine zweite für die Angeflagten geführt murbe. Rach der Zeugenvernehmung hielt der Staatsanwalt in einer zweistundigen Anklagerede die Borwürfe im Anklageakt aufrecht und beantragte strenge Bestrafung. Dagegen forderten die Ber=

teidiger ber Angeklagten Freispruch. Darauf fällte um 2 Uhr nachts das Gericht folgendes Urteil: Der Angeklagte Leon Wyduba wird wegen mangelhafter und unehrlicher Buchfüh= rung im Jahre 1932 zu einer Gelbstrafe von 10 000 31. und für die meiteren Jahre gu 2000 Bloty verurteilt. Auf Grund ber Amnestie tonnten ihm diese Strafen erlassen werden. Dagegen erhielt er für die Entfernung beweg= lichen Inventars, um eine Exetution zu ver= hindern, 7 Monate Gefängnis unter Anzechnung der Untersuchungshaft mit dreijähriger Bemahrungsfrift. Seine Chefrau murbe wegen Fälschung der Namensunterschrift ihres Mannes zu 8 Monaten Gefängnis unter Anrechnung ber Untersuchungshaft mit breijähriger Bemah= rungsfrist verurteilt. Dieser Brogeg mar um fo intereffanter für die Stadt= und Landbevolfe= rung, als Wyduba Mitglied bes Kreistags und Stadtverordneter ist sowie als angesehener und begüterter Kaufmann gilt.

Krankenhaus transportiert, wo die Aerzte zwei Rippenbrüche feststellten.

Ablieferung von Tieren an die 216= bedereien. Nach einer neuen Berfügung des Rreisstaroften, die vom Wojewodschaftsamt bestätigt murbe, muffen alle verendeten bam. ge= ichlachteten Einhufer (Pferde, Efel und Maul= esel) sowie Klauentiere (Hornvieh, Schafe, Zie= gen und Schweine), bei benen tierargtlich fest= geftellt murbe, daß beren Fleisch fich für ben menichlichen Genug nicht eignet, den Abbede= reien in Mogilno und Strelno abgeliefert wer-

Strzelno (Strelno)

ü. Wieder brei Brande. Bum Schaden des Landwirts Paul Rahn in Podbielfto brannte ein Strohschober ab, in den ein Blit einschlug. — Ferner wurde das Wohnhaus des Waclaw Rosinsti in Rzeszn n eingeaschert, das nicht versichert war. Mitverbrannt sind die Möbel der Arbeiter Stan. Wietrzufowifi und — Ein dritter Brand Sacaepan Lraalta. stand auf dem Anwesen des Bauern Jan Brodta in Paledzie Dolne bei Mogilno, wo die Scheune mit einem Anbau ein Raub ber Flammen murbe. Mitverbrannt find Getreibevorräte und Maschinen.

ü. Leichtfinniger Umgang mit einer Baffe verurjacht Unfall. Bei bem Schulzen Rozewicz in Stodolno weilte der 18jährige Bronislam Sabecti aus Bromberg, der an einer ge= ladenen Piftole hantierte, die er seinem Bater entwendet hatte. Plöglich löste sich ein Schuß, und die Kugel traf Rozewicz in die rechte Brust= feite. In bedentlichem Buftande wurde er nach Strelno ins Krankenhaus gebracht.

ü. Wieber ein Brand. Zum Schaden des Landwirts Roman Zawodniat in Wronowy brannte die Scheune mit Getreidevorräten ab, wodurch ein Schaden von 6600 31. entstand. Die Urfache des Teuers tonnte bisher nicht fest= gestellt werben.

Miedzychód (Birnbaum)

bs. Der Berband beuticher Katholifen, Orts= gruppe Birnbaum, hielt am Sonntag, dem 11. d. Mts., nachmittags 4 Uhr im Gasthaus Bidermann nach den Sommerferien seine erfte Monatsversammlung ab. Die Mitglieder hör= ten einen Vortrag des Lehrers a. D. Gens= Posen über Papft Bius X.

hs. Brand einer großen Gutsicheune. Um 13. d. Mts. 14.35 Uhr ging beim Dreichen eine am Wege zwischen Alt-Görtig und der Grengchausse gelegene hölzerne, mit Rohr gededte, bor wenigen Wochen erbaute Scheune des Do-

miniums Alt-Görtig infolge Funkenflug von der Lokomobile in Flammen auf. In einer halben Stunde mar alles niedergebrannt. aus Birnbaum erichienene Motorsprige tonnte nichts mehr helfen.

Trzemeszno (Tremessen)

ü. Feuerfaulen aus brei Getreideschobern. In einer der letten Rachte entstand auf dem Felde des Gutsbesigers Witold Barg in Lubin Feuer. Aus brei Getreideschobern ftiegen ge= waltige, weithin leuchtende Feuersäulen empor. Wie das Feuer entstand, ist bisher nicht ermit= telt worden. Jedenfalls wird verbrecherische Brandstiftung angenommen.

Gniezno (Gnejen)

Unfere Alten. Am Sonnabend, dem 17. d. M., feierte Berr Gutsbesitzer Franz Sahn in Winiary in aller Frische seinen 77. Geburtstag. Am gleichen Tage vor 27 Jahren verheiratete Franz Sahn eine Tochter aus erster Ehe nach Wolsto, Kreis Wirsitz, während sich an seinem heutigen Geburtstage die Enkelin aus dieser Che gleichfalls verheiratete.

Kcynia (Ezin) Einen Richter beleidigt. Bor dem hiesigen Burggericht hatte fich ber Landwirt Stefan Dobrowolffi aus Dobifchau wegen Teilnahme an einer Schlägerei zu verantworten und erhielt einige Monate Gefängnis bafür. Während der Gerichtsverhandlung beleidigte ber Angeklagte den Burgrichter Dr. Dulowifi aufs schwerste und behauptete, daß der Richter als gebürtiger Galizier ihn nur so schwer vers urteilt habe, weil er Posener sei. Wegen dieser Beleidigung hatte sich der Angeklagte nochmals vor dem Burggericht ju verantworten, wofür er acht Monate Gefängnis und 50 31oty Geld= strafe erhielt.

Szubin (Schubin)

§ Tollwut. Nachdem Tollwut auf bem Gehöft von Reliks Krufati in Bafofg (Sammelgemeinde Chometowo) festgestellt worden ist, hat der Kreisstaroft einen Sperrbegirt angeordnet, ju dem folgende Ortschaften gehören: Alle Ortschaften der Gemeinde Wasosz. In dem Sperrbegirt find alle Sunde eingesperrt gu

§ Feuer. Auf der Besitzung von Guftav Baeder in Zielonowo brannte fürzlich ein mit Stroh gededtes Wohnhaus nieder. Dem in bem Sause wohnenden Arbeiter Baeder verbrannte ein Teil der Einrichtungsgegenstände.

S Muszeichnungen. Mit bem Gilbernen Berdiensttreuz wurden ausgezeichnet: Wi. Lesniew= ffi-Schubin, Feliks Barifgemfti-Schubin und Leon Rubiak-Labischin.

Grudziądz (Graudenz)

Eine günstige Entwidlung hat die 1936 hier Seilfräuter = Genoffen = gegründete fc aft "Nafge Ziola" zu verzeichnen. Bon ben von der Stadt gepachteten, unweit der Marschall Pilsubsti = Arbeitersiedlung belegenen 25 Morgen Land bebaute die Genoffenichaft felbit 3 Morgen, mährend das übrige Land (22 Morgen), in Parzellen geteilt, von den Mitgliedern ber Genoffenschaft bepflangt werden. Die Rachfrage nach Seilpflanzen ist ungleich größer als das Angebot. Allein der innere Bedarf an Kamille beträgt jährlich 150 000 Kilogramm. Im laufenden Jahre murden auf dem Gebiet der Genoffenschaft von der Stadt (Brafes des Vorstandes ist Vizestadtpräsident Michalow = fti eine massive Zentralheizungstroden= und eine hölzerne Lufttrodenanlage erbaut. In ber erstgenannten Anlage können täglich 50 Doppelzentner Kräuter getrodnet werden. Die Genoffenichaft sammelt und fauft rund 80 Arten Rräuter ein. Das stellt etwa ein Drittel der gu den Seilfräutern gerechneten Pflanzen dar. Wie bedeutend die Möglichkeiten des Absates von Seilfräutern find, beweist die Tatsache, daß die Genoffenschaft von einer einzigen beutschen Firma eine Bestellung auf 50 000 Rilogramm Rräuter im Werte von mehreren zehntaufend Bloty erhielt. Der Ausführung diefes Auf trages stehen aber Devijenbeschräntungen im Wege, denen zufolge die Genoffenschaft nur ein Ausfuhrkontingent von 750 Bloty monatlich besitt.

## Chojnice (Konik) Bluttat im Areise Ronig

In den Abendftunden erichog ein Boleftan Sielffi in Rlein Chelm bei Brug feinen Stiefvater Telesfor Janitowiti.

Ueber die Bluttat erfahren wir folgendes: Der Landwirt Janifowsti lebte mit seinem Stiefsohn Sielsti in Unfrieden. Als nun S. am Montag abend vom Pfligen heimtehrte, machte ihm J. wieder Vorwürfe, daß er zu wenig geschafft hatte. Unicheinend tam es gu einem Mortwechsel, in beffen Berlauf ber aufgebrachte Stieffohn ben Stiefvater erichok, Rach einer anderen Bersion soll J. mit einer Schere auf den Stieffohn losgegangen fein, worauf dies ser sein selbst angefertigtes Gewehr ergriff und auf 3. abbrudte. Der Schuß traf ben 3. in ben Ropf und hatte ben sofortigen Tob gur Folge. S. murbe verhaftet und bem Gerichtsgefängnis in Konit zugeführt.

Kartuzy (Karthaus)
ng. Bau eines Tonristen-heims am Turm Am Turmberg am Oftrit-Gee in ber Kaschubischen Schweiz wird gegenwärtig an Bau eines Touristenheims gearbeitet. Dieses Seim foll in erfter Linie gur Forberung bes Sti= und Eissegelsports im Binter und bes Kajak- und Motorbootsports im Sommer die nen. Die Bautoften des Gebäudes, in dem fich eine Wohnung des Wärters, mehrere Wohnräume, ein Geräteraum und Reparaturwertstatt befinden werden, find auf 18 000 31, geschätt, die hauptsächlich durch die Touristifs Abteilung beim Berkehrsministerium und Gbingener Firmen aufgebracht wurden. Das Seim wird im Ottober feiner Bestimmung übergeben merden.

Chelmno (Culm)

Bur Marnung! In diesen Tagen Starb in Culm eine gewisse Leotadia Lewandowsta, nach bem sie Pflaumen gegessen und furz darauf Wasser getrunten hatte. Dieser Fall mag zur allgemeinen Warnung dienen.

Włocławek (Wlocławeł)

ng, Liquidation einer Bank. Im "Monitor Polsti" Nr. 203 erschien eine Berordnung des Finanzministers vom 31. August d. J. in Sachen der Liquidation der Bant Sandlowo. Brgempflomn in Bloclamet. Diefe Berordnung wurde vom Finanzminister auf Grund des Bankgesetes herausgegeben, da die genannte Bant nicht ihr Anlagekapital in ber vorgeschriebenen Zeit ergangt hatte.

# Je früher desto besser!

Wollen Sie das "Posener Tageblatt" pünttlich vom 1. Oktober ab erhalten,

# bestellen Sie die Zeitung unverzüglich.

Alle Postämter und unsere Ausgabe stellen nehmen Bestellungen entgegen,

Berlag des "Bojener Tageblatt".

# Die bunte Seite

## Bekommt Spigbergen einen neuen Ramen?

Die Inselgruppe von Spigbergen in der Arttis ift heute den Europäern bestens bekannt. Zahlreiche Expeditionen in den höchsten Norden nahmen von hier aus ihren Ausgang. Den Namen erhielt die Inselgruppe von den Hollan= dern, die jum Ende des 16. Jahrhunderts die Insel erreichten und sie entsprechend ben sehr fpig in den Simmel hineinstechenden Bergfpigen einfach Spigbergen nannten. Aber neuerdings bemühen sich die Norweger, den offiziellen Namen für Spigbergen auch in ber übrigen Welt durchzuseten. Im Jahre 1920 wurde Spitz= bergen mit den benachbarten Inseln unter die Berrichaft Norwegens geftellt. Man gab ihm den Namen Svalbard. Der Name Svalbard ift ichon in den alten Aufzeichnungen über Island ju lesen. Dort wird geschrieben, daß im Jahre 1194 die Norweger ein Land entbedten, bem fie ben Ramen Svalbardi gaben.

Die Bezeichnung Svalbard ift genau fo wie Grönland aus einem Sauptwort und einem Erläuterungswort geformt. Bard will foviel fagen wie Rufte oder Grenze. Sval dagegen bedeutet talt oder vom Wind gepeitscht. Der norwegische Rame für Spigbergen bedeutet alfo: eine Rufte, die vom Wind gepeitscht wird. Und das ist richtig beobachtet. Denn Spigbergen liegt fast bas ganze Jahr hindurch im "Durchzug".

## Bigaretten ohne Papier

Die Zigarette ohne Papier ift erfunden. Die Erfinder find ein ungarischer Dramatifer Iftvan Tamas und ein Chemiter Dr. Joseph Györky. Ihnen ift es nach langen Jahren gelungen, eine Sille für den Tabat zu finden, die vollkommen durchscheinend ift, teinen Geschmad hat und nur halb fo binn ift wie bas feinste Zigareften=

Die Erfindung hat natürlich eine Menge Borteile: Die Tabat-Sachverständigen und Die Merzte stellen in erster Linie einmal fest, daß der Geschmad des Tabats nicht mehr durch das Bapier beeinträchtigt werde. Außerdem wird behauptet, daß die meisten Schäben des Rehls topfes bei dronischen Zigarettenrauchern durch das Bapier hervorgerufen würden. Die Erfinder sind schon nach Amerika abgereist, wo man ihnen 1 Million Dollar in bar und 5% Beteiligung an dem Umfat einer großen ameritanifden Tabat-Gesellichaft angeboten bat.

Das Mertwürdige bei ber gangen Geschichte At, daß die Idee des Tamas, dem Dramatiter, ausging, ber übrigens selbst gar tein Raucher Aber ihn ärgerte es, wenn seine Freunde in seiner Wohnung die halbgerauchten Bigarets ten gurudliegen, beren verfohltes Bapier ben bekannten "schönen Geruch" verbreitete. In seinem Aerger entschloß er sich, diesem Geruch ein Ende zu machen. Er überlegte und pro= bierte lange und zog ichließlich einen Chemifer zu Rate, der ihm benn auch auf den richtigen Weg half.

# 4500 Meter - Die tieffte Bohrung

Bahrend man mittels Stratofphärenballons den Reford in der höchsten Sohe ju erreichen versucht, sind andere Menschen dabei, die tiefste Bahrung in den Schof der Erde durchzuführen. Den Reford halt eine amerifanische Delgesell= icaft auf ihrem Quellengebiet bei San-Joaquin= vallet in Californien. Sier wurde eine tieffte Bohrung von 4500 Metern ermöglicht. In 284 Tagen wurde diese ungeheure Leistung erzwungen und somit die tieffte Bohrung der Welt er= reicht. Die Steigerung ber Temperatur war hierbei das Merkwürdigste.

In einer Tiefe von 4500 Meter murde der Siedepunkt von 131 Grad Celsius gemessen. Das Gemicht der Bohrmaschine, die diese Leistung zu vollbringen hatte, betrug mehr als hundert= tausend Kilogramm, welches Gewicht von anberen Maschinen getragen und dauernd in Bewegung gehalten werden mußte. Menichen fon= nen in dieser Tiefe nicht leben. 4500 Meter unter der Erde find eben nicht gleichbedeutend mit berselben Entfernung über ber Erbe. Gin gewöhnliches Flugzeug übersteigt die Sohe von 4500 Meter mit Leichtigfeit. Der Tunnel burch die Querachse ber Erde dürfte mohl technisch für alle Zeiten unmöglich fein.

# Mga Ahan dreht das Licht aus

Run foll noch einer fagen, in Paris fei die Romantif tot. Bor einigen Tagen fam es auf der Terrasse eines befannten Bariser Restaurants an der Geine ju einem jeltsamen 3wiichenfall. Beim Souper wurde plötslich bas Licht ausgedreht, mahrend gleichzeitig ein Balger erflang. Das Licht ging erft wieder an, als ber Balger ju Ende gespielt war. Ginige Gafte, denen offenbar mehr an der Erledigung des Abendessens als an dem Walzer lag, beichwerten fich bei bem Soteldireftor. Diefer entichuldigte fich und versicherte: "Es handelt sich hier nicht um einen Schers ber Sotelbirettion aber ber befannte Millionar Aga Rhan bat darum, das Licht auszudrehen, damit er um fo beffer die Malgermufit genießen fonne . . . "

# Bomben auf einen versunkenen Aontinent

Feljengebirge tief unter bem Meeresboden werden erforicht

Schritt um Schritt erforicht ber Menich bie Geheimnisse ber Meerestiefe. Geit es möglich ist, mit elettrischen Echoapparaten mühelos und schnell die größten Tiefen auszuloten, hat man verhältnismäßig genaue Kunde erlangt von der Gestalt des Meeresbodens. Auch über die Beschaffenheit des Grundes, der Ablagerungen, des Schlammes und der Felsen konnte fich Die Wiffenschaft mit Silfe finnreicher Apparaturen Aufflärung verschaffen, wenn hier auch die Forschungsarbeit erft in ihren Anfängen stedt und noch viel zu leisten ift.

Eines der letten großen Rätsel der Tieffec, das dem menschlichen Forschungs- und Erfindungsgeist gang besondere Schwierigkeiten in ben Weg gelegt, nämlich die Beschaffenheit der Gebirgszüge tief unter ben Ablagerungen des Meeresboden, foll jest ebenfalls seiner Lösung entgegengeführt werden, nachdem Profeffor Dr. Maurice Ewing eine gang neuartige Bermessungsapparatur für diesen 3med ersonnen

Bisher war es faum möglich, wesentlich tiefer als zwei, drei Meter in den Meeresboden der Tieffee vorzustoßen. Wo sich also eine ftarfere Ablagerungsichicht angesammelt hat, tonnte man nicht an den Felsuntergrund herankommen. Ueber feine Struftur und Beichaffenheit tonnte man fomit nur Bermutungen anstellen.

### Wie bei einem Echolot

Diesem, von hoben Ablagerungen verhüllten Felsuntergrund will Professor Ewing mit Bomben und Seismographen zu Leibe gehen. Er wird dabei nach einem ahnlichen Pringip arbeiten, wie es dem Echolot zugrunde liegt. Genau wie Schallwellen von dem Meeresgrund gurud gur Meeresoberfläche geworfen werden, fo werden auch Erschütterungswellen, die vom Meereshoden hinab jum Felsuntergrund laufen, von diesem wie ein Echo gurudgefandt. An der Beit, die von der Erzeugung der Erichütterung auf dem Meeresboden bis gur Rüdfehr des "Echos" vergeht, läßt fich dann die Sohe der Ablagerungsichicht errechnen. Mit anderen Worten: mit einem "Cholot" für Erderichütterungen fann man die Tiefe feststellen, in ber der Fels unter dem Meeresboden liegt.

Wie jeder weiß, werden Erderichütterungen mit dem Seismographen festgestellt. Der Seismograph spielt baber auch bei ber Apparatur des ameritanischen Professors die Sauptrolle. Die Erderschütterungen aber, Die felbstverftandlich verhältnismäßig fraftig fein muffen, follen durch Bomben erzeugt werden.

### 3mei Bomben und vier Seismographen

Die erften Bermeffungen wird Professor Ewing auf dem Boden des Atlantischen Ozeans anstellen. Bon seinem Forschungsschiff aus wird er ein langes Rabel hinab auf den Meeresboben lassen und an diesem ist die automatisch registries rende Apparatur angebracht. Am äußersten Ende befindet fich ein Behälter mit einer besonders großen Sprengladung, und in fünfhundert Meter Abstand eine zweite, fleinere Ladung. In weiteren Abständen von je 165 Metern folgen bann vier Behälter mit fleinen Seismographen.

Sat fich das Rabel mit den Bomben und den Seismographen über den Meeresboden gelegt, bann werden die beiden Bomben furg hintereinander gur Entladung gebracht. Die Erichüts terungswellen laufen burch den Meeresboden gu den Seismographen, gleichzeitig aber hinab gum Felsuntergrund, von bem fie gurudgeworfen werden und jo noch einmal zu den Seismographen fommen, wo die geringfte Erichütterung jofort aufgezeichnet wird. An Sand ber "itfzeichnungen der Seismographen lätt sich nun-mehr errechnen, welche Zeit seit der Entladung der Bomben, dem Gintreffen der erften Erichits terungen und dem Eintreffen der Echoerschüt= terungen vergangen ift. Dies Ergebnis wieber= um bietet ben Ausgangspunkt zu weiteren Berechnungen, aus denen fich die Sohe der Ablagerungsichicht und die Beichaffenheit des Felsgrundes ergibt.

Das alles scheint äußerst tompliziert. Aber wenn die Wiffenschaftler erft einmal eingearbeitet find, hoffen fie, mit diesen Apparatur doch ficher und ichnell die Felsengebirge erforschen gu fonnen, die fich tief unter dem Meeresboden er-

Schon bei feiner erften Forschungsfahrt will Professor Ewing die Frage untersuchen, ob un= ter bem Grund bes Atlantischen Ozeans wirklich der sagenhafte Kontinent Appalachia liegt, wie es zahlreiche Wissenschaftler behaupten.

# Rasierspiegel rettet ein Schiff

Mis Die Rotrafeten gu Ende gingen ...

Auf der Fahrt von Cardiff nach Glasgow geriet der fleine Ruftendampfer "Girafol" in der Rabe der Rufte von Bembroteshire in ichweren Sturm. Brecher auf Brecher ichlug über das niedrige Ded und schwemmte alles hinweg, was nicht fest vertäut mar.

Der Rapitan erkannte, daß ber Dampfer bem Unwetter nicht gewachsen mar, und versuchte, mit ber äußersten Kraft ber Maschine einen Nothafen zu erreichen. Das sollte ihm aber nicht mehr gelingen. In dem heftigen Schlingern und Stampfen verlagerte fich ploglich die Gifenergladung fo ftart, daß die "Girafol" eine Schlagseite von 45 Grad erhielt und die Maichinen= räume überflutet wurden.

überantwortet. Die Mannschaftsräume und Kabinen mußten verlaffen werden, benn bie "Gi= rafol" begann langfam ju finten. Huger bem Rapitan befand fich eine neuntopfige Bejagung an Bord und ein Fahrgaft, die neunzehnjährige Miß Solden, die Tochter bes Chefmaschinisten.

Das junge Mädchen, das seefrant in seiner Rabine gelegen hatte, war gerade noch por ben hereinstürzenden Waffermaffen an Ded gefom=

Die Lage wurde von Minute gu Minute gefährlicher. Da man über feine Funkanlage perfügte, mit ber Silfe herbeigerufen werben fonnte, feuerte ber Rapitan eine Rotrafete nach ber anderen ab. Aber die Signale blieben unbeantwortet, und weit und breit auf der mild tobenden Wasserwüste war tein anderes Schiff zu erspähen.

"Alles ins Boot!" tommandierte endlich der

Rapitan.

Aber wie jum Sohn braufte im nächsten Augenblid eine Sturzwelle über bas Wrad binweg, und als sich die Baffer verlaufen hatten, zeigte es fich, daß das Rettungsboot zertrum= mert mar! Jest gab es fein Entrinnen mehr; denn bas zweite Boot ließ fich bei ber schweren Schlagfeite nicht flott machen. Gelang es nicht, doch noch Silfe herbeizurufen, war alles verloren!

Bu allem Heberfluß ging auch noch der Bor= rat an Notrafeten ju Ende. Mit verzweifelter Gebärde ichof der Kapitan die letten Rateten ab. - Richts. - Reine Antwort!

Bis auf die Saut durchnäßt, frierend nud erichöpft, banden fich die Schiffbrüchigen an die Reling fest. Niemand hatte noch Soffnung. Der Chefmaschinist jog seinen Delmantel aus und legte ihn seiner Tochter um, die im Schlafanzug aus ihrer Rabine geflohen war und vor Ralte fait eritarrte.

Stunde um Stunde verrann im Warten auf ben Tob. Doch ber Tob hatte es nicht eilig. Seine Opfer waren ihm ficher. Das Schiff hielt fich länger, als man erwarten tonnte.

"Es gibt boch noch Soffnung!" rief ber Roch ploglich. "Der Sturm treibt bie Bolten fort. Scheint aber erft bie Sonne, bann tonnen wir wieder Signale geben!"

Aber mir haben doch feinen Seliographen an Bord?!"

"Lagt mich nur machen!" Der Roch band fich los und fletterte vorsichtig jurud in die Roms buje. Mit feinem Rafierspiegel fam er wieder jum Borichein: "Den werde ich als Seliogras phen benuten!"

Gegen Abend brach wirtlich die Sonne durch die Wolfen. Da lieg ber Roch feinen Spiegel aufbligen und lentte die Strahlen von feinem Spiegel hinüber gur Rufte. Dreimal furg, brei= mal lang, breimal furg! Immer wieder das gleiche Zeichen — SOS — SOS!

Aber auch jest antwortete niemand. Tiefer und tiefer fant die Sonne.

Da murbe, weit in ber Terne, eine Rauch: fahne sichtbar. Dorthin lenkte jett ber Koch den Strahl seines Spiegels. SOS! — SOS! EDG! -

Und da itieg auch von dem Dampfer ploglich eine Ratete hoch. Eine zweite, eine britte! Der Dampfer drehte bei und nabm geradewegs Kurs auf das Wrad.

Es verging zwar noch mehr als eine Stunde, bevor in gefährlicher Bergungsarbeit die Schiffbriichigen von bem fremben Dampfer, ber "Aguila", übernommen werden tonnten. Aber das Reitungswerk gelang und sogar das Wrad ber "Girajol" tonnte noch abgeschleppt und auf Grund gejegt werben.

Dem naffen Tod maren noch einmal seine Opfer entriffen - durch einen handgroßen Ralieripiegel!

# hämorrhoiden

und der Beruf

meift ein schwieriges Problem. Den täglicher Beschäftigungen muß man nachgehen — die Schmerzen machen es aber unmöglich. Bei Hämorrheiden werden Unufol Hämorrhoidal-Bapfchen "Goedecke" angewandt, indem man nach Borjchrift handelt. 12 Zäpfchen 31 5,—, 6 3apfcher 31 3,-

# SDS um einen Hundebif

"Monfieur Meffager, Sie find in Tobesgefahr!"

Monsieur Messager, ein Handlungsreisender aus Paris, wurde fürzlich von einem Hund angefallen und gebissen. Die Wunde war nur leicht. Er ging zu einer Rettungsstelle und ließ fich verbinden. Dann reifte er wohlgemut bavon, um irgendwo Ferien zu machen. Biel geplagt von Berufsgeschäften und in bem bringen= ben Bedürfnis, einmal "richtig" auszuspannen, hatte er niemand gesagt, wohin er fuhr. Er wollte eben nicht gestört sein. Und doch hat man ihn gesunden, und doch ist Monsieur Messager verftort und blag auf dem ichnellften Wege zurückgekehrt — ben Tod neben sich. Kaum war nämlich Monfieur Messager mit unbekanntem Ziel abgereist, als man feststellte, daß der hund, der den Mann gebissen hatte, tollwiitig war. Das berühmte Pasteur-Institut, dem das Tier eingeliefert wurde, setzte sich daraushin sofort mit dem Rundfunk in Berbindung. Es war das einzig mögliche Hilfsmittel, um den ahnungslosen Monsteur Messager vor dem Schlimmsten zu bewaren. So klang die Stimme des Ansagers in bestimmten Zeitabständen immer und immer wieder mahnend aus allen Lautsprechern über gang Frankreich auf: "Achtung! Achtung! Monsteur Messager, ber neulich zu Paris von einem Sund gebissen worden ift - Achtung! Monfieur Mesiager, tommen-Gie fofort gurud, melben Gie fich fofort im Pafteur-Institut jur Behandlung. Sie find in ber höchsten Todesgesahr!" Messager hörte es und kam, es war die surchtbarfte Reise, die der vielgereiste Mann je gemacht hatte. Glüdlicher-weise betam er die rettende Schutimpfung gegen Tollwut noch rechtzeitig. Der Rundfunt hatte ihn gerettet!

# Run hat der Fisch was zu küffen

In Amerika gibt es eine große Fisch-Ausstellung, die mit gewaltigen Kosten von einer Stadt jur anderen befordert wird. Die interessantesten Stude der Fischsammlung waren zwei Borneo-Kuf Fische, die die merkwürdige Angewohnheit haben, sich mit ihren Mündern in der gesamten "Freizeit" aneinanderzuhängen. Mis nun fürglich einer ber beiben Ruffifche ftarb, maren die Wärter des Aquariums fest davon überzeugt, auch der andere Kuffisch werde sterben, nachdem sein Spielgefährte verschwun-

Doch einer ber Barter hatte einen genialen Einfall: er brachte einen mafferfesten Spiegel in dem Aquarium unter. Sobald der Fisch fein Spiegelbild erblidte ichof er barauf los und - tufte sich felbst. Und seit dieser Zeit ist er bei bester Berfassung und bester Laune. Er hal noch gar nicht gemerkt, daß fein ganges Ruffpiel eine große Illufion ift.

## Why home is my caitle

Der Englander behauptet immer, bag er bei sta ju Sause, in seiner Wohnung, in seinem "home" ber Alleinherricher fei, bag gewiffer= magen fein "home" auch fein "caftle", feine Burg, darstelle, in die niemand eindringen dürfe.

Wenn man allerdings einmal die englischen Volizeivorichriften und entiprechenden Gefeke zusammenstellt, dann ergibt sich, daß die Sache mit dem unantastbaren "home" ein großes Mär chen ist. Es bestehen nicht weniger als vier Möglichkeiten, ju jeder Tages= und Nachtzeit in ein englisches Saus einzudringen, Einmal näm lich, wenn vom Staatsanwalt ein Saftbefehl unterzeichnet murde, ferner wenn ein entsprungener Strafling in einem Saus vermutet wird, der wieder eingefangen werden foll, außerdem immer dann, wenn auf einer Berfolgung ein Saus durchjucht werden muß oder von feiten ber Mohlfahrtsbehörden ein Antrag auf bringendes Eingreifen vorliegt.

## Modenrevue in 3000 Weter Höhe

Es handelt sich hier nicht etwa um eine Mo: denichau in einem Gebirgsfurort in 3000 Meter Sohe. Auch murde in feiner Alpenhütte eine Vorführung ber neuen Moden vorgenommen. Bielmehr entschloß sich die Gesellschaft, die den Flugvertehr zwischen Baltimore und ben Bermudas betreibt, 5 ichone Mannequins zu engagieren, die im Auftrag eines Modenhauses von New Port in 3000 Meter Höhe plöklich auf ber Bildfläche erichienen und neue Modelle, neue Süte, por allem neue Reisekostume porführten.

Der Erfolg mar fo überraschend gut, daß man Diefe Modevorführungen wiederholen will. Much in ameritanischen Omnibuffen, die lange Ueberlandstreden gurudzulegen haben, werben ähnliche Modevorführungen regelmäßig be-. trieben.

# Tomaten . . .

gefüllt, gedünftet und gebaden

Die angenehme Zeit, in der die Tomaten billig sind, sollte recht ausgenutt werden. Tomaten in Scheiben geschnitten als Brotbelag find erfrischend und gesund. Tomaten, roh ge= gessen, sind ein guter Obstersatz. Ein frischer Tomatensalat ift schnell bereitet. Man schneidet die Tomaten mit einem gezähnten Messer in dunne Scheiben, streut etwas Salz und ein wenig Pfeffer darauf, tut einen Schuf Effig (oder Zitronensaft) hingu und einen Loffel Del, sowie eine fleine geschälte, feingeschnit= tene Zwiebel und mengt alles gut. Man fann auch etwas gehadten Schnittlauch oder feinges wiegten Dill oder Petersilie oder andere Rrauter darüber streuen.

Gefüllte Tomaten. Große Tomaten werden fauber abgewischt. Dann ichneidet man mit ge= gahntem Meffer oben einen Dedel ab und höhlt die Frucht nun mit silbernem Löffel aus. (Aus dem ausgehöhlten Mart fann man eine Soge oder Suppe bereiten.) Nun füllt man die To-maten, entweder mit Italienischem Salat oder einem Gemüsesalat. (Man mischt zu bem Ge= mufefalat gefochte grune Erbien oder auch ge= mischte Gemüse mit einer guten Manonnaise). Man fann zur Füllung auch einen Weißkäse nehmen, den man mit etwas Kümmelpulver und Salz mischt. Ebenso kann man die Mayonnaise auch mit feingewiegten Rräutern verichiedener Art mengen und in die Tomaten füllen. Man bedt dann den abgeschnittenen Dedel auf bie Füllung und bestreut die Tomaten ebenauf mit feingewiegten Kräutern.

Gefüllte Tomaten als warmes Gericht. Die ausgehöhlten Tomaten werden mit einer guten Fleischfarce gefüllt und in etwas Del in ver= ichlossenem Topf weich gedünstet.

Gedünstete Tomaten als Gemüse. Die To-maten werden mit tochendem Wasser überbrüht und nach 5 Minuten abgezogen. Man erhitt 2 Löffel Del in einem Topf, gibt eine in Scheiben geschnittene Zwiebel hinein, läßt sie etwa 2 Minuten leicht anbraten und tut dann die abgezogenen Tomaten hinzu, worauf man etwas Salg darüberstreut. Man läßt die Tomaten in verschlossenem Topf etwa 10 Minuten auf kleinem Feuer dünften, - fie find fertig, wenn fie richtig erhitzt sind.

Gebadene Tomaten. Man schneidet die Tomaten in Scheiben, wälzt diese in gequirltem Ei und dann in Semmelmehl und brat fie in reichlich Gett auf beiben Seiten in ber Pfanne goldbraun. Man fann die Tomatenscheiben auch in einem leichten Gierkuchenteig mälzen und dann in schwimmendem Fett ausbaden.

# Che das Heizen beginnt...

Gute Borbereitung ift alles

Roch warmt die Sonne ftart genug, fo daß nie- 1 mand frieren braucht. Dennoch muffen mir bereits an die Tage denken, die nun bald tommen, die naffen und falten Tage, in denen wir Wärme brauchen und gegen Bug und Rälte besonders empfindlich sind. Die fluge hausfrau wird auch hier porbauen und rechtzeitig Borforge treffen, daß jene unangenehme Zeit uns ge= ruftet findet. Denn Ralte und Raffe befampft man am besten durch ein warmes, zugfreies und gemütliches Seim.

Der Dfen muß nun nachgeseben und unter Umständen repariert werden, wenn er im Binter gut Barme fpenden foll. Diefe Rachichau erledigen wir natürlich nicht felbit. Der Töpfer muß her, der als Fachmann weiß, was hier zu tun ift. Was er vorschlägt, soll uns nicht zu tener oder gar unnug vortommen. Der Fachmann weiß schon, was er sagt. Berfäumnisse in dieser Beziehung bugen wir in der kalten Jahreszeit mit ichlecht wärmenden und rauchenden

Auch der notwendige Seizvorrat muß beschafft werden. Die Kohlentammer oder wo immer man diese Borrate aufbewahrt, muß man natürlich sauber und in Ordnung haben. Auch achte man darauf, daß die Gefahr eines Brandes ausgeschaftet wird. Orte, wo viel mit Feuer und Licht hantiert wird, eignen fich nicht jur Aufbewahrung von Rohlen und Solz. Bemerfen muffen wir auch hier wieber, daß Bapier tein Seigftoff ift.

Was nütt der beste Ofen, wenn es trotdem in allen Eden und Enden des Bimmers gieht? Der Glafer muß baher alle undichten Wenfter neu titten. Much sonstige Fensterschäden wird man in Ordnung bringen laffen. Der Schnupfen und die Erfältungen, die man dann im Winter nicht bekommt, zahlen das zehnfach aus. Ueberlegen soll man sich auch schon, wo man den Fenfterichut an Deden und dergleichen ge= taffen hat, als man fie im beginnenden Früh=

Die rechtzeitige Planung bezüglich der Serbitfleidung der Familie gehört ebenfalls zu den Vorbereitungen der Heizperiode. Man soll sich nicht erft einen Wintermantel oder dide Untermasche anschaffen, wenn man die Ertältung weg hat oder es bereits in diden Floden schneit. Man braucht sie ja noch nicht anzuziehen. Aber notwendig ift es, daß man fich damit beschäftigt, festzustellen, was man an diesen guten warmen Sachen braucht und wie man die Anschaffung

Richtig vorausschauen ichütt alfo finanziert. auch por Rälte.

Natürlich sieht man auch jett schon die vor= handenen Bestände durch, was da brauchbar ist oder nicht. Hoffentlich hat man alles gut ein= gemottet, benn sonst gibt es bose Ueber= raschungen. Auch das winterliche Schuhzeug will geprüft und Anschaffungen wollen überdacht fein. Man tann aber auch noch mehr tun. Man überlege wo und wie hier und da von den Fa= milienmitgliedern und Sausgenoffen während der vorigen Seizperiode über schlechte Wärmegebung, über falsches Licht und über manche andere Unzulänglichteit geflagt murbe, die sich aus den natürlichen Ursachen der Jahreszeit er= geben. Man überlege ichon jest, wie man dieses oder jenes davon abstellen und ändern fann dann wird es für diesmal diese Rlagen und Beschwerden nicht mehr geben. Oft sind es nur Rleinigkeiten, die zu ändern find. Gie aber ergeben gerade das, was wir in der falten Jahreszeit am sehnlichsten in unserem Seim er= warten: Warme und Gemütlichfeit!

Sier ift eine dankenswerte Aufgabe der Saus= frau, mit deren Lösung sie nicht rechtzeitig ge= nug beginnen fann. Denn gute Borbereistung ist fast alles!

# Ordnung im Aleiderschrank!

Die meisten Schränke sind wohl icon mit einer Längsstange versehen, an der die Kleider: bügel nach der Reihe aufgehangen werden; wer noch einen Rleiderschrant mit eingeschraub= ten Pfosten hat, besorge sich umgehend eine ein= fache Borhangstange aus Eisen und schraube links und rechts im Schrank eine Desenschraube ein, durch die die Stange geführt wird. Rur fe läßt sich wirklich Ordnung halten. Auch die Türen des Schrankes können innen noch zu mancherlei Zweden Berwendung finden. In den Saushaltungsgeschäften gibt es eine Stange jum Anschrauben, die zur Aufnahme von Kras watten, Schals, Gürteln und ähnlichen Dingen dienen. Man fann aber auch ein Stüd derben Stoff nehmen, etwas schmaler als die Türen und etwas fürzer, und tann darauf eine Ans jahl Tafchen verschiedener Große anbringen, Die gur Aufnahme vieler Kleinigkeiten dienen. Do find querfr die Sandichuhe für Winter und Com= mer, für Sochzeiten und Trauerfälle, Schleier, die ja wieder modern find, Tajdentücher, Gürtel, Halstücher, Strümpfe und Aehnliches. Es ist sehr angenehm, alle diese Dinge an einem solchen Plat untergebracht zu wissen, wo man fie federzeit sofort finden kann. Die Taschen bekommen schmale Seitenteile, die nach unten spit julaufen. Für Strümpfe kann man vier bis sechs nebeneinander segen.

## tveldje Farben find für die grau kleidiam?

Eine Frau, die geschmadvoll, kleidsam und gut angezogen sein will, darf nicht jede beliebige Farbe tragen. Gut ist, wenn sie auf die Farbe ihrer Augen Rudficht nimmt, denn die Augenfarbe tann durch die Rleiderfarben fehr betont und unterstrichen werden. Für blauäugige Blondinen ist Blau stets eine der fleid= samften Farben, aber nur, wenn die Augen= farbe ins Grünliche geht, darf der Farbton des Rleides gründlichblau oder türfisblau fein. Da= gegen bekommen selbst graue Augen durch Robaltblau und Biolett noch einen blauen Schim= mer. Rotbackige Blondinen sollten Pastelltöne bevotzugen und krasse Farben vermeiden. Blasse Blondinen tragen gern Rosa, weil die Saut dadurch einen warmen Ion befommt und goldblondes haar lichter erscheint. Für flare Saut ist Grün vorteilhaft, weil es dem Teint etwas Durchsichtiges gibt. Helle Blondinen fonnen gut Tabafbraun, bismeilen tragen, dagegen ist Schwarz unvorteilhaft, weil es die Farbe des Haares dämpst. Rotblonde haben in Grun ihre beste Farbe, besonders ift Graugrün, Apfelgrün und auch ein tiefes Myrthengrün für sie kleidsam. Auch blaue Tone, von Lavendel bis Türkis und Marineblau find ge eignet, ebenso Lederbraun.

## Flaschen zu fäubern

Jest im Sommer, wenn man viele Flaichen jum Ginmachen von Saft braucht, tommt es darauf an, sie gut zu säubern. Man spult sie zunächst mit heißem Wasser aus. Dann füllt man die Flasche etwa zu einem Drittel mit warmem Raffeegrund und jum zweiten Drittel mit heißem Wasser und schüttelt sie so lange, bis sie richtig klar und sauber ift. Sie ist danach mit sauberem Wasser nachzuspülen. Selbst Flaschen, die Del oder andere Fette enthalten haben, werden auf diese Beise völlig sauber. Nachdem man die Flaschen umgestürzt in der Sonne hat gut austrodnen lassen, stellt man sie mit der Deffnung auf einen brennenden Schwefelfaden. Wenn die Schwefeldämpfe die Flasche gefüllt haben, tann man das Eingemachte hineintun und bann die Flasche verschließen.



J8020 Statterf ge-freister Wolsteiß, in berschiebener Aich-tung berarbeitet, er-gibt das Material des sehr berteilhaft sind die Teilungen der Jack. est off ber-brauch: etwa 2,85 m, 130 cm breit-Boon-Schnitt erhälft

J8028 Kostim aus gestreistem Wollstoff. Die knappe Jade ist mit Andenteilungen, sleibfanen spisenkebers und Caschen derechen; diese sind mit Blenden derandet Dicht gestellter zweizeitiger Anopschuß. Stoffvbr.etwa 3,80 m, 140cm br. London.

J8010 Sportmantel in weiter neunzehntellanger Form aus großfarierfem Homespun. Den Vorberteilen sind Easten ihr Aleidiamer Aeversfragen Glosphorbrauch; etwa 3,15 m. 140 cm breit. Phon-Schnitt erhälts.

J8029 Wollstoffmantel in knarper figurbeiden Form, zweireihig geknöpft und mit Caschen der fehen. Im Kieden versehen. Im Kieden versehen. Im Kieden bei breiten Roberts. Stoffberbrauch etwa 3 m, 130 cm kreit. Evon-Schillt

3war scheint die Sonne noch warm, und am liebsten möchten wir die Gedanken an den Berbst weit von uns schieben. Aber genau so, wie die Natur sich auf die kublere gabreszeit vorbereitet, die Blatter fallen, die Tiere langfam ein dickres Winterfell bekommen, muffen auch wir und auf den Herbst einstellen, und an unsere "wärmende Bulle" denken. Die Stoffindustrie bat wieder in vorbildher Weise daran gearbeitet, auf die Bedürfniffe unserer Zeit einzugehen und Stoffe herausgebracht, die durch gute Qualität und Bielseitigkeit des Dessins Eindruck machen. Die milden Winter der letten Jahre haben dazu geführt, daß in den Mantel- und Kostümstoffen keine ausgesprochen schweren Sewebe mehr hergestellt werden. Er-fahrungen auf stofflichem Gebiet haben gezeigt, daß die wärmende Wirkung der Stoffe besser durch leichte, wollige Ware erzielt wird, die die Warme isolierende Buftschicht gut zu halten vermag. Bei den Mantelstoffen kann man bas Bestreben feststellen, sich von den Materialien rauber, reliefartiger Oberfläche zu entfernen, dafür sieht man mehr duvetineartige Artikel. Dem Berlangen nach weichen Stoffen entsprechen die zahlreichen, weichen Dewebe aus Raschmirwolle und aus Wolle mit Angorabeimischung. -Silhouette der Mäntel bat sich nur um Weniges geandert. Die schlichten, sportlich geschnittenen Mantel sind für die berufetätige Frau, die einen praftischen, ftrapazierfähigen Mantel für den täglichen Gebrauch benötigt, immer noch am Vorteilhaftesten. Su diefen bewährten Standard-Modellen gefellen fich Mantel mit eingehalte-

ner Taille und einem blufig weiten, manchmal im Ruden

Grundzug durch die kommende Herbstmode geht. — An den Kostumen fällt die veränderte Länge der Jade auf. Sie ift in der Machart eng tailliert, mit einreihigem oder doppeltem Anopfichluß wie in der vorigen Saifon geblieben, und erhalt doch durch die ungewohnte Bange, bie ungefahr zwei Sandbreit über dem Anie endet, eine überrafdend neue Linie. Die furzer gewordenen Rode werden vielfach in Falten gelegt, die bis in etwas über Aniehobe, meift in übereinstimmender Linie mit der Jadenlänge, festgesteppt werden, d.b., die Falten springen in der gleichen Bobe aus, in der die Jackenlänge endet. - Für die Belgverbramung der berbitlichen Jadenbevorzugtman Gilber-und Rotfüchfe. Man arbeitet die Tuchfe entweder als Armel ein, schneidet aber auch gewellte oder vieredige Aragen oder betont eine tiefe Suftlinie durch Fuchsbefag. Un den Mänteln fieht man viel-fach vertifale Pelibahnen aus Biber, Perfianer oder Breitschwang. Für diejenigen unter uns, die nicht in der Lage sind, die teuren Pelzarten zu ersteben, bat die Industrie auch Borsorge

getroffen und Pelzimitationen in vorbilolich

J 8 106 Elegantes Roftum aus mittelfarbigem Rafba für ftarfere Damen. Die Tafden find mit burdfteppten Patten garniert und ber langen Jade immetrifc aufgearbeitet. Samtfragen im bunfleren Ton. Stoffverbrauch: etwa 3,90 m. 130 cm breit. Spon-Schnitt erb.

> J 8 032 Mantel aus mellertem Wollftoff. Vorn und im Ruffen borteilhafte Teilungen. Im Rüden ein fleiner Gürtel. Das Modell knöpft einreihig und zeigt einen fnapp anichließenden Aragen. Stoffberbr.: etwa 3,10 m, 140 cm breit. Bpon-Schnitt erhältlich.

J.8 106

schönen Muftern gebracht. Schnitt- und Abplätimuster zu den oben abgebildeten Modellen erhalten Sie durch die firma Gustav Cyon, Warschau, Bielanffa 6,.

# Verrat am Deutschium

Deutsche Sozialdemofraten verraten für flingenden Lohn ihre eigenen Boltsgenoffen

Warnstorf, 17. September. In Warnsdorf, wo infolge des Ceneralstreits alle Betriebe stillgelegt find, nahm bie Bolizei auf Unftiftung bes Barceifefretars ber beutiden Sozialbemofraten, bie früher in bem Orte eine große Rolle fpielten, bei ber legten Wahl aber nur noch 3 Bro-Bent der deutschen Stimmen erhielten, 30 deutiche Urbeiter fest. Darauf fammelte fich die gefamte Arbeitericajt von Warnsborf ju einem Demonstrationszug von mehr als 5000 Persollen, um von der Polizei die Freilaffung der Berhafteten ju erzwingen.

Much in anderen judetendeutschen Orten haben die Reste der deutschen Sozialoemokraten und ihrer jagenannten Gewerkichaften fich als Schergen und Denungianten dem Beneich-Suftem gur Berfügung gestellt, viele Sunderte von sudetendeutschen Arbeitern ans Meffer geliefert und dajur von der Polizei klingenden Lohn, zum Icil Belohnungen bis zu 500 Tichechenkronen

## Hakenkreuzfahne von deutschem Diplomatenauto heruntergerissen

Berlin, 17. September. Wie der "Bol= tische Beobachter" aus Eger meldet, hat sich die tichechische Soldateska eine neue freche Deraussorderung geleistet. Auf einer Auto-sahrt von Prag nach Eger, auf der sich der Vertreter des "BB" in Begleitung der beiden Mitglieder der deutschen Gesandtschaft in Brag, des Presseattaches Dr. Gregory und des Attachés Betz befand, wurde der Wagen von einer tschechischen Feldwache angehalten und die deutsche Hoheitsfahne unter wüsten Beschimpfungen abgerissen. Dies geschah, obwohl das Auto als Diplomatenwagen gefennzeichnet war und die beiden Mitglieder der Gesandtschaft sofort ihre Ausweise vor-

# Die besten Bundesgenossen

Blanmäßige Borbereitungen ju Mord und Brandftiftung

Glat, 17. September. Ein Berichterstatter des parteiamtlichen Organs der Grafschaft Glat, der "Grenzwacht", hatte am Freitag Gelegen= heit, einige Flüchtlinge aus dem sudetendeutschen Gebiet zu fprechen. Nach ihren Berichten wer= den die Bernichtungsvorbereitungen, die die tschechische Soldateska im Berein mit bewaff= neten bolichemistischen Banden trifft, von Tag ju Tag grausamer. Mord und Brandstiftung werden mit einer geradezu unvorstellbaren Bestialität vorbereitet.

Im Gebiet von Jauernig murden beispiels= weise überall an die Kommuniften Benginfanister verteilt. Das gleiche wird aus der Gegend siidlich des Glager Schneeberges und aus dem Adlergebirge gemelbet. In Schward= wasser murben die Saufer, die angezündet mer= den sollten, jett schon mit zynischer Gemeinheit durch Farbanstrich gekennzeichnet. Das tichechi= iche Militar sieht in ben Kommunisten allent= halben seine besten Bundesgenossen. In vielen Orten find Wagen der tichechischen Armee por ben Säufern ber Rommunisten vorgefahren, wo bann Munition und Sprengstoff am laufenden Band abgeladen werden.

# Der englische Geschäftsträger

Rom, 17. September. Der englische Geschäfts= allgemeinen internationalen Lage und im beson=

# in Rom bei Ciano

träger ift am Freitag abend vom italienischen Außenminister zu einer zweiten Unterredung empfangen worden, die, wie man vernimmt, der beren der sudetendeutschen Frage gegolten hat.

Der englische Botschafter, Lord Berth, wird, wie weiter verlautet, am Montag aus seinem zweimonatigen Sommerurlaub nach Rom zurück=

# Schlacht in Zenfral=Paläffina

Bereits über 150 Tote

Paris, 17. Geptember. Rach Melbungen von Savas aus Jerufalem findet eine Schlacht von äußerfter Seftigfeit in Bentral-Balaftina ftatt. Die Zahl der Toten beträgt — wie es heißt bereits über 150. 3wölf britische Flugzeuge, von benen mehrere bereits von ben arabischen Freischärlern abgeschoffen find, nehmen an ben Rämpfen teil.

Am Donnerstag spielten sich in Palästina mehrere Gefechte ab, deren größeres Ausmaß por allem in dem erheblichen Anwachsen der Todesopfer erkenntlich ist. So riefen nament= lich die militärischen Operationen auf seiten ber arabischen Freischärler im Bergleich zu ben bisherigen Auseinandersetzungen bedeutende Berlufte hervor.

Unmeit bes Dorfes Deir Chaffaie normest=

lich von Rammallah bemerkte ein englisches Militärflugzeug am Donnerstag nachmittag eine größere Anzahl von Freischärlern. Das Flugzeug holte zwei weitere Maschinen herbei, mit denen zusammen es bann die Araber bis jum Einbruch der Dunkelheit beschoß. Angeblich haben die Freischärler über 100 Tote und Ber= wundete zu beklagen, die bisher größte 3ahl an Opfern.

Mus einem weiteren Bericht geht hervor, daß ein englisches Flugzeug südlich von Ramleh eine 18 Mann ftarte arabische Freischar mit Maschinengewehrfeuer belegte, durch bas elf Araber getötet murden.

Ein englisches Militärflugzeug, das am Mon= tag von Ramseh aus zu einem Flug nach Kairo startete, wird seit dieser Zeit vermißt. Bei den bisherigen Nachforschungen konnte von der Maschine und ihren beiden Insassen keine Spur gefunden werden.

Seit Donnerstag abend bis jum Freitag morgen war Jerusalem ohne telephonische und telegraphische Berbindung mit ber Außenwelt, ba die Leitungen von arabischen Freischärlern zerstört wurden.

Das britische Militärgericht in Jerusalem verurteilte einen Araber zum Tobe.

# Neue Zentralregierung in China?

Japanifche Unterftügung jugefagt.

Beting, 17. September. In Dairen fand diefer Tage eine Besprechung zwischen den Bertretern ber Befinger vorläufigen Regierung, der neuen Nanking-Regierung und der mongolis schen Kukuhoto-Regierung aus dem Grenzgebiet der Proving Suiguan statt, an der auch der japanische General Doihara teilnahm. Wie verlautet, wurde dabei beschlossen, erstens in Befing ein gemeinsames Buro unter Leitung von Wangtomin, dem Leiter der Befinger vorläufigen Regierung einzurichten, und zweitens einen aus 21 Mitgliedern der genannten Regierungen bestehenden Ausschuß zu berufen, ber die Bildung einer neuen dinesischen Zentralregierung vorbereiten foll.

Man erwartet, daß Japan bereit sein wird, der neuen nationalen Regierung alle politischen Ungelegenheiten überlassen und ihr militärische Unterstützung gemähren wird.

### Hauptschriftleiter: Günther Rinke, Posen - Poznań.

Verantwortlich für Politik: Günther Rinke; Lekales und Wirtschaft: Eugen Petrull; Sport: Hartmut Toporski; Provinz, Kunst und Wissenschaft, Feuilleton und Unterhaltungsbeilage: Alfred Loake; für den übrigen redaktionellen Inhalt: Eugen Petrull; für den Anzeigen- und Reklameteil. Hans Schwarzkopf. - Druck und Verlag: Concordia Sp. Akc., Drukarnia i Wydawnictwo, Sämtlich in Poznań, Aleja Marszałka

# Möbel-Messe Swarzedz vom 4. 9. bis 25. 9. 1938 H, Bähr, Möbeltischlerei Swarzędz, ul Strzelecka 2



Trauringe Uhren, Gold-

Billigste Preise.

T. GASIOROWSKI Poznar, sw. Marcin 34, neben der Schule. Tel. 55-28

für alle Zeltungen durch die Anzeigen-Vermittlung

Kosmos Poznań At. Marszałka Piłsudskiego 25. Tel. 6275

eigener Herstellung W. Maciejewski, Al. Marcinkowskiego 25

In Kürze erscheint:

3. Beobachter **Jllustrierter** 

# Reichsparteitag-Sonderheft

56 Seiten mit den schönsten Bild-berichten von allen grossen Veran-staltungen, Kongressen, Sondertagun-gen, von der Stunde an, in der der Führer den Boden der Stadt Nürn-berg betreten bat bis zu dem zugen. berg betreten hat, bis zu dem großen Zapfenstreich der Wehrmacht, mit dem der Reichsparteitag beendet wird.

Preis 65 Groschen.

Zu beziehen durch die

## Kosmos-Buchhandlung Poznań, Al. Marsz. Piłsudskiego 25

Bei Bestellungen mit der Post erbitten wir Voreinsendung des Betrages zuzügl. 25 gr.
Porto auf unser Fostscheckkonto Poznań
207 915 oder in Briefmarken.



Evial Lichtacji — Auttionslotal Brunon Trzeczak

Stary Rynek 46/47 (früher Broniecka 4) Bereideter Tarator und Auktionator verkauft täglich 8—18 Uhr

Bohnungseinrichtungen, versch. tompl. Salons. fpl. Herren-"Speise-"Schlafzimmer, kompl. Küchenmöbel, Pianino, Flügel. Pianola, Heiz-, Kochöfen. Einzelmöbel, Spiegel, Bilder, Tischgebecke, vrakt. Geschenkartikel, Geldschränke, Labeneinrichtungen usw. (2lebernehme Taxierungen sowie Liquidationen von Bohnungen u. Geschäften beim Auftraggeber bzw. auf Bunsch im eigenen Auktionslokal.)

## Erick Beyer, Eisenwaren

Telefon 6481 Poznań, Przecznica 9 ist die billigste Bezugsquelle für Stab- u. Fasson-Eisen, Bandelsen, T-Trä Hufeisen, Pflug - Ersatzteile, Buchsen, Nägel u. Ketten, Schrauben, Muttern, Nieten und Bleche, Kartoffel- und Rübengabeln,
Kartoffelhacken, Rübenheber —
sowie alle Bedartsartikel für die Landwirtschaft.
Oele und Fette.

# Personenwagen aller Typen, Untergestelle für Lastwagen u. Autobusse, Traktoren

AUTOMORILE

CHEVROLES

zu sofortiger Lieferung

# P OMPILIATI

ul. Ogrodowa 17. Telefon 33-84 u. 33-85

Werkstätten — Kundendienst — Lager für Ersatzteile — Karosseriefabrik.

## Lichtspieltheater "Stońce"

Sonnabend, den 17. und Sonntag, den 18. September, um 3 Uhr nachmittags Son dervorstellung zu ermäßigten Preisen.

# La Habanera

In den Hauptrollen Zarah Leander—Ferdinand Marian —Karl Martell Der Film ist für Jugendliche ab 16 Jahren gestattet. Eintrittskarten: Parterre 50 u. 75 Groschen — Balkon 1 zł sind im Vorverkauf an der 3. Kinokasse zu haben.

Der Anzeigenteil gleicht einer Messe, auf der ieder seine besten Leistungen ausstellen sollte!

# Auto-Steiten

für alle Fabrikate zu bisher unerreicht niedrigen Preisen.

Vertretung der Adlerwerke

3. Izczepański

Poznań, pl. Wolności 17 - Tel. 30-07 Alle Werkstattarbeiten und Reparaturen werden auf Bestellung fachgemäss schnell und preiswert ausgeführt.

in allen Ausführungen empfiehlt Möbeltischlerei

# Valdemar

SWARZĘDZ, ulica Wrzesińska 1. (Kein offenes Geschäft) Telefon 81

Ich bin auf der diesjährigen Möbelmesse in Swarzedz nicht vertreten.



# Englische Silberplakette für den "Wilhelm Guitloff"

Der Dant für die Rettung ber "Begaman": Bejagung

Samburg. An Bord des KdF.=Schiffes "Wil= gelm Gustloff" fand am Freitag nachmittag eine schlichte Teier statt, bei der der britische Gene= ralfonsul Robinson eine silberne Medaille der britischen Regierung als Anerkennung für die Rettung der 19köpfigen Besatzung des eng-lischen Dampsers "Begawan" am 4. April über-

Der britische Generalkonful erinnerte an bie Rettungstat des 4. April. Er gedachte dann in herzlichen Worten des furz darauf verstorbenen Kapitans Lilbbe. Mit der Plakette werde die gesamte Besatzung bes "Wilhelm Gustloff", barüber hinaus die NSG. "Kraft durch Freude" und die Samburg-Südamerifanische Dampischifffahrtsgesellschaft geehrt werden. Kapitan von Bertram dankte der britischen Regierung im Namen der gesamten Besatzung.

# Marichall Andz-Smigky bei seinen Soldaten

Auf dem Gebiet der Wojewodschaft 2001h n= tien findet in diesen Tagen das große Serbstnanöver des polnischen Heeres statt. Die "roten" Truppen, die start motorisiert find, haben babei Die Aufgabe, die "Blauen" aus einer Berteidi= gungsstellung herauszudrängen. Ob ihnen nun dies mit starker Unterstützung von Flugzeugen und Tants gelingen wird, foll das Manover

Außer dem Rriegsminister General Ra= prancfi und feinem Stellvertreter Bigeminister General Gluchowski weilt jest auch seit einigen Tagen Marschall Rydg-Smigly auf dem Manövergelände.

## Schweres Unwetter über Weitungarn Mehrere Todesopfer

Budapest. Ein schweres Unwetter suchte am Donnerstag nachmittag und in der Nacht zum Freitag den südlichen Teil des Raaber Komitats und die Gegend von Groß-Kanischa heim. Als Opfer des schweren Regensturms sind auch Menschenleben zu beklagen; ein Landwirt ist er= trunten, zwei Schulfinder werben vermift. Gin Arbeiter, der im Sturm das Herannahen eines Kraftwagens nicht bemerkte, wurde überfahren und lebensgefährlich verlett. In der Umgebung von Raab hat der Sturm Baume entwurzelt und Pferde und Kraftwagen umgeworfen. Einige Straßen in Groß-Kanischa stehen unter Wasser. Da auch die Telephonleitungen zerstört wurden, konnten die Rettungsmannschaften nur

## Ueberschwemmungskatastrophe im westlichen Fran

mit großer Berfpatung verständigt werden. Die

Weinernte murde völlig vernichtet. Der

Schaden ist sehr groß.

London. Wie aus Teheran berichtet wird. sind bei einer Ueberschwemmungskatastrophe in dem Gebiet zwischen Hamadan und Kermanshan bisher hundert Leichen aufgefunden worden. Der größte Teil der Stadt Nahavend einschließlich aller Regierungsgebäude ist von der Flutwelle zerstört worden. Die Gesamtverlufte steben

# Am 1. Oktober erscheint

der neue Jahrgang der beliebten Roman-

das Unterhaltungsblatt für Haus

- 3 Romane in jedem Heft: neue, noch unveröffentlichte Werke bekannter und beliebter Schriftsteller.
  - Ein schöner Bildteil mit neuen Aufnahmen der besten Photographen.
- Die grosse Haushaltbeilage mit bebilderten, lehrreichen Beiträgen über Küche, Haus und Moden.
  - Die regelmässige Filmseite: Bilder und Beschreibungen aus neuesten Filmen.
- Ausgesuchte Kurzgeschichten. Humoresken. Anekdoten, Wissenswertes aus aller Welt und vieles mehr.
  - Die Witz- und Rätselecke zum Lachen und zum Kopfzerbrechen.

Es erscheinen monatlich 5 Hefte. Der Bezugspreis beträgt nur 40 Groschen ie Heft frei Haus. Jede Nummer umfasst 24 Seiten auf

feinem Illustrationspapier-

Verlangen Sie Probenummern von der

KOSMOS G. m. b. H.. Poznaú 3

Aleja Marszałka Piłsudskiego 25. Postscheckkonto: Poznań 207915.

# "Graf Zeppelin"über Deutschland

Zweite Probesahrt von 24 Stunden Dauer

Friedrichshafen. Rach der erften, in allen ! Teilen gutgelungenen Probesahrt hat das neue Luftschiff "Graf Zeppelin" heute morgen um 8,03 Uhr seine zweite Probefahrt angetreten. Unter Führung Dr. Edeners wird "Graf Zeppelin" auf ber etwa 24 Stunden dauernden Fahrt die deutschen Gaue besuchen. Außer der Besatzung nehmen leitende Ingenieure des Luftchiffbaues sowie Angehörige der deutschen Bersuchsanstalt für Luftfahrt und des Reichsluftfahrtministeriums an der Fahrt teil.

7,37 Uhr erfolgte bei leichtem Nordostwind die Ausfahrt. Um Ankermast wurde das Schiff genau in Windrichtung gedreht. Nachdem die Berankerung der Bugipige vom Mast gelost war, hob sich das Luftschiff majestätisch in sein Element. Die Motoren setten ein und "Graf Beppelin" verließ in nördlicher Richtung feinen bei= matlicen Safen.

Am Sonntagvormittag wird auf dem Löwen= thaler Flugplat die Landung erfolgen.

An Bord des "Graf Zeppelin" befinden sich insgesamt 85 Personen, darunter auch die Abnahmekommission unter Leitung von Staats= ingenieur Soffmann. Außerdem nimmt an der Probefahrt Prof. Didmann mit mehreren Mitarbeitern der Telegraphischen und Luft= elettrischen Bersuchsstation Gräfelfing teil.

# Kommunistische Wühlarbeit in USA.

Frauen werben in Nachtlofalen für Roffpanien - Der Dies-Ausschuß wieder an der Arbeit

New York. Der Kongregausschuß zur Untersuchung nichtamerikanischer Machenschaften unter dem Borsitz des Abgeordneten Dies nahm am Donnerstag in New York seine Tätigkeit wieder auf.

Als erfter Zeuge murde Edwin Banta, ein früheres Mitglied der Kommunistischen Partei und Bibliothefar ber von der Bundesregierung gegründeten und finanzierten Behörde für arbeitslose Schriftsteller, verhört. Banta sagte aus, daß biese Behörde völlig tommuniftisch verfeucht fei. Sie habe 3. B. im Marg einen Beamten namens Nichols nach Jersen City mit dem Auftrag geschickt, dort Streikunruhen und Aufstände angustiften. Oberbürgermeister Sa=

que habe aber befanntlich dieser fommunisti= ichen Wühlarbeit ein schnelles Ende bereitet. Unter Eid sagte Banta, man habe ihn gezwungen, erhebliche Beiträge für einen "Soliba = ritätsfonds" zu gahlen, der von der Par= teileitung nach Sowjetrugland weitergeleitet worden fei.

Um Freiwillige für Rotspanien anzuwerben, habe man Franen, die bei ber genannten Behörde angestellt waren, in öffentliche Tang= und Nachtlokale gesandt, wo sie sich an junge Leute beranmachen und feststellen mußten, ob fie "gefinnungstreue Genoffen" jur Werbung ab-

# Der "Biein"-Aufban hat begonnen

Milnoner Oftoberfest vom 24. September bis 9. Oftober

DV. Auf der Therestenwiese in Minden herrscht jest emfiges Leben. Da wird gehämmert, gezimmert und gerüftet, um die Budenstadt für das vom 24. September bis 9. Oftober bauernde Oftoberfest rechtzeitig fertigzustellen. Neben den Karussels, Schau- und Schiegbuden, Achterbahnen, Luftschauteln ichlas gen wieder die großen Münchner Brauereien ihre Zelte auf, die eher riefige Festhallen als Belte find. Die lederen Badhendln, die toft lichfte "Biesn"=Spezialität, werden in elf Bratereien an den Spießen schmurgeln, mähren die "Stederlfische" an fieben verschiedenen Stel Ien überm Feuer rösten werden. Trot Bad hendl und Stederlfisch behauptet auch die Bratwurst ihren Blat. 10 Burftbratereien haben sich angemeldet, gemissermaßen, um die Ochsenbraterei zu unterstützen, wo die Ochsen im gans zen gebraten und, selbstverfrandlich zur "Wiesn-Mag", in Studen verzehrt werden. Man muß es einmal erlebt haben, wie schnell hier so ein riesiges Tier vertilgt wird! Wer sich amischen durch mit Raffee und Ruchen zu weiteren Taten stärken will, findet bagu Gelegenheit in fechs großen Raffeebuden, die auch hier an der fest lichen Seimstatt des Münchner Biers nicht

"Auf geht's!" heißt es bei den Münch nern, wenn am 24. September Schlag zwölf Uht die pruntvollen Gespanne der Brauereien, bes gleitet von den Wiesenwirten und Rellnerinnen, auf der Theresienwiese einziehen.

# Sport vom Tage

# Der Sport des Sonntags

Rennsport: Unter Schirmherrschaft bes Generalfeldmaricalls hermann Göring wird in Soppegarten der mit 100 000 Mark ausgestattete Große Preis der Reichshauptstadt entschieden, an dessen Start sich das folgende erstklassige, international zusammengesetzte Feld einfindet: Abendfrieden (Zehmisch), Blasius (Held), Majo-ran (Streit), Trollius (Böhlfe), Jl Ka Cha (Rabbe), Antonym (Tuder) und Dardanelles II

Leichtathletit: Nicht weniger als 16 Nationen beteiligen sich an den 1. Frauen-Europameister= schaften in Wien, die großartige Leistungen er= warten lassen.

Fuhban: Im Vordergrund steht seiner übers ragenden Bedeutung nach der 5. Fußball-Länders kampf zwischen Deutschland und Polen in der neuen Großkampfbahn zu Chemnitz, die mit diesem Spiel ihre sportliche Weihe erhalt. In Oslo stehen sich Norwegen und Danemark im Länderfampf gegenüber, in Dublin treffen Irland und die Schweis zusammen.

Schwimmen: Das Endspiel um die Dentsche Wasserballmeisterschaft führt in hamburg-Eimsbüttel die Mannschaft des Titelverteidigers Wasserfreunde Sannover 98 und die des SB. 99 München zusammen.

Tennis: Die Rämpfe um die Deutschen Meisterschaften der Tennissehrer werden in Berlin zu Ende geführt. Auch beim Internationalen Turnier in Meran follen die letten Enticheidungen fallen, ebenso bei den USA.=Meister= schaften in Forest Sills.

Bogen: Eine gut besetzte Berufsveranstaltung wird in Königsberg abgewidelt. Im Mittel= puntt iteht die Endausscheidung gur Salbichwer= gewichts = Meisterschaft zwischen Heusers langjährigem Rivalen Abolf Witt und bem ftart nad porn gefommenen Aachener Kreit. Röln trifft der deutsche Mittelgewichtsmeister Josef Besselmann auf ben ftarten Belgier Nestor Charlier.

# Dr. H. Kleinschroth zwei Siege zu ver-

Eniton noch ichneller Muto-Weltreford fteht auf 575,340 Am.=Stb.

Der Rampf ber beiden Engländer George Enston und John Cobb um den Besitz des absoluten Schnelligfeitsweltrefordes für Automobile geht weiter. Nachdem Cobb am Donnerstag mit 563,592 Rm.=Std. seinem Lands= mann den Weltreford abgejagt hatte, machte sich Enston noch am gleichen Nachmittag an die Vorbereitungen zu einem neuen Bersuch mit seinem "Blitsstrahl", den er am Freitag zu einer neuen Meilenfahrt startete. Diese mar von bestem Erfolge begleitet. Enfton tonnte mit einer Durchichnittsleistung von 575,340 Rm.=Stb. aus beiben Richtungen ben Weltretorb wieber an fich reigen. Ueber ben Rilometer verbefferte Eniton ben Beltreford auf 575.167 Rm.=Stb.

## Warschau-Ropenhagen 10:6

Die Warschauer Städteborstaffel schlug vor 3000 Zuschauern im Turnsaal des Städtischen Stadions von Kopenhagen die Staffel der banifchen Sauptstadt mit 10:6. Ergebniffe: Rot= hole ichlug Frederichen, Sobtowiat verlor gegen Rasmussen n. P., Czortet besiegte Jafper und Komaliti Mathiesen. Rolcannifti erledigte Jacobsen n. B. und Gowinffi verlor gegen Gramstrup n. P.

# Palmieri schlug Menzel

Beim internationalen Tennisturnier in Meran unterlag der sudetendeutsche Meister Roberich Menzel bem Italiener Palmieri in drei Gagen mit 6:3, 4:6, 0:6. Bouffus schaltete Graf Baworowsti mit 6:4, 2:6, 6:0 aus. Im Fraueneinzel fam Silbe Sperling über die Ungarin Kovacs sehr schnell mit 6:0, 1:0 jurudgez. eine Runde weiter. Im Männer-Doppel um die Muffolint-Trophae ift der Sieg des französischen Baares Lejueur = Journu über Rogers=Peters mit 6:2, 4:6, 7:5, 8:6 her= vorzubeben. In den Spielen der Senioren batte er 6:4. 6:2. 4:8, 6:2 gewonnen hatte

zeichnen; er gewann gegen Herring 6:0, 6:0 und gegen Rahe 6:0, 4:6, 6:2.

# Weltmeisterschaft der Starboote

Bor San Diego in Ralifornien begannen bie Wettfahrten um die Starboot-Weltmeisterschaft unter Beteiligung von 22 Teilnehmern. Es ind inscelant 5 Mettfahrten angelekt und amar abwechselnd auf einem Linear- und einem Dreiedskurs. Der deutsche Vertreter Walter von Sütschler (Samburg) mit feinem Borichotmann Joachim Weise (Berlin), im Borjahre nur durch unglaubliches Bech um den Endfieg gefommen, belegte mit feiner "Bimm" in ber ersten Wettfahrt 43 Setunden hinter bem amerikanischen Boot "Gale" den zweiten Plat, konnte dann aber in der zweiten Fahrt den Spieß umdrehen und "Gale" mit 1:23,8 Abstand überlegen schlagen. Damit hat sich das deutsche Boot die Führung in der Gesamtwertung erobert.

## Ramillon und Rüßlein

Die Meisterschaften der Tennissehrer auf den Berliner Rotweiß-Pläten befinden sich nun im entscheidenden Stadium. Bei schönem Wetter und gutem Besuch konnte am Freitag schon die Endrunde des Einzelspieles in Angriff genommen werden. Bunachit mußten feboch am Bormittag die tags zuvor abgebrochenen beiden Begegnungen mischen Bissault und Blent sowie Nüßlein und Gulcz beendet werden. In Bisault, der 6:2, 5:7, 6:3, 11:9 siegte und Rüß= lein, der 6:2, 7:5, 6:4 gewann, setzten sich die Favoriten durch. Aus ben beiden erften Spielen der Endrunde gingen die Favoriten Ramil= Ion und Nüglein erfolgreich hervor, wobei der Sieg des Franzosen etwas stärker beeindrudte. Ramillon gewann in großem Stile mit 6:1, 6:5, 6:1 gegen Probst, mahrend Ruglein gegen Biffault einen Sat abgeben mußte, che

# 11891=Tennismeisterschaften

Am Donnerstag wurde bei ben amerikanis ichen Einzel-Tennismeisterschaften in Forest Sills hart gefämpft. Bei den Mannern flegte Mafo über Gilbert hunt mit 7:5, 1:6, 8:6, 6:0 und Bromwich über Joe Sunt mit 6:1, 9:11, 6:3, 6:4. Bei den Frauen mar Frl. Bnnne über Frl. Lump mit 6:4, 5:7, 6:1 fiegreich und Grl. Bundn ichaltete die Französin Mathieu mit 6:3, 8:6, 6:0 aus.

## Woodersons Rekordversuch gescheitert

Das sich über zwei Tage erstredende inter nationale Leichtathletitsportfest im Osloer Stadion fand am Donnerstag in Anwesenheit von 15 000 Zuschauern seinen Auftatt. Das Sauptinteresse des ersten Tages beanspruchte der 1500-Meter-Lauf, für den Englands Refordläufet Sydney Wooderson einen Weltrekordverssuch angekündigt hatte. Wooderson tam jedoch nur auf 3:48.7 und verfehlte bamit ben von dem Neuseeländer Lovelod mahrend der Ber liner Olympischen Spiele mit 3:47,8 aufgestellten Weltreford um %/10 Gefunden.

# Sport in Kürze

Eislauf=Weltmeister Felig Rafpar hat fic wieder nach Australien begeben, um dort erneut sein großes Können zu zeigen.

63 Spiele mußte der Australier Bromwich machen, um bei den USA-Tennismeisterschaften den Amerikaner Shields mit 1:6, 10:12, 10:8, 6:2, 6:2 zu bezwingen.

Blau-Weiß und Hertha-BSC trennten fich im ersten Bunttespiel bes Fußball-Gaues Brandenburg unentschieden 1:1.

Den Weltreford im Sochfprung für Franen verhesserte Dora Ratjen (Bremen) in Saar brüden auf 1,675 m. Die Nationalstaffe ibet Frauen legte 4×100 m in 48,2 Set. zurud

Weltmeister Erich Mehe fuhr auch auf bet Radrennbahn in Wuppertal ein großes Rennen und gewann das Stunden-Dauerrennen mit der fabelhaften Leistung von 80,450 km/Std.

Rur bas Länderspiel gegen Bolen am Sonn' tag in Chemnit sind deutscherseits Arlt (Riesa), Rose (Leipzig) und Hänel (Hartha) als Et satspieler aufgestellt worden. Als Linienrich ter amtieren Schau (Chemnik) und Buttowift (Polen).

Irlands Fußballmannschaft, die am Sonntag in Dublin gegen die Schweiz antritt, hat folgendes Aussehen: McKenzie; Gorman, Soh; D'Reilly, D'Mahoney, Lunn; Donelly, Dunne Bradshaw, Caren, Fallon.

Für ben Großen Motorradpreis von Stalien am 25. September auf der Monza-Bahn haben ber Engländer Ginger Wood (500 ccm Belo cette), die Schweizer Corden (500 com Norton) und Bizzozzero (500 com Bianchi) gemelbet.

Abgesagt wurde der Leichtathletik = Länder tampf zwischen Polen und Ungarn, der am Sonn' tag in Budapest stattfinden sollte. Der polnis iche Berband bat um Berlegung auf das nächste Jahr, weil einige ber besten Athleten nicht gut Berfügung stanben.

# Das Recht der Geistesarbeiter

auf freiwillige Versicherung

Vielfach geäusserten Wünschen unserer tenach geausserten wunschen unseren Leser entsprechend, bringen wir im nachstehenden die wesentlichen Bestimmungen über die frei willig e Versicherung auf Grund der Verordnung de Statespräcklanten vom 24.11. Verordnung des Staatspräsidenten vom 24. 11. 1927 über die Versicherung der Geistesarbeiter (früher Angestelltenversicherung genannt). Die Verordnung sieht zwei Arten freiwilliger Versich sicherung vor, und zwar 1. die freiwillige Fort-setzung eines früheren Pflichtversicherungsver-hältnisses und 2. die freiwillige Versicherung schlechthin (Versicherungsrecht).

## 1. Freiwillige Fortsetzung

Wer aus einer versicherungspflichtigen Beschäftigung (Zwangsversicherung) ausscheidet gleichviel aus welchem Grunde, ausgenommen wegen Untauglichkeit zur Ausgenömes Berufs (Berufsinvalidität im gesetzlichen Sinne)
hat das Recht, durch freiwillige Beitragshat das Recht, durch freiwinge Beitrags-leistung sich fernerhin für den Fall der Berufs-invalidität, gegen Alter und für den Todesfall (Zugunsten der Hinterbliebenen), nicht aber für den Fall der Erwerbslosigkeit, zu versichern. Ungelägeliche Bedingung ist dabet, dass er zur Unerlässliche Bedingung ist dabei, dass er zur Zeit des Ausscheidens aus der versicherungspflichtigen Beschäftigung mindestens 4 Beitragsmonate zurückgelegt hat, d, h, dass er mindestens 4 Monate hindurch eine die Versicherungspflicht begründende Beschäftigung ausgeübt hat für die arforderlichen gung ausgeübt hat, für die die erforderlichen Beiträge geleistet worden sind. Bei Personen, Versicherungspflicht entrichtet worden sind, kann (nicht muss) die Versicherungsanstalt die Zulassung zur freiwilligen Fortsetzung der Versicherung von dem Ergebnis einer den Gesundheitszustand der zur Versicherung be-reiten Person feststellenden ärztlichen Untersuchung abhängig machen.

Anmeldung

Die Bereitschaft zur freiwilligen Fortsetzung des Versicherungsverhältnisses muss binnen 18 Monaten nach Aufhören des versicherungspflichtigen Beschäftigungsverhältnisses bei der Versicherungsanstalt (Zaklad Übezpieczeń Spolecznych) angemeldet werden. Daraus folgt, dass nach Ablauf dieser Frist das Recht zur freiwilligen Fortsetzung der Versicherung nicht mehr in Anspruch genommen werden kann. Es empfiehlt sich darum, die Anmeldung durch eingeschriebenen Brief vorzunehmen.

Die Höhe des bei der freiwilligen Fortsetzung der Versicherung zu leistenden Beitrages richtet sich nach dem durchschnittlichen Monatsgehalt in dem der Beendigung des versiche-rungspflichtigen Beschäftigungsverhältnisses voraufgegangenen Jahre, falls aber die Beschäftigung kein ganzes Jahr gedauert hat, nach dem durchschnittlichen Monatsgehalt in dieser ganzen kürzeren Zeit. Pür Personen, die zur Zeit des Ausscheidens aus der Versicherungstieht mindertage 60 Poitragsmonate sicherungspflicht mindestens 60 Beitragsmonate sicherungspflicht mindestens 60 Beitragsmonate hinter sich haben, beträgt der Versicherungsbeitrag 25% mehr als der beim Vorliegen eines Versicherungspflichtigen Beschäftigungsverhältnisses zu entrichtende Beitrag für die sogenannten Emeriturleistungen (Renten, Heilverfahren, Abfindung und Begräbnisbeihilfe). Der Beitrag für die Erwerbslose nversicherung bleibt also bei dieser Rechnung versicherung bleibt also bei dieser Rechnung ausser Ansatz. Da der erstgenannte Pflicht-

# Krifik an der Deutschen Reichsbahn?

Einige Erscheinungen der letzten Zeit haben ausländischen Kritikern der deutschen Verhältnisse Anlass gegeben, die Leistungsfähigkeit der Deutschen Reichsbahn in Zweifel zu ziehen. Die Kritik stützte sich auf folgende Tatsachen: In den täglichen Meldungen über atsachen: In den täglichen Meldungen über die Wagengestellung im Ruhrkohlengebiet er-gab sich ein erhebliches Missverhältnis zwiangeforderten und den gestellten isenbahnwagen. Für eine Reihe süddeutscher ebergangsbahnhöfe wurde die Annahme von Frachtgütern eingestellt oder eingeschränkt. Endlich wurde festgestellt, dass eine Reihe von Sonderzügen, die für den Herbst angekündigt waren, "wegen Mangels an Beteiligung" aussielen.

Aus den aufgezählten Symptomen ergibt sich zweifellos, dass die Deutsche Reichsbahn auf einigen Gebieten ihre Leistungen einschränkte, offenbar um auf anderen Gebieten die Leistungen steigern zu können. Die Zahlen, die der dentsche Reichskanzler in seiner Schlussrede zum Nürnberger Parteitag am 12. September über das zum Bau der grossen Verteidigungslinie im Westen benötigte Material angeführt hat, lassen erkennen, wie stark die Sonderbeanspruchung der Deutschen Reichsbahn für diesen Zweck gewesen ist. Daneben bestanden diesen Zweck gewesen ist. Daneben bestanden die Transporte für den Ausbau der süd- und mitteldeutschen Vierjahresplanwerke und auch für den Ausbau der sich eine Ausbau der sich eine die Transporte für den Ausbaumsergen in für die Abwicklung des Aufbauprogramms in Oesterreich fort. Sodann musste im August und in der ersten Hälfte September infolge der grossen Erste in besonders grosse Getreidegrossen Ernte eine besonders grosse Getreide-menge befördert werden. Endlich hat auch in diesem Jahre der Parteitag zu Nürnberg geradezu gewaltige Ansprüche an die Leistun-gen der Reichsbahn gestellt. Innerhalb von 14 Tagen mussten etwa 1 150 000 Menschen nach Nürnberg befördert und von dort in ihre hach Nürnberg befördert und von dort in ihre Heimat zurücktransportiert werden. Zu irgendwie erheblichen Stockungen ist es hierbei nicht gekommen. Der besondere Dank, den die Leitung des Parteitages der Reichsbahn abgestattet hat, war kein blosses förmliches Kompliment, sondern eine aufrichtige Anerkennung der unter schwierigen Umständen vollbrachten

beitrag zur Zeit 6.5% des Monatsgehalts ausmacht, beträgt für die vorstehend bezeichneten Personen der Beitrag 8.13% ihres durchschnittlichen Monatsgehalts in dem letzten Beschäftigungsjahr oder gegebenenfalls der kürzeren Beschäftigungszeit (s. oben). Dieser Satz gilt vorläufig nur bis Ende März 1939. Personen, die zur Zeit des Ausscheidens aus der Versicherungspflicht keine 60 Beitragsmonate hinter sich haben, zahlen einen von dem Minister für soziale Fürsorge festgesetzten, nach den Grundsätzen der Privatversicherung rechneten Beitrag, dessen Höhe dem Beteilig-Versicherungsanstalt mitteilt.

Die Beiträge sind, unabhängig von dem Zeit-punkt der Bereiterklärung, ohne Unterbrechung für alle Kalendermonate seit Aufhören der Versicherungspflicht zu zahlen. Der Beteiligte wird also in der Regel die Beiträge für die wird also in der Regel die Beitrage für die seit seinem Ausscheiden aus der versicherungspflichtigen Beschäftigung verflossenen Monate nachzuentrichten hal en. Zulässig ist eine Unterbrechung in der Beitragszahlung für Zeiträume, in denen der Beteiligte seine Pflichten als Sejmabgeordneter oder Senator ausübt, ferner Zeiten militärischer Dienstleistungen der Kriegsrafanganschaft Internierung Kriegsgefangenschaft, und vorläufiger Haft. Unter Umständen können hierbei noch weitere Zeiträume in Betracht kommen wie Zeiten, in denen der Beteiligte infolge von Kriegshandlungen auf dem Gebiete Wohnorts oder wegen nachgewiesener Krankheit nicht in der Lage war, eine versicherungspflichtige Beschäftigung auszuüben (in letztgenanntem Falle jedoch nur dann, wenn er von seinem Arbeitgeber keine Vergütung erhält und wenn ihm kein Anspruch auf Vergütung zusteht). Und endlich können Zeiträume in Betracht kommen, in denen der Be-teiligte wegen nachgewiesener Unmöglichkeit, eine versicherungspflichtige Beschäftigung zu finden, erwerbslos ist. Für alle diese Zeiträume kann der Beteiligte die Beitragsleistung aussetzen, er kann sie aber, was zu empfehlen ist, auch fortsetzen; er trägt dadurch zur Erhöhung der dereinstigen Rente bei. Erwähnt sei noch eine besondere Art der

freiwilligen Fortsetzung der Versicherung, die nur teilweise als freiwillige Versicherung anzusehen ist. Tritt nämlich eine Herabsetzung des versicherungspflichtigen Verdienstes ein, so hat der Versicherte das Recht, die Versicherung hinsichtlich der sogenannten Emeriturleistungen (s. oben) aufrechtzuerhalten nach dem Lohnsatz, der dem durchschnittlichen Monatsgehalt in den letzten 12 Monaten seiner Be-schäftigung, oder falls die Beschäftigung von kürzerer Dauer gewesen ist, dem durchschnittlichen Monatsgehalt in dieser ganzen kürzeren Zeit entspricht. Den sich hiernach ergebenden Beitragsunterschied muss der Versicherte selbstverständlich aus eigenen Mitteln zahlen, und zwar von dem auf die Lohnherabsetzung folgenden Monat an. Zu beachten ist, dass die dahingehende Absicht der Versicherungsanstalt innerhalb eines Monats seit Herabsetzung des Lohnes gemeldet werden muss.

Endlich ist zu beachten die allgemeine grundsätzliche Bestimmung, dass nach Eintritt des sogenannten Versicherungsfalls, d. h. des Ereignisses, gegen dessen Folgen die Versicherung eingegangen wird

(Berufsinvalidität, Alter, Tod), eine freiwillige Beitragsnachzahlung rechtsunwirksam ist. Beendigung des freiwilligen Versicherungs-

verhältnisses

Das Recht, sich ganz oder teilweise frei-willig zu versichern, hört auf, wenn der Versicherte

a) die Einstellung der Fortsetzung der Ver-

sicherung anzeigt; berufsunfähig im Sinne der eingangs angeführten Verordnung (invalide) wird;

mit der Beitragszahlung länger als sechs Monate, vom Tage der Fälligkeit gerechnet, im Rückstande bleibt, Fällig wird der Beitrag spätestens am 10. Tage des Monats für den voraufgegangenen Monat. Bemerkt wird jedoch, dass die Beiträge für die vor Anmeldung der Be-reitschaft liegende Zeit noch innerhalb von 6 Monaten seit Anmeldung der Be-reitschaft entrichtet werden dürfen.

### 2. Freiwilliger Eintritt in die Versicherung

Zum freiwilligen Eintritt in die Versicherung sind berechtigt folgende, der Versicherungs-pflicht nicht unterliegende Personen:

a) die in Vergnügungs-Wanderbetrieben (Theater, Kapellen, Kino u. dergl.) be-

(Theater, Kapellen, Kino u. dergl.) beschäftigten Geistesarbeiter;
b) Lehrer, die keine Hilfskräfte beschäftigen,
Voraussetzung ist, dass diese Personen zur
Zeit des Eintritts in die Versicherung das
45. Lebensjahr nicht überschritten haben.
Dem Minister für öffentliche Fürsorge steh
das Recht zu, hinsichtlich der Versicherungsberechtigung der vorstehend unter 2. bezeichncten Personen besondere Vorschriften zu erlassen. Ob der Minister von diesem Recht Gebrauch gemacht hat, ist uns nicht bekannt brauch gemacht hat, ist uns nicht bekannt Wir empfehlen darum, gegebenenfalls bei der Versicherungsanstalt (Zakład Ubezpieczeń Versicherungsanstalt Społecznych — Oddział w Poznaniu — in Poznań, ul. Mickiewicza 2) anzufragen.

# Die Kolonialmärkte und Polen

# Millionenpassivsaldo in der polnischen Handelsbilanz

Das Bestreben der auf Grund des Versailler Vertrages neu entstandenen bzw. wiederaufgerichteten Staaten war in der ersten Nachkriegszeft vorzugsweise darauf gerichtet, sich so schnell wie möglich zu industrialisieren und den ökonomischen Verhältnissen Westeuropas anzupassen. Neben der politischen sollte jedoch auch die wirtschaftliche Unabhängigkeit gewahrt bleiben. Als vornehmste Aufgabe der Wirtschaftspolitik galt daher der Schutz der helmischen Industrie vor Ueberfremdung. Oberstes Ziel war, mit nationalen Arbeits-kräften und nationalem Kapital eine nationale Wirtschaft aufzurichten. Diese ideellen Erwägungen hatten einen starken Anteil daran, dass die Regierungen der aus ehemals deutschen, österreichischen und russischen Gebietsteilen entstandenen Staaten es versuchten, den Warenaustausch nach Möglichkeit mit entlegeneren Ländern zu bewerkstelligen, als mit den Nachbarstaaten, aus deren Teilstücken sie sich aufgebaut hatten.

Um die Versorgung der internationalen Märkte musste infolge der Aufblähung der Industrie in fast allen europäischen Staaten über kurz oder lang ein heftiger Wettbewerb ent-stehen, der, wie bekannt, eine der wichtigsten Ursachen der späteren weltwirtschaftlichen Depression darstellte. Den zur Beseitigung dieser Nachteile des internationalen Güteraustausches in der Folge ergriffenen Hilfsmassnahmen, wie internationale Preiskonventionen mit Aufteilung der Märkte und Territorial-schutz usw. blieb fast durchweg der Erfolg versagt. Auch die späteren Hilfsmassnahmen, wie Produktionsrestriktion, Ausfuhrprämile-rung, Prohibitivzölle, vermochten keinen nennenswerten Wandel zu schaffen.

Der wachsende Absatzschwung zwang, sich vorwiegend auf den Inlandsabsatz umzustellen. An Stelle der Forcierung des Exports stellt man nunmehr das sog. "Selbstbedarfdeckungs-Prinzip" in den Vordergrund. Die wirtschaft-

liche und handelspolitische Isolierung der Staaten gegeneinander wurde nunmehr propagiert. Da die Einengung der internationalen Absatzmärkte sich der Ausfuhr eines jeden Staates in den Weg stellte, musste zur Aufrechterhaltung einer positiven Waren- und Handelsbilanz auch die Einfuhr entsprechend eingeschränkt werden. Die Deckung des heimischen Bedarfs sellte daher durch heimische Rohstoffe, Halbund Fertigfabrikate erfolgen. Bei der Verwirklichung des "Selbstbedarfsdeckungs-Prinzips" stiess man aber bald insofern auf Schwierigkeiten, als es sich zeigte, dass die Verwendung mancher inländischer Rohstoffe, da sie teurer als die eingeführten sind, die Konkurrenzfähigkeit der eigenen verarbeitenden Industrie schmälert. Trotz dieser bereits gewonnenen Erkenntnis wird die Reglementierung der Einfuhr, die Abschliessung vom Auslande, im Zeichen der sog. "Autarkie" in fast allen europäischen Staaten auch heute noch fortgesetzt.

Die fortschreitende Industrialisierung zwangsläutig verbunden mit einem stärkeren Bezug ausländischer Rohstoffe — einerseits und die Schrumpfung des Auslandsabsatzes andererseits, mussten naturnotwendig das Gleichgewicht der Handelsbilanzen erschüttern. Um die Warenbilanz aktiver zu gestalten, wurde die Losung "Einfuhr drosseln — Ausfuhr steigern" nunmehr in den Vordergrund der Handelspolitik gestellt. Aber auch dieser ökonomischen Orientierung war ein Misserfolg beschieden, da fast sämtliche europäische und aussereuropäische Staaten keinen Minussaldo in ihrer Warenbilanz zulassen wollten. Es musste wohl oder übel eine Verständigung zwischen den gegenseitigen Handelspartnern erfelgen die in der Durchführung des som erfelgen, die in der Durchführung des sog. "Clearingsystems" ihren Gipfel fand. Dieses Tausch- resp. Abrechnungssystem hat die Lebensdauer der zwischen den einzelnen Staaten getätigten Abkommen stark beeineinzelnen

trächtigt. Die Dauer der abgeschlossenen Handelsabkommen wird heute auf Monate, ja

oft nur auf Wochen bemessen.

Die Folgen der hier skizzierten wirtschaftlichen Einstellung im Europa der Nachkriegs-

zeit waren folgende:
eine immer stärker werdende Industrialisierung der bisherigen Agrarstaaten
eine wachsende wirtschaftliche Isolierung der einzelnen Länder, und in scheinbarem Widerspruch hierzu eine fortschreitende und an Intensität zunehmende Abhängigkeit der Staaten voneinander.

eine sich vergrössernde Kluft zwischen Angebot und Nachfrage am Weltmarkt, ein zunehmender Wettkampf, und eins nur durch den Einsatz aussergewöhnlicher zu überwindende wirtschaftliche

Stagnation. Auch Polens Wirtschaftspolitik zeitigte unmittelbar nach der Wiederaufrichtung der pol-nischen Staatssouveränität ähnliche Wirtschaftserscheinungen. Während mit den un-mittelbaren Nachbarn der Warenaustausch sich in verhältnismässig bescheidenem Rahmen hielt, zeigte die Ausfuhrskala ein immer bunteres Gemisch von Bestimmungsländern. In vielen Wirtschaftszweigen lässt sich die Tatsache feststellen, dass die Ausfuhr nur um des Exports willen getätigt wird, und Exportartikel unter den eigenen Selbstkosten exportiert wer-den, nur um die mit grossen Mühen eroberten Märkte nicht zu verlieren. Mannigfaltig und bunt sind auch die Methoden und Wege, die beschritten werden, um als Partner neben anderen Staaten auf dem Weltmarkte eine gewisse Rolle zu spielen. Bei allen handelspolitischen Massnahmen hat in Polen selt Jahren der Ausbau und die Förderung des Handelsverkehrs mit den aussereuropäischen Staaten eine besondere Bedeutung. Wenn es auch gegen eine besondere Bedeutung. Wenn es auch ge-lang, in vielen überseeischen Staaten festen Fuss zu fassen, so geschah dies doch vorwiegend auf Kosten der Rentabilität, und die erzielten Erfolge rechtfertigen bei weitem nicht die gebrachten Opfer.

Im Gegenteil, in der letzten Zeit lässt sich vielfach eine Steigerung der Einfuhr aus ge-gewissen überseelschen Ländern nach Polen, dagegen ein Rückgang der Ausfuhr von Waren polnischer Herkunft nach diesen Ländern beobachten. Besonders krass tritt dies in dem Waienaustausch mit den Kolonien zutage. Es gestaltete sich die Ein- und Ausfuhr Polens aus den in Afrika, Asien und Ozeanien belegenen Kolonien wie folgt (in Tausend Złoty):

Ausfuhr

Einfuhr

	Ausiuni	Liniunr							
	aus Polen	nach Polen	Saldo						
Afrika									
1935	17 429	34 307	- 16 878						
1936 .	18 977	48 890	- 29 913						
1937	26 808	71 703	- 44 895						
Asien									
1935	40 307	61 569	- 21 262						
1936	31 616	73 072	- 41 456						
1937	51 223	91 241	- 40 018						
Ozeanien									
1935	483	24 076	- 23 593						
1936	492	47 725	- 47 233						
1937	743	46 927	- 36 184						
Wie aus	den obigen	Zahlen ersichtl	ich, betrug						
der Minu	ssaldo in	deni Warenausta	ausch zwi-						
. 1			23 11 2						

schen Polen und den überseeischen Kolonier 1935 61,733 Mill. ZI.

1936 118,602 1937 131,097

Diese hohe Belastung der Handelsbilanz ist natürlich auf die Dauer für Polen untragbar, auch wenn es sich bei den einzelnen Artikeln vorwiegend um Rohstoffe, Halbfabrikate und solche Fertigfabrikate handelt, die in Poler nicht erzeugt werden können.
Es ergibt sich für Polen die Notwendigkeit, auch den Export nach den Kolonien zu steigern, um ein tragbares Gleichgewicht in der Handelsbilanz berbeizuführen.

bilanz herbeizuführen.

# Cuton Wanlauf des Dosens TO WOLLDON

Fast 90% des Angebots verkauft

Der am 13. September in Posen stattgefundene Wollmarkt hatte einen verhältnismässis sehr guten Verlauf. Angeboten waren 339 Partien im Gewicht von 111 211 kg, verkauft wurden 311 Partien im Gewicht von 98 547 kg, d. h. fast 90%. Der Markt war bei fester Tendenz

Zu Beginn der Auktion teilte Direktor Krzyżankiewicz mit, dass das Ministerium für Handel und Industrie und das Landwirtschaftsministerium der Marktdirektion die Konzession auf weitere 5 Jahre erteilt hätten.

weitere 5 Jahre erteilt hätten.
Gezahlt wurden folgende Preise: 2 A bis A — 25 und 26% 2.90 zł, 27 und 28% 3 zł; für 1 A — 25/6% 2.55 zł, 27/8% 2.70 zł, 29/30% 3.05 zł, 31/2% 3.15 zł, 33/4% 3.30 zł, 35/6% 3.55 zł, 37/8% 3.70 zł; für A bis B 29/30% 2.90 zł, 31/2% 3.05 zł, 33/4% 3.30 zł, 37/8% 3.45 zł; für C I 31/2% 2.80 zł, 33/4% 2.90 zł, 35/6% 3 zł, 37/8% 3.10 zł, 39/40% 3.25 zł, 41/2% 3.45 zł; für C II 35/6% 2.90 zł, 37/8% 3 zł, 39/40% 3.10 zł, 43/4% 3.40 zł; für D 33/4% 2.65 zł, 37/8% 2.90 zł. — Schwarze Wolle 2.55 zł bis 3.05 zł.

Die Schafzucht steht in Polen noch lange nicht auf der ihr zukommenden Höhe. Es ist bekannt, dass die Schafe neben Wolle, Milch, Fleisch und Leder auch eine ganze Reihe von Nebenprodukten wie Talg. Eingeweide usw. liefern. Jedoch ist festzustellen, dass die Schafzucht in Polen in den letzten 10 Jahren eine ständige Zunahme erfahren hat. Während im Jahre 1927 1 917 000 Schafe vorhanden waren, ist diese Zahl bis zum Jahre 1937 um 65.5% auf 3 181 000 Stück gestiegen. Zur Befriedigung

des grossen Wollbedarfs, der bisher in erheblichem Masse aus dem Ausland gedeckt werden muss, ist diese Zahl noch völlig unzureichend. Der Landwirtschaft sind also noch grosse Aufgaben gestellt. Der Weg zur weiteren Entwicklung der Schafzucht führt naturgemäss über die Sicherstellung der Rentabilität dieses Züchtungszweiges. Die Haupteinnahme des Landwirts bei der Schafzucht entspringt dem Verkauf der Wolle und des Fleisches. Da aber die polnische Bevölkerung sonderbarerweise nur sehr wenig Hammelfleisch geniesst, ist der Preis dieses Fleisches sehr niedrig und ausser-Preis dieses Fleisches sehr niedrig und ausserdem wird dadurch die Entwicklung der Schafzucht gehemmt.

Ganz anders sieht es in dieser Beziehung im Ausland aus. In Frankreich, England, Rumä-nien, in den Balkanstaaten zählt das Hammelfleisch zu den gesuchten und gern genossenen Fleischsorten. In Frankreich z. B. beträgt der Hammelfleischkonsum 25% des gesamten Fleischverbrauch des Landes. In Polen macht der Verbrauch an Hammelfleisch nur .5% (30 dkg je Kopf der Bevölkerung jährlich) des gesamten Fleischkonsums aus. Der Landwirt ist daher gezwungen, Hammelfleisch auszuführen, was bei den heutigen schwierigen Export-bedingungen nicht immer leicht ist. Die Folge ist, dass fremde Länder Nutzniesser der Arbeit des polnischen Landwirts sind, da sie ziemlich geringe Preise zahlen. Der polnischen Land-wirtschaft und auch der Bevölkerung wäre sehr geholfen, wenn der Verbrauch an Hammelfleisch, das gesund und vitaminreich, dabei aber auch sehr bilig ist. steigen würde.

64.75 G

64.75+

66.75+

53.75+

65.75 G

65,00+

# Der deutiche Arbeitseiniat in englischer Betrachtung

Das Schwergewicht der Arbeitsmarktstatistik in Deutschland ruht seit einigen Monaten nicht mehr auf dem Ausweis der Arbeitslosen, son-dern ist auf eine Betrachtung der Zahl der Beschäftigten umgelagert worden. Das ist darauf zurückzuführen, dass beispielsweise die am vergangenen Monatsende noch vorhandenen Arbeitslosen in Höhe von 179 000 keinerlei Hinweise auf die Lage mehr geben, da allgemein bekannt ist, dass es sich bei diesen Menschen ohne Beschäftigung grösstenteils um körper-lich Behinderte handelt, also ausschliesslich um Arbeitslose, die in den normalen Erwerbs-

m Arbeitslose, die in den normalen Erwerbsprozess nicht eingegliedert werden können.
Demgegenüber ist bemerkenswert, dass die
Zahl der Beschäftigten in Deutschland am
letzien Monatsende mit 20,9 Millionen einen
absoluten Höchststand erreicht hat; der Vormonat wird um 146 000, der Höchststand der
Beschäftigung der Nachkriegszeit im Jahre
1929 um rund 1,4 Millionen Menschen übertroffen. Die Hinausschiebung der Altersgrenze troffen. Die Hinausschiebung der Altersgrenze oder die Rücknahme kleiner Gewerbetreiben-

der die Rucknahme kleiner dewerbetreibender in den Wirtschaftsprozess sind in gleichem Masse für die Steigerung verantwortlich wie die Zunahme der Frauenarbeit.

In Deutschland hat eine Untersuchung des "Lendon and Cambridge Economie Service" über "Produktion, Beschäftigung und Löhne" in Grossbritannien Beachtung gefunden. Bei der deutschen Auffassung über das Wesen der Wirtschaft wird die in dem Memorandum ver-Wirtschaft wird die in dem Memorandum vertretene Ansicht abgelehnt, nach der der staatlich nicht geregelte technische Fortschritt in der industriellen Produtkion ununterbrochen das volkswirtschaftliche Gleichgewicht störe, das volkswirtschaftliche Gleichgewicht störe, damit neue Krisen vorbereite und tendenzmässig eine Steigerung der Arbeitslosigkeit auslöse. Um so aufmerksamer verfolgt man aber die allgemeine Debatte, die diese Untersuchung ausgelöst hat. Man hat die Ausführungen des bekannten englischen Volkswirts Keynes in der "Times" sorgfältig studiert, der das Memorandum zum Anlass nimmt, um die Vorteile des deutschen wirtschaftlichen Systems anzuerkennen und sie der Verwüstung der Produktionskräfte entgegenzustellen die Produktionskräfte entgegenzustellen, mit den gegenwärtig in den demokratischen Ländern geltenden volkswirtschaftlichen Grundsätzen verbunden ist. Wörtlich schreibt Keynes, "dass es den Demokratien nicht möglich sein wird, bei diesem Stand der Dinge mit einem System wie dem deutschen Schritt zu halten, das in der Lage ist, mit voller Ka-pazität zu produzieren und gleichzeitig die Ar-beitslosigkeit restlos zu beseitigen". Man be-grüsst im Reich, dass Keynes mit seinen Ansichten nicht mehr allein in England zu stehen scheint. Der "Economist". die bekannte eng-lische Wirtschaftszeitung, will beispielsweise die Aeusserungen von Keynes weiter vertiefen.

# Börsen und Märkte

## Getreide-Märkte

Posen, 17. September 1938, Amtl. Notierungen für 100 kg in Zloty frei Station Poznań. Richtpreise:

Mahlweizen . . . . . . . . .

	Mahl-Roggen (neuer)	13 25-13.75
	Mahlgerste 700-725 g/l	14. 0-15.00
	Mahlgerste 673-678 g/l	13.75-14.25
	Hafer	14.00-14.75
	Weizenmehl I. Gatt. Ausz. 30%	35.75—38.25
ı	1 50%	32.75-35.27
	l 50% la 65% ll 50—65%	29.75-32.25
1	11 50 65%	25.25-26.25
	Weizenschrotmehl 05%	
	Weizenschrotmehl 95% Roggenmehl I. Gatt. 50%	23.00-25.50
	Roggenmen I. Catt. 50% a	21.50 - 24.00
	" II. " 50—65% .	-
	Dogganschustwich 050%	
	Roggenschrotnichl 95%. Kartoffelmehl "Superior"	28.50-32.50
	Waitenfelling (analy)	12.00—12.50
	Weizenkleie (grob)	10.25—11.25
	Weizenkleie (mittel)	9.75—10.25
	Roggenkleie	
	Gerstenkleie	10.00—11.00 23.50—25.50
	Viktoriaerbsen	24.00 - 26.00
	Folgererbsen (grüne)	21.00-26.00
	Winterwicke	A State of
	Gelblupinen	AND THE RES
	Blaulupinen	1200 1200
	Winterraps	42.00 - 43.00
	Sommerraps	39.00-40.00
	Blauer Mohn	48.00 - 51.00
	Blauer Mohn	60.00-65.00
		33.00-35.00
	Inkarnatklee Fabrikkartoffeln in kg/% einkuchen Ranskuchen	80.00-85.00
	Fabrikkartoffeln in kg/%	17—18 gr 20.00—21.00
	_einkuchen	
		12.75—13.75
	Sonnenblumenkuchen	-
	Sojaschrot	
	Weizenstroh, lose	1.75-2.25
	Weizenstroh, gepresst	2.75-3.25
	Roggenstroh, lose	1.75-2.25
	Roggenstroh, gepresst	3.00-3.50
	Haferstroh, lose	1.75-2.25
ĺ	Haferstroh, genresst	2.75-3.25
	Gerstenstroh, lose	1.5000
ĺ	Gerstenstroh, lose Gerstenstroh, gepresst	2.50-3.00
ĺ	Heu, lose	4.75-5.25
ĺ	Heu, gepresst	The second secon
I	Netzeheit lose	the state of the same
ĺ	Netzeheu, lose	6.25—6.75
	Gogamtumosta: 10 605 % doug	
ĺ	I some sections of the I down the	a DANNON EAR

Gesamtumsatz: 10 695 t, davon Roggen 642, Weizen 298, Gerste 620, Hafer 35, Müllerei-produkte 606, Samen 269, Futtermittel u. a. 8225 Tonnen.

Bromberg, 16. September, Amtl. Notierungen der Getreide- und Warenbörse für 100 kg im Grosshandel frei Waggon Bromberg, Richtpreise: Weizen neu 18.75 bis 19.25, Roggen 13.50—14, Gerste 14.50—14.75, Hafer 14—14.25, Roggenmehl 65% 22.50—24.50, Roggenschrot-

mehl 18,00 bis 20.50, Roggen-Exportmehl 22,00 bis 22.50, Weizenmehl 65% 30,50-33,00, Weizenschrot nehl — Weizenkleie fein 11—11.50, mittel 11.50—12, grob 12.25—12.75, Roggenkleie 10.50—11. Gerstenkleie 11.00 bis 11.75. Gerstengrütze 24—24.50. Perlgrütze 34 bis 36.50. Viktoriaerbsen 22—27. Folgererbsen 23—27. Winterwicke 60 bis 70. Winterraps 42 bis 43, Winterrübsen 39—40. Leinsamen 47—49, Senf 33—35, Leinkuchen 21.50—22.00, blauer Mohn 58—62. Rapskuchen 13.25 bis 14, Sojaschrot 23.25—23.50, Roggenstroh lose 2.50 bis 3. Roggenstroh gepresst 3-3.50, Netzeheu lose 4.75—5.50. Netzeheu gepresst 5.75—6.50. Gesamtumsatz: 2546 t, davon Weizen 409—ruhig, Roggen 562—ruhig, Gerste 864—ruhig, Hafer 50—ruhig, Weizenmehl 106—ruhig, Roggenmehl 130—ruhig.

## Warschauer Börse

Warschau, 16. September 1938

Rentenmarkt: Die Stimmung war in den Staats- und Privatpapieren schwächer.

Amtliche Devisenkurse

	16.9.	16. 9.	15.9.	15.9.
(1) 第1、 10 图 2 图 2 图 2 图 2 图 2 图 2 图 2 图 2 图 2 图	Geld	Brief	Geld	Brief
Amsterdam	285.66	287.14	286.36	287.84
Berlin	212.01	213.07	212.01	213.07
Brüssel	89.78		89.73	
Kopenhagen	113.75	114.35	114.05	114.65
London	25.49	25.63	25.55	25.69
New York (Scheck)	5.30%	5.327/8	5.30 1/2	
Paris	14.32	14.40	14.34	14.42
Prag	18.28	18.38	18.28	18.38
Italien	27.89	28.03	27.90	28.04
Oslo · · · ·	128,02	128.68	128.32	128.98
Stockholm	131.31	131.99	131.76	132.44
Danzig	99.75	100.25	99.75	100.2
Zürich	119.80	120.40	120.CO	120.60
Montreal	Diameter .	-	-	-
Wien	-	-	-	-

### 1 Gramm Peingold = 5.9244 zl.

Es notierten: 3proz. Prämien-Invest.-Anleihe I. Em. 82.50-82.25, 3proz. Prämien-Invest.-Anl. II. Em. 83.50-83.25, 4proz. Prämien-Dollar-Anl. Serie III 41-41.25, 4proz. Kons.-Anl. 1936 65.75 bis 66, 4½ proz. Staatl. Innen-Anl. 1937 65.25, 5proz. Staatliche Konvers.-Anleihe 1924 67.00, 7proz. Pfandbriefe der Staatlichen Bank Rolny 83.25, 8proz. Pfandbriefe der Staatlichen Bank Rolny 94, 7proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank II.—VII. Em. 83.25, 8proz. L. Z. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 7proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.—III. Em. 83.25, 8proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 94, 8proz. Bau-Obl. der Landeswirtschaftsbank I. Em. 93, 5½ proz. Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank I. Em. 83, 5½ proz. Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5½ proz. 5proz. Staatliche Konvers.-Anleihe 1924 67.00, der Landeswirtschaftsbank I. Em. 81, 5½ proz. Pfandbriefe der Landeswirtschaftsbank II. bis VII. Em. 81, 5½ proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank L Em. 81, 5½ proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank II.—III. und III. N. Em. 81. 5½ proz. Kom.-Obl. der Landeswirtschaftsbank IV. Em. 81, 8proz. L. Z. (garant.) Tow. Kred. Ziem. Warschau 1924 (ohne Kup.) 55.85, 8proz. L. Z. Tow. Kred. Przem. Polsk. 90, 4½ proz. L. Z. Tow. Kred. Ziem. Warschau Serie V 64.25—64.13—65.38, 5proz. L. Z. Tow. Kred. Warschau 1933 73—72.88—73.25, 5proz. L. Z. Tow. Kred. Lodz 1933 65.50—65.

Aktien: Tendenz: fester. Notiert wurden:

Aktien: Tendenz: fester. Notiert wurden: Bank Polski 123.50, Bank Zachodni 35, Warsz. Tew. Fabr. Cukru 38, Wegiel 35, Lilpop 82 bis 82.25, Ostrowiec Serie B.

61, Starachowice 41.75.

### Posener Effekten-Börse

vom 17. September 1938

5% Staatl. Konvert.-Anleihe 67.00 G . . . . . 67.00 G 4% Prämien-Dollar-Anleihe (S. III) 4%% Obligationen der Stadt Posen kleinere Stücke 41/2% Obligationen der Stadt Posen

der Kommunal-

5% Obligationen der KommunalKreditbank (100 G.-zl).

5% Pfandbriefe der WestpolnischKredit-Ges. Posen II Em.

4½% umgestempelte Zlotypfandbriefe
der Pos. Landsch. in Gold II. Em. 41/2% Zloty-Pfandbriefe der Posener

Landschaft. Serie l
grössere Stücke
kleinere Stücke
4% Konvert - Pfandbriefe der Pos. Konsol.-Anleihe 

Bank Polski (100 Zloty) ohne Coupon 8% Div. 36.
Piechcin. Fabr. Wap. i Cem. (30 zł)
II. Cegielski
Lubań-Wronki (100 zł) Cukrownia Kruszwica . . Herzfeld & Viktorius

Stimmung: stetig.

## Beginn der polnischen Gänseausfuhr nach Deutschland

Die polnische Gänseausfuhr nach Deutschland ist kürzlich in Gang gekommen. Im Jahre 1938 wurden bisher 800 000 Gänse nach Deutschland ausgeführt. Die Gänse wurden auf neun Firmen verteilt, welche die Einfuhrkontingente erhalten haben. In den letzten Wochen sind bereits 80 000 Gänse nach Deutschland abger

Aberfchriftswort (fett) ----- 20 Grofchen jedes weitere Wort \_\_\_\_\_ 10 Stellengesuche pro Wori---- 5 Offertengebühr für diffrierte Anzeigen 50

# Kleine Anzeigen

Eine Anzeige höchstens 50 Worte Annahme täglich bis 11 Uhr vormittags. Chiffrebriefe werden übernommen und nur gegen borweifung des Offertenfcheines ansgefolgt.

# Verkäufe

8 gebrauchte Badewannen zu verkaufen. Poznań

ul. Wożna 18, 28. 15.

Landwirte!

Centralin Nährsalz, Futterfalt wirft Wunder! Man verlange nur Ori= ginalpadungen in Dro= gerien, Apotheken und einschlägigen Geschäften.

Mür Jagdliebhaber gebe preiswert ab: Original Jagdbild von Prof. E Gromert 1850 Biefary 26, 23. 2.

Rücheneinrichtung Teppich 2×3, Nadio "Philips" Wechselstrom preiswert.

Offert. unt. Nr. 2172 a. d. Geschäftsst. d. 3tg.

Belge, Füchse, Felle fertig und nach Maß, Modernisierung, zusagende Zahlungsbedingungen Ratenzahlungen. Jan Willman Plac Wolności 7 Hof, I. Etage. Tel. 4837.

Piano u. Flügel

Reparaturen, Stimmen Transport, am besten Firma "Ramerton" Oluga 16, Telefon 22-46.



Wünscht Du Dir ein Radio ins Haus, Such's Dir im Musikhaus "Lira"

Dodgórna 14, Tel. 5063.

Antiquitäten Gh = Service für 12 Personen

Perfer - Brücke, Styl, Rzeczypospolitej 4

# Grundstücke F

Ans u. Verkauf

Wollen Sie faufen perfaufen, wenden Sie sich an die

Güter-Agentur Straus, Trzemeszno, Telephon 8.

rtauscht eine Birtichaft Polen von 40 bis

100 Morgen gegen Zahlung u. Tausch eines fl. Grundstüds in Deutsch-land. Devisengenehmig. erforderlich. Amfr. an: Borucki, Hobologie, 17 Stneania 27.

Landwirtschaften Morgen 125 000 zł, 65 000 55 000 30 000 140 22 000 14 000 Straus, Trzemefzno.

Tiermarkt

Dackel

raffeecht, dunkelbraun, wachsam, verfauft billig Garcznt, Entabela, Budnnet 459.

Deutsch-Drahthaar-Welpen

bester Abstammung, Wochen alt, gibt zum Preise von 50 31. ab A. Zeflober,

Mur. Goslina. Tel. Nr. 12.

# Junge Schwäne abzugeben

Rentamt Lenartowice p. Pleszew Witp.

Unterricht

Höhere Gefangschule Prof. Selena Duttiewicz Dipl. Tonkunstlehrerin Methode berühmt. Dresdener Meister.

Pieractiego 8-12. Stenographie

und Schreibmaschinenkurse Kantaka !

# Offene Stellen

Fräulein

sehr gut deutsch sprechend mit erstrassigen Referenzen gu einem 9jährigen Anaben in Bognan gesucht. Offert unter 2168 an die Geschit. diefer Zeitung Poznan 3.

Auticher=Schoffor verheiratet, nüchtern, mit guten Zeugnissen, sowoh als Pferdepfleger wie auch Autofahrer, jum 1. Oftober gesucht.

hasbach, Hermanowo, p. Starogard (Pom.).

Deutsche Sprachlehrerin zu 12jährigem Mädchen zweimal wöchentlich

gesucht. Offert. unt. Nr. 2164 a. d. Geschäftsst. d. 3tg. Poznań 3.

Brennereigehilfe

im 2. Jahr, jum 1. Of-tober gesucht, Land-wirtssohn, der der poln. Sprache in Wort und Schrift mächtig u. fähig ift, unter Anleitung im Gutsbirg 21 helfen Gutsbüro zu helfen. von Beyme, Koncornifi pocata Tulce.

### Deutiches Fräulein Schulfnaben amei.

ju zwei Schultnaven f. Nachmittage gesucht. Offert. unt. Nr. 2165 a. d. Geschäftsst. d. Ztg.

Evangelische Wirtin

ür größeren Landhaush. (Rochen, Packen, Ge-lügelzucht) zum 1. ober 15. Oktober gesucht. An-gebote mit Zeugnisab-ichriften, Lebenslauf, Ge haltsansprüchen unter 2179 a. d. Geschst. dieser Zeitung Poznan 3.

Sausmädchen aus befferem Saufe, evgl. das etwas Nahen uni Rochen fann, am 1. 11. mit nach Danzig kommt, per 1. Oktober gesucht. Frau Kaufmann

E. Sohr, Chodzież. Tüchtigen.

Uhrmachergehilfen elbständ. Arbeiter, stellt gum 1. Oktober ein Otto Foth, Poznań, Kraszewstiego 15.

Sausmädchen. für fleinen Saushalt in Pognan jum 1. Oftober Bewerbungen mit Lohnansprüchen unt 2176 a. d. Geschit, dieser Zeitung Bognan 3.

Ehrliches, sauberes Mädchen fofort verlangt. Sniadectich 11, 200hn. 9

Stellengesuche

Wirtin

mit guten Zeugnissen, vertraut mit allen Arbeiten eines befferen Saufes fucht Stellung. Offerten erbeten an R. Lifztowita, Pognań, Gilinifiego 15, Wohn.

d. Geschäftsst. d. 3tg. Poznań 3. Suche

Schneiberei-Lehrstelle

für junges Mädchen. Offert. unt. 2178 an die Seichft. diefer Zeitung Poznań 3.

Stellung

Vermietungen

mit 2 Zimmern

Offert. unt. Mr. 2160 a. d. Geschäftsst. d. 3tg.

Mietsgesuche

einer Tochter sucht

und Rüche.

gesucht.

Jungwirtin sucht

Stellung mittlerem Gut ob. alleinstehend. Herrn. Offert. unt. Nr. 2130 2 Herren gesucht. Off. unter 2175 a. d. Geschit. bies. Beitung Bognan 3.

einjährige

Arbeitswillige Frau in mittleren Jahren sucht

im Haushalt für alle Arbeit. Off. unter 2174 a. d. Geschst. d. Beitung

Dryel (srüh. Preuß)
Al. M. Pilsudstiego 26
Tel. 27-05

Laden

und Küche, als Droge= rie geeignet in Kreis-stadt, Martt, von sofort zu vermieten.

Beamtenwitwe

1 Zimmer

Offert. unt. Mr. 2173 a. d. Geschäftsst. d. 3tg. Poznań 3.

21/2-3= 3immerwohnung

möglichst mit Bad, in Lazarus, von Privat= Beamten (3 Kinder)

Offert. unt. Nr. 2099 a. d. Geschäftsst. d. 3tg. Poznań 3.

3immer elettr. Licht, Sentrum, mit Preisangabe für

Aufenthalte

Mile aum "Casanoma" Masstalarsta. Dancing, Sumor bis fruh. Ermäßigte Breife.

Kolonial=Delitateß= warenhandlung Depel (früh. Preug) fende.

General=Ronsulats empf. seine gemütliche Frühjt üds ftube. Reelle Speisen und Getränfe.

Nähe des Deutschen

Rulante Preise. Reftaurant Strzecha Podhalańska Inh.: 2 Soffmann,

Poznań ulica Wierzbięcice 20 Telefon 82-64 abet höfl. jum Befuch ein Borgügliche Speifen und Gefrante foliden Breifen

Verschiedenes

Ratten

Mäuse — Wanzen Schwaben usw vernichtet radital 21. Sprenger

Poznań, Kanalowa 18. Dipl. Bellieher

befreit Leidende sofort vor ichlimmiten Schmerzen. Gibi Ratichläge in verwickeltsten Angelegenheiten. — Sagt jedem Rame u. Borname

Sotel "Imperial", 27. Grudnia 17.

Sämtliche

Schreiben beutich, polnisch, Familiennachforschungen rledigt billig. Za Bramka 5a, W. 1.

Bekannte Wahrsagerin Adarelli sagt die Zufunft aus Brahminen — Karten

Hand. Poznań, 11. Podgórna Nr. 13, Wohnung 10 (Front).

Sebamme Rrajewita, Fredry 2 erteilt Rat und Silfe. Geburtshilfe für Jurei=

Schamme Rowalewika Lakowa 14 Erteilt Rat und Hilfe

Dachdeckerarbeiten in Schiefer, Ziegel, Pappe usw. führt fachgemäß aus Paul Röhr Dachdeckermeister Poznań, Grobla 1

Dampfdauerwellen 5 zł Garantie. "Rototo" św. Marcin 68.

Berlinerin deutet Karten u. Sand-schriften seit 1900 auf wissenschaftlicher Grund=

Fran Sperber Poznań, Gajowa

Persönliches

Warnung! Siermit warne ich Personen, die sich über

beleidigend drücken. Widrigenfalls werde ich dieselben zur Jerantwortung ziehen. Bermann Schwen

Rogozno Wifp.

Kino KINOTHEATER

"GWIAZDA" Al. Marcinkowskiego 28. 216 Montag, d.19. Sep! ein hervorragender Far benfilm voller Jumor

"Glückliches Ende Heirat

Heirat Landwirt, 34 Jahre, ebgl wünscht Einheirat in Land 2177 an die Geschäftst dieser Beitung, Poznań

Heirat Suche für meinen Sohn, 27 Jahre all kath., Kaufmann, Le bensgefährtin. Schul bensgefährtin. Schulbenfreies Grundstüd gesicherte Existenz vor handen. Etwas Ber handen. Etwas mögen erwünscht. Offert. unt. Nr. 2136 a. d. Geschäftsst. d. 349

Poznań 3. Erfahrener evang. landwirtschaftlichet Beamter

Jahre alt, über nimmt Bertretung bes Besitzers oder leitendet Beamten, desgleichen Ausführung und Be-aufsichtigung von Prie vatparzellierung, land wirtschaftlichen Tagen und dergleichen, bei be-licherden scheidenen Ansprüchen Erstflassige Zeugnisse, Referenzen und Dant bekannter lagungen Großgrundbesiter der Wojewobschaft Poziai

stehen zur gefälligen Verfügung. Offert. unt. Nr. 2161 a. d. Geschäftsst. d. 319. Koman 3.

# HIER KAUFT MAN GUT UND PREISWERT!

# Geschäftsverkäule

"Alles Berreifer" Original Armna in berichiedenen Gio. en, fü

Einstlierung von Grinen -ter siefere als Generalvertreier bie Landwirtichaftliche dentralgenoffenichaft



entragmen ant beiten. find bauer haft und billig. Ben ralbertreter für Poien Adolf Blum,

Boznan, Al. M. Pilsudstiego 19

Wolle= Spezialgeschäft "Wełnianka Poznańska"

Inh.: M. ZELMER Poznań Podgórna 13 II

empfiehlt modernste Sand-Nur erstklassige Qualität Billigsie Preise!



billig Brosse Huswahl **uederwarenfabrik** GRACZYK

Ratajczaka

Süte Demden, Bullover, Krawatten u. sämtliche Hers renartitel zu d. niedrigiten Preisen bei Roman Kasprzak

Bognan, sm. Marcin 19, Ede Fr. Ratajczata.



toger Auswahl, Felle alle tober auswah, die Her Art sowie sämtliche Umarbeitungen zu niedrigiten Preisen.

Witold Zalewski Kürschnermeister

(bormals Berlin) Poznań, sw. Marcin 77.

Tron des Umbaues besinder sich mein Ge-schäftslotal weiterhin in

ul. Nowa 1, I. Etage.

Erdmann Aunke Poznań

Schneidermeister Tel. 5217. Bertstätte für vornehm=

ite Berrens u. Damensichneiderei allereriten Ranges (Tailor Made). Große Auswahl v. mobernften Stoffen. Trin= Telefon 1758 Anfertigung in gende 24 Stunden. Moderne Frad- und Smoting-Anzüge zu verleihen.



Super-Telejunken und andere faujen Sie am gunftigften in der Fachfrima

Z. Kolasa Pohnan, ul. im. Maicin 45a

Telejon 26 28. Staatsanieihen 100 für 100. Exittalitée lechnische Bedienung

Apparate=Umtauich Sammelantennen.

Achtung Landwirte! Saatbeize Saatbeize Abapit von Schering

> Blaustein zum Beizen des Getreides billigst in der

Germisan

Drogeria Warszawska Poznań, ul. 27 Grudnia 11.

Lade "Smok"

Die billigen haltbaren Lade am Plage, erhälts lich in Drogens und Farbenhandlungen.



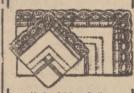
fowie Reparaturen

E. Lange Wolnica 7 - Tel. 2164.

1400 auseinandergenommene

Autos, gebrauchte Teile, Untergestelle. "Autofflab", Poznań, Dabrowstiego 89. Telefon 46:74.

Bettwäsche



lleberichlag. Laten und Auverts für Steppbeden, jertige Oberbetten, Riffen, Obertiffen, Beguge glatt und garniert. handtücher, Stepp-deden, Gardinen, Tijdwafche empfiehlt ju Kabritpreijen in großer Auswahl

Wäscheiabrit und Leinenhaus J. Schubert

Poznań Sauptgeichäft: Stary Rynek 76 gegenüb. d. Hauptwache

Telefon 1008 Abteilung: ulica Nowa 10 neben der Stadt-Sparkasse.

Spezialität Brautausfteuern, ertig au Beftellung und vom Meter.

## Wascheleinen

gedreht und geflochten Seile, Schnüre, Bind-fäden

Bürffen

aller Art Angelgeräte und Nohe empfiehlt billigit

R. Mehl, Bognan. sw. Marcin 52-53. Einfauf und Umtausch von Roghaar.



Nähmaschinen jetzt

Rybaki 24/25

Belge

liche Reparaturen und

neuesten Modellen zu billigsten Preisen —

Günstige

Teilzahlungen.

**Jagly** Poznań, Al. Marcin-fowstiego 21. Tel. 36-08,

Pelze

jeder Art in große : Auswahl, Persianer so-

wie Felle, Fischotter, Silberfuchs usw., ver-

21. Lajewfti

Poznań Br. Pieractiego 20.

tauft billig.

jeder Art in

Umarbeitungen

Auswahl, sowie

großer

famt=

nach

Un sere Kund chaft fommt durch Empfehlung und das ift ein

Bereis daß uniere bisherigen Runden zufrieden find. Die größte Auswahl die längften Raten und Umtausch alter nur

Radiomedjanika Poznar, św. Marcin nur 25. Telefon 1238.

Nationalnaffe heitstauf. świętoflawsta 10

(Sezuicta)

Mitgliedskarten, Ein-

ladungen, Satzungen,

Programme, Diplome

Sandwert

VEREINS-

Tel. 6105

Gut und billig

kaufst Du ein

Fahrrad

dem bekannten

größten Fachgeschäft

SW.MARCIN 55

Stil-Herrenzimmer

swietoslawsta 10

(Jezuicta)

Auto-Rozbiórka

Reueröffnete Firma

empfiehlt gebrauchte Ersatteile für Autos, Un-

tergeftelle für Bferde-gespann auf Gummi mit

geraden Achien. Reifen, Schläuche. Konfurrend

Dabrowstiego 83/85. Tel. 69=37.

Modernes

Efgimmer

solide Ausführung, nur

swietoslawsta 10

(Jezuicka)

Gelegenheitstauf.

erftklaffige Ausführung, tauf.

Regiftrier= Sand= u. Motorbetrieb gebrauchsfähig, Gelegen:

Schlafzimmer Aücheneinrichtungen neue und gebrauchte, in großer Auswahl, gele: gentlich.

swietoflamfta 10 (Jezuicka)



der meltberühmten 23 aff = Berte Raiserslautern

für Hausgebrauch Industrie Berireter für Wojewobichaft Boznan

Aldolf Blum

Poznan, 211. M. Pilsudifiego 19. Spezialität: Bid aditich. Gin- u 3meinadelmafchinen

ein- u. mehrfarbige Ausführung

Poznań

Al Marszalka Pilsudskiego 25

Bertauf, Reparaturen

Füllfederhalter und

Willbleiftifte

famtl. Originalmarten

Belifan, Montblanc pp.

J. Czosnowski

Poznań. Fr. Ratajczaka 2,

Füllfeder - Spezial = Hand:

lung mit Reparaturwertstatt

Möbel, Ariftalljachen

vericiedene andere Ge-

genstände, neue und ges brauchte stets in großer Auswahl, Gelegenheits:

Jezuicta 10 (Swietoflawsta)

Bielitzer

Anzug-, Mantel-

Stoffe

św. Marcin 18

Ecke Ratajczaka.

Sämtliche

Schneiderzutaten

für Angüge, Mäntel und Rleiber. Große Auswahl!

Andrzejewski

vorteilhaft

Beste

"Este" Strümpfe, Wäsche. Trikotagen, Korsetts

ESSTE

(früner Neumann) Br. lerackiego 18 Al Marsz. Pitsudskiego

Fassaden-Edelputz Terrana" liefert.

wo nicht vertreten, direkt das Terrana-Werk'

E Werner, Oborniki. Telefon 43. Mahagoni: Schlaizimmer

Bujtande gutem Roßhaarmatragen. świętoflawifa 10 (Zezuicka)

Tel. 6275

Die Serbitfaifon

eröffnet!

Große Auswahl in Damen

mänteln, Belzen, Sweater, Schlafrödenu. Schulmänteln

Riedrige Preife:

Rredit=Uffignate.

A. Dzikowski,

Poznań, St. Annet 49.

Leigno, Rynet 6.

Rafe-Spezialitäten

Rarpathen : Rummel:

empfiehlt

Wieltopolita Fabrnta

Sera Poznań, św. Roch 9/10, Telefon 28-18.

Engros= u. Detailvertauf

. Wielta 18 "Monopol".

.....

Sarger

itangen

Welegenheits: käufe

Dampf= Dreichmaschinen, Lokomobilen, Dampipflügen, Strohpressen und Strohbindern

m fabrifneuem und gebrauchtem Buftande bieter dauernd

Landwirtschaftliche entralgenoffenschaft społdz. z ogr. odp. Poznań



Radio-Apparate erftflaffiger Firmen gunftigen Bedingungen

Lautiprecher= Telefon-. Diehesichuganlagen führen aus Idaszak & Walczak

Poznań Sw. Marcin 18. Telefon 1459.

Herrenzimmer neue u. gebrauchte, ab Swietoflawsta 10

Berichlugmaschinen jeber Art

(Jezuicta).

Aonjervendojen Airidenentternmaid. Obstmiihlen) jur Moits Obitpreffen | bereitung liefert als Spezialität

W. & G. Primas Majdinenfabrit Chodzież

\*

# Automobilisten! Autobereifung

nur erstklassiger Markenfabrikate und frische Ware sowie jegliches Autozubehöru. Ersatzteile kauft man am preiswer-testen bei d. Firma

Brzeskiauto S. A Poznań,

Dabrowskiego 29 Tel. 63-23, 63-65 Jakoba Wujka 8 Tel 70-60

altestesu. grösstes Automobil-Spezialunternehmen Polens Vertretungi

Buick Mercedes-Benz Opel

Der Neuzeit entsprechend eingerichtete Reparaturwerkstätte Stets günstige Gelegenheits-

Käufe in wenig gebrauchten Wagen am Lager



Zur Nachkur

empfehle

Mineralbrunnen und

Salze aller Art,

Knoblauchsaft,

Mattee-Tee Original

Katzenfelle

Spezialmaschinen

für Schuhmacher, Sattler, Mügenmacher, Schäftestepper sämtl. Leberindustrie der weltberühmten Ta

Generalvertrieb W. Gierczyński, Pognań, św. Marcin 13



Achtung! eht ihre UHR nicht zuverlässigt

So kommen Sie bitte im Vertrauen zu mir und Sie sind endlich zufriedengestellt.

Albert Stephan Poznań, Potwiejska 10. I. Treppe Halbdorfstrasse) Uhran, told- und Silberwaren frauringe seh. preiswert und reell



Berücken

Damenscheitel, 3öpfe mehrfach prämitert — Saarfarben, Haarrolls ipangen, Lodenwidler, Haarnetse, Kämme, Haarspfeile, Bürsten, Seifen, Buder, Ondulationseisen, Rastermester, Rastermeste sterapparate, Haarschneis bemaschinen, Friseuv bedarfsartitel billigft. Stets Neuheiten!

**U. Donaj,** Poznań, ul. Nowa 11. Gegr. 1912. Reelle Bedienung.

Polonia" Schrotmühle mit zweiseitigen Die billigste Mühle für Göpelbetrieb stündl. Leistung 6 Ztr. Feinschrot 12 Ztr. Grobschrot leisten spielend 2 Pferde

Alleinverkauf für ganz Polen

Voldemar Günter Landw. Maschinen Bedarfsartikel, Eiser Oele und Fette.

Poznań Sew.Mielżyńskiego Telefon 52-25.

# Vobachs Leine Handarbeitshefte

Nr. 302. Schmale Spitzen und Motive — ,80
Nr. 303. Lehrgang zum Häkeln — ,80
Nr. 304. Lehrgang zum Stricken — ,80
Nr. 305. Ecken und Einsätzefür Bettwäsche — ,80
Nr. 305. Für Babys Ausfahrt — ,80
Nr. 307. Für Babys Ausfahrt — ,80
Nr. 309. So hasteln die Knaben — ,80
Nr. 310. Das kleine Hohlsaumheft — ,80
Nr. 311. Buntgestickte Motive und Kanten — ,80
Nr. 312. Filet (Häkeleien für Decken, Klssen, Spitzen und Bezüge) — ,80

400.

Nr. 313. Wanderkleidung für Kinder (Pullover, Jacken, Westen)
Nr. 314. Nizza-Bastarbeiten (mit bunten vorlagen)
Nr. 315. Wir Jungens wollen laubsägen
Nr. 316. Bastund Papier—wasbastelnwir?
Nr. 317. Strümpfe und Handschuhe
Nr. 318. Neuzeitliche Weißstickereien für Tischwäsche
Nr. 322. Verzierte Bett- und Leibwäsche
Nr. 323. Filet- und Tüllhäkelei für BettLeib- und Tischwäsche

-.80 -.80 1,15

Nr. 324. Gestrickt und gehäkeit für Mädchen und Knaben vom 4.-14.Jahr
Nr. 325. Volkskunst u. anderes aus Resten
Nr. 327. Aus Angora-Wolle handgestrickt
Nr. 328. Strickplastik
Nr. 329. Bettjäckchen, Bettschuhe, Kragen
Nr. 330. Zweifarbig gestickt mit 2 Fäden in
einer Nadel
Nr. 331. Irische Häkeleien (Sommerliche
Blusen)
Nr. 332. Motiv-Häkeleien für Kissen, Dekken, Vorhänge, Bettbezüge
Nr. 333. Frottee-Häkeleien — Decken, Kissen und Teppiche. 1,30 1,95

sen und Teppiche.
Stricken und Häkeln: Kinderkleider bis zum 4. Jahr
Stricken und Häkeln: Jumper,
Jacken, Westen. Nr. 334. Nr. 335.

liefert die KOSMOS-BUCHHANDLUNG POZNAŃ, Al. Marsz. Pilsudskiego 25.

# Landesgenossenschaftsban

Bank Spółdzielczy z ograniczoną odpowiedzialnością

Poznań, Al. Marsz. Piłsudskiego 12

Fernsprecher: 45-91 Postscheck - Nr. Poznań 200192 Drahtanschrift: Raiffeisen

Bydgoszcz, ul. Gdańska 16

Postscheck - Nr. Poznań 200182

Verkauf von Registermark für den Reiseverkehr, Ueberweisungen ins Ausland nach Einholung der notwendigen Genehmigungen. Kostenfreie Beratung in allen Devisenangelegenheiten.

# Verlegte meine Kanzlei

von Al. Marcinkowskiego 11

nach 27 Grudnia 16 Dipl.-Ing. STEFAN GŁOWACKI Patentanwalt

Patente, Gebrauchsmuster Warenzeichen.

Habe meine Praxis nach der ul. 3. Maja 3a, m. 3.

Dr. Władysław Magowski Spezialist für Augenkrankheiten

Tel. 15-76

# Stil- und neuzeitliche Goldschmiedearbeiten

eigener Herstellung
Trauringe in verschiedenen Legierungen Reparaturen und Gravierungen billigst

M. Feist, Goldschmiedemstr. Poznan, ul. 27. Grudnia 5 Inhaber d. Zulassungsurkunde für hervorragende Handarbeiten in der Internat. Handw. - Ausstellung Berlin



von den einfachsten bis zu den komfortabelsten empfiehlt zu billigsten Preisen

J. Baranowski

Poznań, Podgórna 13. Tel. 34-71.

# lhr Heim

schön und behaglich aurch Möbel vom Tischiermeister

MÖBELFABRIK, SWARZEDZ, Rynek 4 - Tel. 40 Besichtigen Sie meine Stände Nr. 14/15 auf der Möbelmesse in Swarzedz

Universal Gliederkessel



Patent Höntsch

für jede Art Warmwasser- und Niederdruckdampf-Hei zungen, verbrennt sämt-liche Brennstoffe mit bester Heizwirkung, deshalb sparsam und billig im Gebrauch, einfach in der Bedienung, kinderleicht zu montieren. Aus besten Rohstoffen in eigener Giesserei hergestellt

Lichtspieltheater "Słonce"

Heute, Sonnabend, den 17. Sept. grosse Premiere Der neueste und hervorragendste grosse amerikanische Film unter der Regie von H. Kosterlitz.

Danielle Darieux

die unvergessliche Heldin des Films "Mayerling" sowie Douglas Fairbanks jr. und Mischa Auer

Humor und Sentimentalität! Hervorragendes Spiel.

Ein Film, der alle entzücken wird!

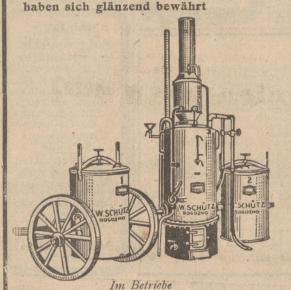
Hochleistungs-Dämpfkolonnen

Waldemar Chiitz

Telefon 80 - Gegründet 1880



Auj dem Marsche



# Kampf dem Verderb!

Landwirte.

es ist die höchste Zeit eine Dämpfkolonne zu bestellen. Dieselben sind lieferbar mit liegendem und stehendem fahrbaren Dampferzeuger in verschiedenen Grössen mit Holzrädern od. Gummibereifung. Dampferzeuger und Fässer sind is oliert.

Prima Referenzen.

Hiermit zur gefl. Kenntnisnahme, dass ich am Sonn abend, dem 17. d. Mts., mein

von der ul. sw. Marcin 45 in grössere und modern eingerichtete Räume an der Al. Marsz. Sitsudskiego 2 (Hotel Britania) verlege.

Indem ich auch weiterhin reelle Bedienung zusichere, bitte um gefi. Unterstützung meines Unternehmens. Hochachtungsvoll

Alfred Szulc.



Wanderer - Qualitätsarbeit Wanderer - Žuverlässigkeit

Schreib- und Rechenmaschinen General-Vertretung:

Przygodzki, Hampel i Ska

Poznan jetzt Bron. Pierackiego 18. - Telefon 21-24

Polster möbel E.u. F. HILLERT

Einzelmöbel Werkstätten f. Tischleret u. Polsteret Stilmöbel Poznań, Stroma 23, Tel. 72-23

(Nähe des Autobus-Bahnhofs)

Ausstattungen in allen Treislagen

Couches itets große Auswahl,

günstig nur Napp,

Sw. Marcin 74.

Die Ein- u. \usfuhr von Heirats, Erbschafts-u.Um ugsgut sowie

Umzüge in grossen geschlos-

senen Möbeltransport-Autos von und nach allen Orten führt preiswert aus

W. MEWES Nachfi Speditionshaus

Pozna i Tama Garbarska 21 Tel. 33-56 u. 23-35.

Bienenhonig garantiert 100% echt, naturrein biesjährigen, nähr- und heile träftigen, liefert gegen Nachnahme per Post 3 kg 6.90% 5 kg 10,— zt, 10 kg 19,— zt, 20 kg 36,70 zt, per Bahn 30 kg 53,50 zt, 60 kg 103,— zt. einschließlich aller Versandrosten und Blechbose.

"asieta" w Trembowli 7/3 (Madopolsta)
Wer einmal kauft bleibt unser nändiger Nonehmet

altershalber gutgebende Fleisch erei Rraftbetrieb Kirchdorf Bahnstation, sehr gute Umgegend, 30 Jahr im Besis, Ginheirat baw. lebergabe nicht ausgeschloffen Dff. unter 2169 an die Geschst. d. Big. Bogna

**Treibriemen** 

und technische Artikel seit 60 Jahren bekannt, liefert

Z. Mazurkiewicz Sp. z o. o. Treibriemenfabrik und technisches Lager Poznań, Kantaka 8/9. Telefon 30-22.

# Möbelu. Dekorations - Stoffe

Plüsch, Teppiche, Brücken, Läufer, Gardinen, fertig u. vom Meter, Bettkappen, Steppdecken, Plaids, Wachstuche, Linoleum, Gobelins sowie alle Sattler- und Tapezierzutaten kauft man am billigsten bei der christl. Firma, die bekanntlich viel Auswahl hat

Michał Pieczyński

Foznań. Stary Rynek 44, Ecke Wożna